

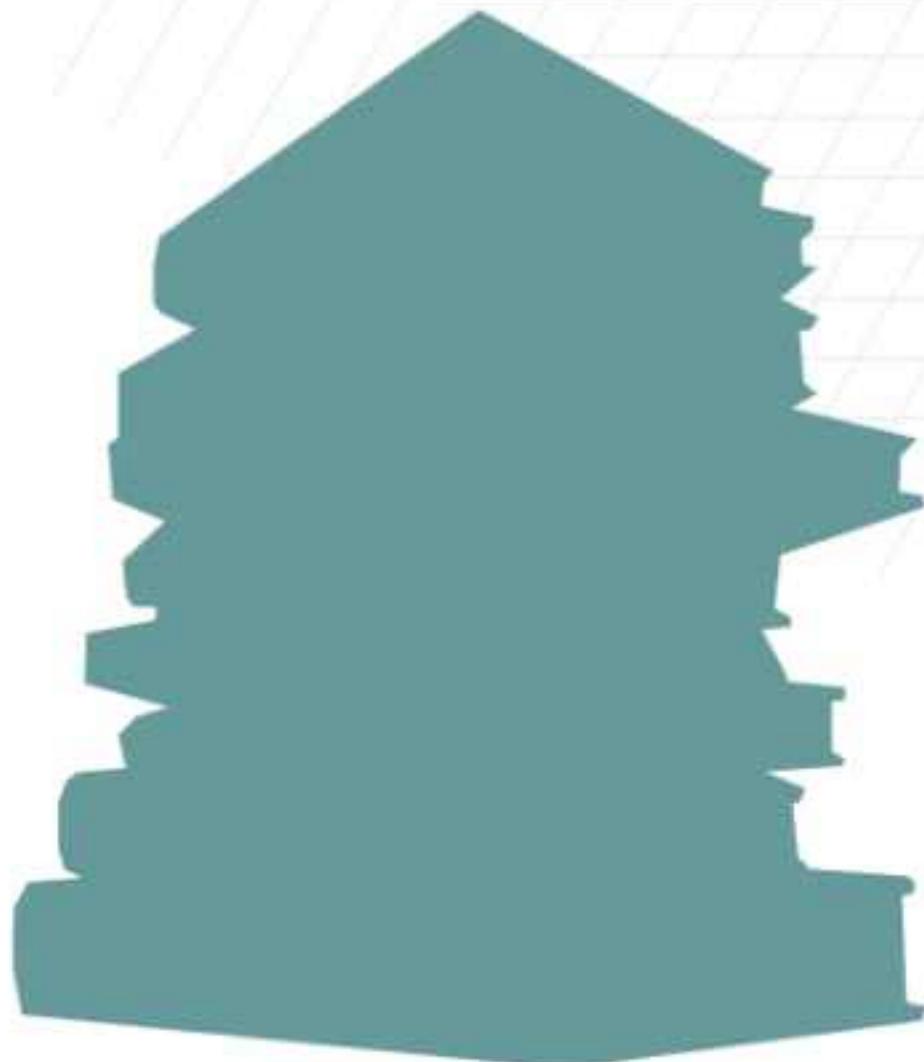
روایاتِ اقبال

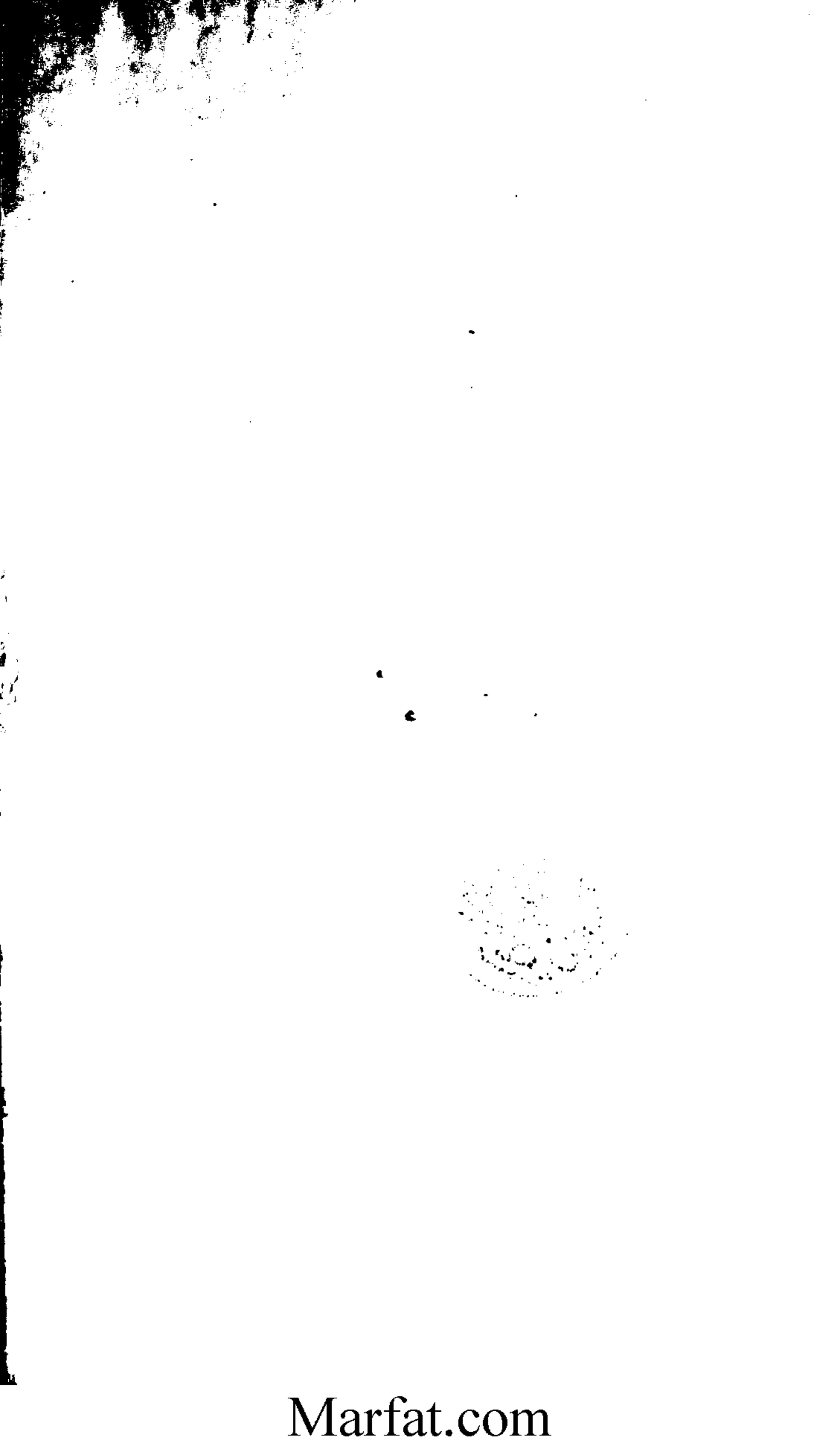
ڈاکٹر محمد عبد اللہ چحتانی

اقبال اکادمی پاکستان

**Collection of Prof. Muhammad Iqbal Mujaddidi
Preserved in Punjab University Library.**

**پروفیسر محمد اقبال مجددی کا مجموعہ
パンjab یونیورسٹی لائبریری میں محفوظ شدہ**





Marfat.com

روایات اقبال

ڈاکٹر محمد عبد اللہ حنفیان



اقبال اکادمی پاکستان لاہور

جملہ حقوق محفوظ ہیں

130331

پروفیسر محمد منور
نااظم اقبال اکادمی پاکستان

۱۹۷۶ء

۱۹۸۹ء

ایمان پرنٹرز، لاہور

۱۰۰

۵۵ روپے

ناشر :

طبع اول :

طبع ثانی :

طبع :

تعداد :

قیمت :

نگران طباعت
فرخ دانیال



سیلز آفیس : اقبال اکادمی پاکستان ۱۱۴ میکلڈ روڈ۔ لاہور۔ فون ۵۶۲۱۳

واضح رہے لہ مولانا عبدالمجید سالک مرحوم نے اپنی کتاب ”ذکرِ اقبال“ میں ان روایات کا کچھ حصہ اقتباسات کی شکل میں شائع کر دیا ہے، تاہم ایک مستقل تصنیف کے طور پر انہیں ابھی تک شائع نہیں کیا گیا۔ چونکہ ان روایات اور بیانات کی تاریخی اہمیت مسلم ہے اس لیے ضروری معلوم ہوا کہ انہیں ایک مستقل کتاب کی شکل میں شائع کر دیا جائے تاکہ اقبالیات کے طلبہ اور محققین اسے کتاب حوالہ کے طور پر استعمال کر سکیں۔

Marfat.com

فہرست

ر	پیش کلام
۱	- مولوی عبدالعزیز -
۲	- سید ذکی شاہ -
۳	- ڈاکٹر جمشید علی رائٹھور -
۴	- مولوی ظفر اقبال -
۵	- پروفیسر عطاء اللہ -
۶	- پروفیسر محمد دین بھٹی -
۷	- علی بخش -
۸	- خواجہ فیروز الدین -
۹	- مرزا جلال الدین -
۱۰	- سید محمد علی جعفری -
۱۱	- نواب زادہ خورشید علی خان -
۱۲	- خان احمد حسین خان -
۱۳	- خان بشیر حسین خان -

۱۳- ڈاکٹر محمد دین

- ۱۶۸ - - - - - - - - مولانا محمد علی قصوروی -
- ۱۶۰ - - - - - - - شمس الدین (گرنڈلے. بینک) -
- ۱۶۵ - - - - - - پروفیسر منظور احمد -
- ۱۶۸ - - - - - - خواجہ برکت علی -
- ۱۸۲ - - - - - خواجہ رحمت اللہ (برادر خواجہ برکت علی) -
- ۱۸۳ - - - - - خالد نظیر صوفی -
- ۱۸۵ - - - - - خواجہ محمد مسیح پال امین حزین -
- ۱۸۹ - - - - - مولوی ابراہیم میر سیالکوٹی -
- ۱۹۱ - - - - - لالو پہلوان -
- ۱۹۹ - - - - - اشاریہ -



پیش کلام

بزمِ اقبال لاہور نے ۱۹۵۲ع میں ڈاکٹر خلیفہ عبدالحکیم ناظمِ ادارہ ثقافتِ اسلامیہ کی تجویز پر علامہ اقبال کے ابتدائی سوانح کے متعلق مواد جمع اور مرتب کرنے کا کام میرے سپرد کیا تھا اور یہ بھی طے پایا تھا کہ اس کام میں مولانا غلام رسول مسحر صاحب رہبری کریں گے۔ چنانچہ اس سلسلے میں جو کمیٹی تشکیل دی گئی تھی وہ مندرجہ ذیل حضرات پر مشتمل تھی :

۱۔ مولانا غلام رسول مسحر

۲۔ ڈاکٹر عبداللہ چفتائی

۳۔ پروفیسر شیخ عطاء اللہ

۴۔ سید نذیر نیازی

اس کام کے لیے ایک سوال نامہ مرتب کیا گیا تھا جس میں علامہ اقبال کے خاندان اور ان کی ولادت کے علاوہ سوالات کی ایک شق مولانا سید میر حسن کے متعلق بھی شامل تھی۔ یہ ”سوالنامہ“ بعینہ ذیل میں درج کیا جا رہا ہے۔

جب اس کے مطابق کام کرنے کا وقت آیا تو شیخ عطاء اللہ نے

ح

سیالکوٹ سے شرکت کا وعدہ کیا اور وہ پروگرام کے مطابق شامل ہوئے۔ ہم نے اپنے کام کا آغاز گوجرانوالہ کے مولوی عبدالعزیز کے بیان سے کیا جن کی عمر ۹۵۲۴ع کے آغاز میں ایک سو سال سے متجاوز تھی۔

اس کے بعد پروگرام کے مطابق سیالکوٹ میں کام شروع کیا گیا جس میں شیخ عطاء اللہ نے بھی شرکت کی۔ متولینِ اقبال کے جو بیانات قلم بند کیے گئے تھے انہیں ”روایاتِ اقبال“ کے نام سے ان اوراق میں شائع کیا جا رہا ہے۔

۱۱ نومبر ۱۹۷۶ع

محدث عبداللہ چفتائی

”سوالنامہ“

سوالات متعلق خاندان :

- ۱۔ علامہ مرحوم کا خاندان کس زمانے میں مشرف بہ اسلام ہوا؟
- ۲۔ پہلے پہل خاندان کے کس بزرگ نے اسلام قبول کیا؟ ان کا پہلا نام کیا تھا اور اسلامی نام کیا رکھا گیا؟
- ۳۔ یہ حضرات کس زمانے میں کشمیر سے نکل کر سیالکوٹ میں آباد ہوئے؟ اسلام لانے سے پہلے ان کی مالی حالت کیسی تھی؟ سیالکوٹ میں اقامت کے بعد ذرائعِ معاش کیا تھے؟
- ۴۔ آیا اس خاندان کے پہلے مسلمان فرد سے لیے کر حضرت علامہ تک پورا شجرہ مل سکتا ہے؟

۵۔ حضرت علامہ کے دادا کا نام کیا تھا؟ معاش کے لیے انہوں نے کیا مشغله اختیار کر رکھا تھا؟ اور ان کی اولاد کے متعلق کیا کچھ معلوم ہو سکتا ہے؟

۶۔ آیا علامہ مرحوم کے والد ماجد کی تخمینی تاریخ ولادت آپ بتا سکتے ہیں؟

۷۔ علامہ کے والد ماجد زندگی بھر کیا کام کرتے رہے؟ ان کی مالی حالت کیسی تھی؟ آیا انہوں نے تعلیم پائی تھی؟ ان کے عادات و اخلاق کے متعلق جو کچھ آپ بتا سکیں، مہربانی فرماس کر ذرا تفصیلًا بتائیں؟ اگر آپ کو ان کے متعلق ایسے واقعات یاد ہوں جن سے ان کے اخلاق و عادات پر روشنی پڑتی ہو تو مہربانی فرماس کر وہ واقعات بھی بیان فرمائیں؟

۸۔ آیا علامہ مرحوم کے والد کے بھائی بھی تھے؟ اگر تھے تو کتنے اور وہ کیا کام کرتے تھے؟

۹۔ علامہ مرحوم کی والدہ ماجدہ کس خاندان سے تھیں؟ آیا ان کے بزرگوں یا خاندان کے بعض دیگر افراد کے متعلق کچھ معلومات مل سکتی ہیں؟ اگر والدہ ماجدہ کا نام معلوم ہو جائے تو بہت بہتر ہوگا۔

۱۰۔ علامہ مرحوم کے بھائی اور بھنیں مع تاریخ ہائے ولادت۔

سوالات متعدد پیدائش:

۱۱۔ تاریخ ولادت ہمیں پہلے معلوم ہے۔

۱۲۔ عہدِ طفیل کے واقعات جتنے بھی آپ کو یاد ہوں، مہربانی

کو کے ہتائیں؟

۱۳ - کتنی عمر میں تعلیم کا آغاز ہوا؟ آیا اسکول میں داخل ہوئے یا مسجد میں یا کسی استاد سے نجی طور پر تعلیم شروع کی؟

۱۴ - سکول میں کب داخل ہوئے اور کون سے سکول میں پرائزیری کس سکول سے پاس کی؟ ثانوی تعلیم کس سکول میں پائی؟

۱۵ - اس زمانے میں عادات و خصائص کا کیا رنگ تھا؟ آیا کچھ ایسے واقعات آپ کو یاد ہیں جن سے ظاہر ہوتا ہو کہ علامہ مرحوم میں ایک غیر معمولی شخصیت کے جوہر موجود تھے؟

۱۶ - اسی عہد میں مطالعے کا غیر معمولی شوق تھا؟ اگر جواب اثبات میں ہو تو کس علم یا مضمون کی کتابیں زیادہ پسند کرتے تھے؟

سوالات متعلق ”اقبال کے اساتذہ“:

۱۷ - سکول میں حضرت علامہ اقبال جن جن اساتذہ سے پڑھے، آیا ان کے نام اور کچھ حالات مل سکتے ہیں؟

۱۸ - مولانا سید میر حسن (ان کے متعلق سوالنامہ الگ ترتیب دیا گیا ہے) -

۱۹ - حضرت علامہ کو مولانا سید میر حسن سے کتنی بنا پر تعلق پیدا ہوا؟ سناجاتا ہے کہ حضرت اقبال مرحوم کے والدِ ماجد

ک

- اور مولانا سید میر حسن گھرے سے دوست اور ہم نشیں تھے ۔
 اسی تعلق کی بنا پر مولانا نے علامہ مرحوم کو پڑھانا
 شروع کیا اور جب ان میں قابلیتِ خاص کے جوہر پائے تو
 ان کی تعلیم و تربیت پر بہت زیادہ توجہ مبذول فرمائی ۔ آپ
 کو امن بارے میں جو کچھ معلوم ہو تفصیلًا بتائیں ؟
- ۲۰۔ آیا حضرتِ علامہ مسکول جانے سے پہلے یا مسکول سے آنے کے
 بعد مولانا سید میر حسن صاحب سے الگ بھی پڑھتے تھے ؟
 اگر پڑھتے تھے تو کس قسم کی کتابیں ؟ اگر کتابوں کے نام
 معلوم ہوں تو ضرور بیان فرمائیں ؟
- ۲۱۔ حضرتِ علامہ نے کس عمر تک مولانا سید میر حسن صاحب
 سے پڑھنے کا سلسلہ جاری رکھا ؟
- ۲۲۔ حضرتِ علامہ کے پرائمری ، مڈل اور میٹرک پاس کرنے کی
 تاریخیں اور درجاتِ کامیابی کے بارے میں جو کچھ معلوم ہو
 بیان فرمائیں ؟

مُوَالَاتِ مُتَعْلِقٌ "شاعری کی ابتداء" :

- ۲۳۔ ۱۸۷۰ء سے ۱۹۰۰ء تک تیس سال کی مدت میں سیالکوٹ
 میں فارسی یا آردو کے کون کون شاعر تھے ؟ ان میں سے
 بعض کا کلام چھپا ہو یا کچھ اشعار آپ کو یاد ہوں تو
 ضرور بتائیے ؟

ل

-۲۴۔ آیا سیالکوٹ میں مشاعرے بھی ہوتے تھے؟ اگر جواب اثبات میں ہو تو کیا یہ کسی خاص شخص کے مکان پر ہوتے تھے یا کسی پبلک جگہ میں؟ ان مشاعروں کے پاب میں جو کچھ معلوم ہو بتائیں؟

-۲۵۔ حضرت علامہ نے کب شعر کہنا شروع کیا؟ آیا وہ مشاعروں میں بھی جاتے تھے اور طرحی غزلیں لکھتے تھے؟ آیا اس زمانے کی کسی نظم کا حال آپ کو معلوم ہے یا غزلوں کے کچھ اشعار یاد ہیں؟

سوالات متعلقہ مولانا میڈ میو حسن صحوم :

-۲۶۔ مولانا کا خاندانی شجرہ اور خاندانی حالات۔

-۲۷۔ مولانا کے اساتذہ اور ان کا مبلغ علم۔

-۲۸۔ مولانا کا مشغله حیات۔

-۲۹۔ مولانا کا طریق زندگی۔

-۳۰۔ ہندوستان کے اہل علم و فضل اور اہل سیاست سے تعلقات۔

-۳۱۔ مولانا کا فیضانِ علم اور مولانا کے تلامذہ۔

-۳۲۔ مولانا کے اخلاق و عادات اور اس سلسلے میں زیادہ سے زیادہ واقعات کی فراہمی۔

-۳۳۔ اس وقت کے سیالکوٹ کی علمی فضا اور اکابرِ علم۔



مولوی عبدالعزیز

(گوجرانوالہ)

[سید نذیر نیازی صاحب سے معلوم ہوا کہ مولوی عبدالعزیز صاحب کا بیشتر ابتدائی وقت سیالکوٹ میں بسر ہوا۔ اس بنا پر ان سے حضرت علامہ مرحوم اور ان کے خاندان کے متعلق قیمتی معلومات مل سکیں گی۔ چنانچہ ہم ۲۱ جنوری ۱۹۵۲ع کو ان کی خدمت میں حاضر ہوئے۔ بہت ضعیف تھے، عمر ایک سو سال سے اوپر ہو چکی تھی۔ مدعماً عرض کیا۔ ان سے حضرت علامہ اور ان کے والد ماجد کے متعلق تو زیادہ معلومات نہ مل سکیں، لیکن شمس العلام مولانا سید میر حسن کے متعلق خاصی باتیں معلوم ہوئیں جنہیں تقریباً اُنھی کے الفاظ میں درج کیا جاتا ہے] -

میرے والد میری کم عمری میں فوت ہوئے تھے۔ میرے نہیں سیالکوٹ میں تھے۔ تعلیم و تربیت کی غرض سے میں اپنے ماموں حاجی سکندر صاحب کے پاس چلا گیا جہاں بڑی مسجد میں تعلیم پانے لگا۔ وہاں عموماً یہ کتابیں بڑھائی جاتی تھیں: دستان، بوستان،

سکندر نامہ، یوسف زلیخا، جامی، انوار سہیلی، صرف بھائی، صرف میر،
هدایۃ النحو، کافیہ، کنز الدقائق، قدوری - کچھ عرصہ میرے استاد
مولانا مزمیل رہے۔ پھر میں سکاچ مشن سکول میں داخل ہو گیا۔
میرے استاد بہت ناراض ہوئے۔ کہتے تھے کہ تو ضرور عیسائی ہو
جائے گا۔ میرے سلام کا جواب بھی نہیں دیتے تھے۔ مولوی
میر حسن صاحب سکاچ مشن ہائی سکول کی ہائی کلامز کو عربی اور
فارسی پڑھاتے تھے۔ طلبہ میں بے حد ہر دل عزیز تھے اور سب ان
کے ساتھ محبت کرتے تھے۔ وہ بھی ہر وقت طلبہ کی خیر خواہی میں
سرگرم رہتے تھے۔ میں بھی ان طلبہ کے ساتھ مولوی صاحب کے مکان
پر جانے لگا۔ تھوڑی مدت گزر، گئی تو مجھے مدرسے سے آٹھا لیا
گیا، اس لیے کہ میرے ماموں کو بھی یہ خطرہ پیدا ہو گیا تھا
کہ میں عیسائی ہو جاؤں گا۔ اب پھر پہلے کی طرح پورا وقت مسجد
میں صرف کرنے لگا، لیکن ساتھ مولوی صاحب کے پاس بھی
برا بر جاتا تھا۔ کچھ پڑھ چکا تو خیال ہوا کہ نوکری کا ہندو بست
ہو جانا چاہیے۔ ڈسٹرکٹ اسپیکٹر آف سکولز کا منشی مولوی
صاحب کا دوست تھا۔ الہوں نے مولوی مزمیل صاحب کے کہنے
سے میری سفارش کی اور منشی صاحب نے منظور کر لی کہ اگر
اس کو نارمل سکول لاہور میں بھیج دیا جائے تو وظیفہ ملے گا۔
چنانچہ ۱۸۷۴ع میں مجھے نارمل سکول لاہور بھیجا گیا۔ ٹھاکر داس
وہاں کا ہیڈ ماسٹر تھا۔ اس کی وضع قطع مسلمانوں کی سی تھی۔ میں

نے جاتے ہی السلام علیکم کہا۔ وہ مسکرا یا۔ املا لکھوا یا جس کی عبارت ”رسوم ہند“ میں سے مسلمانوں کے حال کے بارے میں تھی۔ پورا املا صحیح نکلا۔ پھر حساب کا امتحان لیا، سارے سوال غلط نکلے۔ اس وقت میرا سن کوئی پندرہ بیس سال کا ہوگا۔ مجھے سکول میں داخل کر لیا گیا۔ چنانچہ مولوی میر حسن صاحب میری ملازمت کا ذریعہ بنے۔ میں جب بھی لاہور سے جاتا، مولوی صاحب کی خدمت میں حاضر ہوتا اور آن سے فارسی اور عربی پڑھتا۔

اسی زمانے میں مڈل کا امتحان ہوا۔ دستور یہ تھا کہ ڈسٹرکٹ انسپکٹر آف سکولز نمتحن ہوتے تھے۔ وہ مدرسون کو پاس بٹھا کر پرچوں پر نمبر لگاتے۔ ہمارا ڈسٹرکٹ انسپکٹر جرے گوپال سنگھ تھا۔ وہ مجھ پر بڑا مہربان ہوگیا۔ میں امتحان کے پرچے دیکھنے میں مدد کرتا رہا۔ میرا ایک دوست ہندو لڑکا تھا۔ وہ آردو اور فارسی میں کمزور تھا، حساب اچھا جانتا تھا۔ میں حساب میں کمزور تھا اور آردو فارسی خوب جانتا تھا۔ میں اسے آردو فارسی پڑھاتا اور وہ مجھے حساب سکھاتا۔ امتحان ہوا تو وہ میرے پاس بیٹھا۔ اس نے میرے آردو فارسی کے پرچے دیکھ کر نقل کر لیے اس لیے ہم دونوں کو فیل کر دیا گیا۔ لیکن ہیڈ مائستر صاحب کو میرے متعلق بہت حسنِ ظن تھا۔ ڈھونڈ میں مجھ کو مدرس مقرر کر دیا گیا اور ساتھ ہی حکم دے دیا گیا کہ ایک اور مائستر، جس کا نام علی ہد تھا، اسی جگہ کام کرے گا۔ تنخواہ دو حصے وہ پائے اور

تیسرا حصہ مجھے ملا کرے ۔ جب میں پاس ہو گیا تو مجھے بندڑہ روپے ماہوار پر سمبڑیاں میں نائب مدرس مقرر کر دیا گیا ۔ چارج لینے کے لیے وہاں پہنچا تو وباٹے پیضہ کے باعث سکول بند ہو چکا تھا ۔ اسی اثنا میں ظفر وال کے مدرس کا انتقال ہو گیا اور مجھے یہی روپے ماہوار پر ظفر وال کی مدرسی مل گئی ۔

اس طرح میرے روزگار کا اچھا بندوبست ہو گیا اور اس کا ذریعہ مولوی میر حسن صاحب ہی تھے ۔ میں ان کا شاگرد بھی تھا اور عقیمات مند بھی ۔ انہوں نے مجھے پر گران بہا احسان بھی فرمایا تھا ۔ ہر مہینے ایک مرتبہ ضرور ان کی خدمت میں حاضر ہوتا ۔ مولوی صاحب کا ذاتی مطالعہ بہت وسیع تھا ۔ کالج میں استاد تھے ۔ چالیس روپے ماہوار تنخواہ ملتی تھی ۔ بہت سادہ زندگی بسر کرتے تھے ۔ ان کے کپڑے عموماً کھدر کے رہے ۔ صرف پکڑی ململ کی ہوتی تھی ۔ ایک مرتبہ ایک شخص نے کہا ”شاہ صاحب کپڑے اچھے پہنا کرو“ فرمایا ”اگر نوکری نہ رہی تو کیا کروں گا ۔“ مولوی صاحب سرسری سے بھی بہت ملتے تھے ۔ ایک مرتبہ سرسری سے ملنے لاہور بھی گئے تھے ۔

مولوی سید میر حسن کے پاس بندو بھی بہت آتے تھے ۔ ہری چند گوجرانوالہ کا تحصیل دار ان کی بہت عزت کرتا تھا ۔ تعطیلات میں ان کے گھر بھی جاتا تھا ۔ وہ سیالکوٹ میں اپنی خالہ کے گھر رہتا تھا ۔ مولوی صاحب بہت کفایت شوار تھے ۔ پوری تنخواہ اپنے

والد صاحب کو دے دیتے تھے ، پھر جس چیز کی ضرورت ہوتی ان سے مانگ لیتے ۔

(ہم نے مولوی عبدالعزیز سے یہ بھی پوچھا کہ آس زمانے میں سیالکوٹ کے مشہور علم دوست کون کون تھے ؟ فرمایا) مولوی غلام حسن جو آغا شہباز کے بیچوں کو پڑھاتے تھے اور ٹیکہ کر کے زئیان میں رہتے تھے ۔ مولوی غلام مرتضیٰ صاحب کبوتروں والی مسجد میں پڑھاتے تھے اور مولوی مزمیل صاحب بڑی مسجد میں ۔ مولوی میر حسن صاحب سے کسی نے پوچھا کہ آپ کس فرقے سے تعلق رکھتے ہیں ؟ فرمایا ”میں مسلمان ہوں“ ۔ پوچھنے والے نے کہا ”پھر آپ کو ”وبابی“ سمجھنا چاہیے ۔“ اصل میں مولوی صاحب ہر مذہب ، ہر مکتبہ فکر اور ہر عقیدے کے لوگوں سے ملتے تھے اور کسی پر نکتہ چینی نہیں کرتے تھے ۔



سید ذکی شاہ

[سید ذکی شاہ ، مولانا سید میر حسن مرحوم کے فرزند تھے اور اقبال کے پیغمبر اور مبلغی - ہم نے ان سے اقبال اور ان کے استاد کے بارے میں بہت سی معلومات حاصل کیں - ان روایات میں جہاں جہاں ”میرے والد“ کے الفاظ آئے ہیں ، ان سے مراد مولانا سید میر حسن مرحوم ہیں] -

۹

مولانا غلام حسن مرحوم کے آستاد مولوی غلام رضا تضیی صاحب تھے - وہ سائبیوال ضلع سیالکوٹ کے رہنے والے تھے اور سیالکوٹ میں بھی ان کا ایک مکان تھا - مولانا غلام حسن کا ذاتی مطالعہ بڑا وسیع تھا - وہ صاحبِ ذکر بھی تھے - حافظ عبدالمنان وزیر آبادی سے حدیث بڑھی - امیر الملک والا جاہ نواب صدیق حسن خاں قنوجی ثم بھوپالی سے بھی سننِ حدیث حاصل کی - انہی کی وجہ سے ابلِ حدیث کی تحریک سیالکوٹ میں پھیلی - میرے والد (مولوی سید میر حسن) اور ڈاکٹر اقبال کے والد شیخ نور محمد ان کے خاص دوستوں اور بھی نشینوں میں سے تھے - مولانا غلام حسن ، آغا شہباز کے فرزندوں

۶

مہد اکبر اور مہد اصغر کو پڑھایا کرتے تھے ۔ (مہد اکبر، آغا صندر بیرون ایٹ لاء کے والد تھے) جب اس بات کی شہرت ہوئی کہ مولانا غلام حسن اہل حدیث پیں تو انہوں نے آغا شہباز کے فرزندوں کی اتالیقی چھوڑ دی، حالانکہ آغا شہباز اصرار کرتے رہے کہ آپ بچوں کی تعلیم کا کام جاری رکھیں۔ مولانا کے دوست بھی انہیں مجبور کرتے رہے کہ جب آغا صاحب خود اصرار کرتے پیں تو آپ کیوں اتالیقی چھوڑتے ہیں۔ وہ جواب میں کہتے ”کیا آغا صاحب کی طرف سے جواب مل جانے کا انتظار کروں؟“ (اس روایت کی تصدیق مولوی میر ابراہیم صاحب اور دوسرے اصحاب نے بھی کی) ۔

میرے والد سید میر حسن مدت تک عیدگاہ کے پیش نماز رہے۔ جب ان کے متعلق مشہور ہوا کہ وہ اہل حدیث پیں تو خود پیش امامی چھوڑ دی ۔

میرے والد ماجد کی تاریخ ہیدائیش ۲۳، ربیع الاول ۱۲۵۸ھ مطابق ۱۸ اپریل ۱۸۳۳ع یوم دوشنبہ ہے۔ ”رونق بخش“ ان کا تاریخی نام تھا۔ ان کے والد کا نام مہد شاہ تھا۔ والد نے ابتدائی کتابیں مولوی شیر مہد صاحب سے پڑھیں جو دو دروازوں والی مسجد کے پیش امام تھے۔ پھر جو کچھ حاصل کیا وہ ان کا ذاتی مطالعہ تھا۔ قرآن مجید

آنھوں نے اپنے والد سید مہد شاہ سے پڑھا۔ جب ایک پارہ پڑھ چکے تو والد نے فرمایا کہ آموختہ سناؤ۔ کہنے لگے ”زبانی یا قرآن مجید سامنے رکھ کر؟“ وہ حیران رہ گئے۔ جب دیکھا کہ پورا پارہ حفظ کر چکے ہیں تو حفظ کا حکم دیا۔ اس طرح والد صاحب ابتدا ہی میں حافظ قرآن ہو گئے۔

وہ روزانہ صبح کے وقت قبرستان جاتے تھے۔ جاتے آتے قرآن مجید کی ایک منزل ختم کر لیتے تھے۔ تقریباً ایک پارہ روزانہ تھجند میں پڑھتے تھے۔ اس طرح مہینہ بھر میں قرآن پاک ختم ہو جاتا تھا۔ اس کے علاوہ رمضان میں بھی قرآن مجید ختم کرتے۔ ان اوقات کو چھوڑ کر بھی قرآن کی تلاوت کرتے اور اپنے قلم سے ترجمہ اور تفسیر لکھتے (سید ذکی شاہ صاحب نے ہمیں قرآن مجید کا ایک نسخہ دکھایا جس کے پر دو صفحے کے درمیان سفید اوراق لگے ہوئے تھے۔ آن سفید اوراق پر مولوی سید میر حسن نے اپنے قلم سے جابجا ان آیات کا ترجمہ لکھ رکھا تھا جو سر سید احمد خاں اپنے مضمون میں کرتے تھے۔ یہ قرآن مولوی میر حسن صاحب کے تبرکات کے طور پر اب تک ان کے خاندان میں محفوظ ہے)۔

والد صاحب کو طب، جبر و مقابلہ، اقلیدس، ریاضی، تاریخ، تفسیر، حدیث، فقہ غرض تمام علوم پر عبور حاصل تھا۔ عربی، فارسی اور آردو کے ہزارہا شعر انھیں یاد تھے اور بات بات پر برعکل اشعار پڑھتے تھے۔

میرے والد پہلے پہل میونسپل سکول میں نو روپے ماہوار پر ملازم ہوئے۔ پھر سکاچ مشن سکول میں چلے گئے۔ پہلے انہیں وزیر آباد کے سکول میں بھیجا گیا۔ وہاں ہر ہفتے پیدل جاتے اور پیدل آتے۔ تقریباً چھیس میل کا فاصلہ تھا۔ مستانے کے لیے منزلیں مقرر کر رکھی تھیں۔ تین برس وہاں رہے، پھر انہیں سیالکوٹ بلا لیا گیا۔

اس وقت تک اقلیدس نہیں پڑھی تھی۔ پادری نے ایک مرتبہ کہا：“اب بچوں کو اقلیدس پڑھائیے۔” اس زمانے میں ایک استاد سردار دیوال سنگھ بڑا اقلیدس دان تھا۔ نشہ پانی کرتا تھا اور زیادہ شراب پی جانے ہی سے اس کی موت واقع ہوئی۔ وہ والد صاحب سے عربی فارسی پڑھتا تھا۔ اس نے کہا آپ تیار ہو جائیں، میں اقلیدس پڑھا دوں گا۔ چنانچہ روزانہ اس سے پڑھ کر جماعت کو پڑھاتے تھے۔ اس طرح خود اپنی محنت سے والد صاحب نے اقلیدس میں بھی کمال حاصل کر لیا۔ والد صاحب کا مشغله تعلیم و تدریس کے سوا کچھ نہ تھا۔ شاگردوں سے وقت مقرر کر لیے جاتے تھے۔ سکول اور کالج جاتے اور آتے پڑھاتے تھے۔ بازار سے سودا سلف لینے جاتے تو اس وقت بھی کوئی نہ کوئی طالب علم کتاب لیے ساتھ ہو جاتا، کچھ نہ کچھ پڑھتا جاتا۔ ان کی زندگی کا پروگرام یوں تھا: تہجد کے لیے آٹھتے، نماز پڑھتے۔ صبح کی نماز کے بعد قبرستان چلے جاتے۔ واپس آتے تو

کھانا کھا کر سکول چلے جاتے (یہ اُس زمانے کی بات ہے جب سیالکوٹ میں کالج نہ تھا، صرف سکول تھا)۔ گرمیوں میں سکول سے گھر نہیں آتے تھے۔ ویس لڑکے روک لیتے اور کھانا گھر سے چلا جاتا۔ ویس کھانا کھا کر دھوپ کم ہونے تک بیٹھے رہتے۔ اس اثنا میں بھی شاگردوں کو سبق دیتے رہتے۔ گھر کا سودا خود لاتے۔ عشاء کی نماز کے بعد سو جاتے۔

5

ان کی ایک ہمشیرہ تھیں جو ۱۸۷۵ع یا ۱۸۷۶ع میں سخت بیمار ہو گئیں۔ والد نے ان کی بڑی تیارداری کی لیکن صحت نہ ہوئی اور ان کی زندگی سے ایک گونہ ما یوسی ہو گئی۔ ایک روز پوچھا کہ کیا حال ہے؟ ہمشیرہ نے کہا ”میں مر جاؤں گی اور قبر میں اکبیلی رہوں گی۔ کوئی دعا کے لیے بھی وہاں نہیں جائے گا“۔ والد نے کہا ”میں عہد کرتا ہوں کہ جب تک مجھے میں چلنے پہرنے کی طاقت رہے گی، روزانہ تمہاری قبر پر آؤں گا“۔ والد صاحب نے اس عہد کو عمر بھر نبھایا، کبھی ناغہ نہ کیا۔ چنانچہ کوئی موسم ہو، مینہ برسے یا آندھی چلے، والد صاحب سیالکوٹ میں موجود ہو، کہیں باہر نہ کئے ہوں تو صبح کی نماز بڑھتے ہی قبرستان چلے جائے، وہاں ہمشیرہ اور والدین کی قبروں پر فانحصار بڑھتے۔ جن آدمیوں کو ان سے ملنا جلتا ہوتا وہ اکثر الہی اوقات میں قبرستان جائے یا

آتے وقت راستے میں مل لیتے - ۱۹۲۸ع یا ۱۹۲۷ع میں ان کی بینائی زائل ہو گئی تھی - پھر قبرستان جانے کی کوئی صورت باقی نہ رہی - گویا کم و بیش پچاس برس تک نہایت پابندی سے امن عہد کو نبھاتے رہے جو اپنی پیشیرہ سے کیا تھا -

جناب مجدد مسیح پال امین حزین نے اور دوسرے متعدد حضرات نے امن کی تصدیق کی - امین حزین کمتر تھیں کہ مولانا کی یہ ادا مجھے اتنی پسند آئی کہ اپنے دل میں عہد کیا کہ ہفتے میں ایک مرتبہ ان کی قبر پر ضرور جایا کروں گا - چنانچہ اس عہد کو برابر پورا کر رہا ہوں اور ہفتے میں ایک مرتبہ ضرور فاتحہ پڑھ کر آتا ہوں -

۶

گارڈن کالج راولپنڈی ، گورنمنٹ کالج لاہور اور اسلامیہ کالج پشاور سے آنھیں باصرار بلاوے آئے ، اور بہت زیادہ تہخواہ دینے کا لالچ دیا گیا ، لیکن والد صاحب نے انکار کر دیا اور سکاچ مشن کالج کی ملازمت نہ چھوڑی -

گھر میں ہوتے تو لڑکے اور لڑکیوں کو تعلیم دیتے -

۷

ان کے ایک نہایت عزیز دوست شیخ اللہ داد تھے - ان سے روزانہ

ملتے اور اتوار کو ان کے ساتھ کھانا کھاتے۔ ۳۵ سال تک اس معمول میں کبھی فرق نہ آیا۔ شیخ اللہ داد کی وفات پر یہ سلسلہ ختم ہو گیا۔ شیخ اللہ داد زیادہ پڑھ لکھے نہ تھے لیکن شعر فہمی میں انہیں کمال حاصل تھا۔ میرے والد مشکل سے مشکل اشعار ان سے حل کراتے۔

شیخ اللہ داد، سائیں کیسر شاہ ماسکن وائیں کے مرید تھے اور ان کے ہاں اکثر جایا کرتے تھے۔ ایک مرتبہ والد صاحب کو بھی لے گئے۔ سردیوں کا موسم تھا، رات سخت اندھیری تھی۔ والد صاحب سناتے تھے کہ ہم یکٹے ہر جا رہے تھے، نہ گاؤں کا پتہ چلا، نہ راستے کا سراغ ہاتھ آیا۔ مجبور ہو کر میں نے شیخ اللہ داد سے کہا کہ بھائی! اب کیا کریں؟ وہ بولے ٹھیر و مجھے آترنے دو۔ یکٹے سے آٹر کر زمین سونکھی، پھر بولے گاؤں آگیا، کسی کو آواز دو۔ چنانچہ آواز پر لوگ آگئے اور ہمیں لے گئے۔ صبح کو سائیں کیسر شاہ نے پوچھا ”الله داد کیا کھاؤ گے؟“ شیخ نے کہا ”کھیا توری“۔ کھیا توری کا موسم نہ تھا۔ سائیں کیسر شاہ بولے ”اچھا چل کر دیکھتے ہیں“۔ گئے تو کھیت میں کھیا توری مل گئی۔

حافظ عبدالمنان وزیر آبادی کو بھی ایک دفعہ ملاقات کے لیے لے گئے۔ اس وقت سائیں کیسر شاہ کو کسی مرید نے آ کر سجدہ تعظیمی کیا۔ حافظ صاحب بہت منغض ہوئے۔ مرید بوجھے ہٹا تو

سائیں کیسر شاہ نے کہا ”مولوی صاحب! آپ حیران نہ ہوں، جیسے
یہ لوگ ہیں، ان کا خدا بھی میرے جیسا ہوتا ہے۔“

۸

ڈاکٹر اقبال نے اپنی ابتدائی مشق میں غزلوں کی اصلاح میں
میرے والد سے فیض حاصل کیا، جس کا ذکر وہ اکثر کیا کرتے
تھے۔ ایسی ہی ایک نظم ”بازگ درا“ میں بھی چھپی ہے۔ ابتدائی
زمانے کا ایک شعر ہے۔ وہ کہیں نہیں چھپا۔ شعر یہ ہے:
مجھے اقبال اس سید کے گھر سے فیض پہنچا ہے
پلے جو ان کے دامن میں وہی کچھ بن کے نکلے ہیں

۹

میرے والد سے شیخ اللہ داد، امیر بخش، کریم بخش عرف
عبدالکریم اور ڈاکٹر صاحب کے والد شیخ نور محمد کے بہت گھرے
تعلقات تھے۔ ڈاکٹر صاحب کے والد کی دکان پر سب لوگ جمع
ہوتے تھے۔ میرے والد، شیخ نور محمد صاحب کے متعلق کہا کرتے
تھے کہ یہ ان پڑھ فلسفی ہے۔ لوگ تضوف کی مشکل کتابیں پڑھتے
تھے اور ان کتابوں کے مشکل مطالب کی تشریح شیخ نور محمد سے
پوچھا کرتے تھے۔

ہمارے محلے میں کشمیری باشندے بہت رہتے تھے۔ ان میں سے
اکثر غریب تھے۔ والد صاحب آنھیں رات کے وقت تعلیم دیا
کرتے تھے۔

فلوگل کی "نجوم الفرقان" شروع شروع میں چھپ کر آئی تو میرے والد صاحب نے اس کو لقل کرنا شروع کیا۔ کتاب کی قیمت ۲۶ روپے تھی اور والد صاحب اتنے روپے صرف نہیں کر سکتے تھے۔ آسی زمانے میں ڈاکٹر اقبال آگئے۔ ان کو معلوم ہوا تو فلوگل کا ایک نسخہ منگوا کر والد صاحب کی خدمت میں پیش کر دیا۔

آخری وقت میں میرے والد کی تنخواہ ۱۲۰ روپے ماہوار تھی۔ جب آنکھوں کا آپریشن کرایا اور تعلیم دینے کے قابل نہ رہے تو سکاج مشن والوں نے پوری تنخواہ بطور پنشن مقرر کر دی۔ ۲۵ ستمبر ۱۹۲۹ع کو فوت ہوئے تو ستمبر کے مہینے کی بھی تنخواہ پوری دے دی گئی۔ سکاج مشن ہال کو والد صاحب کی یاد میں "مولوی میر حسن ہال" کے نام سے موسوم کیا گیا۔ پروفیسر شیخ عطاء اللہ فرماتے ہیں کہ میں ایک مرتبہ مولوی صاحب کی خدمت میں حاضر ہوا تو سکاج مشن والوں کا ذکر کرنے ہونے لومانے لگے کہ یہ لوگ بہت اچھے ہیں۔ بدھے یہیں کو بُھس دیے جاتے ہیں۔

غريب کشمیری بافندوں میں سے ایک کا نام فضل الدین تھا۔ ان کے فرزلد ماسٹر علام ہد تھے جن کی اوری تعلیم و تربیت میرے

ان کی موجودگی میں کبھی گاڑی پر سوار نہ ہوتے ۔

جس زمانے میں والد صاحب وزیر آباد کے سکول میں پڑھائے تھے ، وہاں حاکم رائے نام ایک طالب علم تھا جو مدرسہ چھوڑ چکا تھا ۔ والد نے اسے بلایا ، تعلیم کی ترغیب دی اور شوق سے پڑھایا ۔ پھر اس میں اس قدر ذوق و شوق پیدا ہو گیا کہ تعلیم میں اعلیٰ درجہ حاصل کیا ۔ ملازمت اختیار کی تو پوسٹ ماسٹر جنرل کے عہدے سے ریٹائر ہوا ۔

(یہ نے لوگوں سے اکثر سنا تھا کہ مولوی صاحب ہمیشہ آردو بولتے تھے ، پنجابی میں شاذ ہی بات کرتے تھے ۔ سینڈ ذکی شاہ سے یہ سوال بھی کیا کہ مولوی صاحب نے کہن بننا پر آردو بولنا شروع کی ؟ آنھوں نے فرمایا) :

غدر کے بعد احمد شفیع نام ایک صاحب پھرنتے پھراتے خستہ حال سیالکوٹ پہنچے ۔ وہ اپنے والد اور بھائی سے جدا ہو گئے تھے ۔ ان کے پاس گزر اوقات کا کوئی ذریعہ نہ تھا ۔ ایک انگریز کی کوئی کوئی کے سامنے سے گزرے تو وہ ایک آدمی سے باتیں کر رہا تھا ۔ پوچھنے پر معلوم ہوا کہ آردو کا امتحان لیا جا رہا ہے ۔ یہ بھی تیار ہو گئے ۔ اس امتحان میں کامیاب ہوئے اور ۱۰ روپے ماہوار تنخواہ مقرر ہو گئی ۔ کبوتروں والی مسجد میں رہنے لگے ۔ پھر کچھ

والد صاحب نے کی۔ اپنے ساتھ سکول لے گئے، فیں معاف کرادی اور پڑھا کر اس پہانے تک پہنچا دیا کہ وہ پنجاب کے کامیاب ترین ہیڈ ماسٹروں میں شہار ہونے لگے۔ ان کے فرزند ڈاکٹر عبدالحمید بٹ محکمہ حفظانِ صحت کے ڈائیرکٹر بن کر ریثائیر ہوئے۔ (دو ایک شاگردوں کے سوا مولوی صاحب مرحوم نے کسی سے کبھی کوئی کام نہیں لیا۔ ان میں سے ایک ماسٹر غلام محمد تھے۔ دوسرے شاگرد جن سے خدمت لی، ڈاکٹر جمشید علی رائٹھور تھے)۔

ہمارے کپڑے ایک غیر مسلم دھوین دھوتی تھی۔ اس کا لڑکا بھی ساتھ آیا کرتا تھا۔ والد صاحب نے اسے پڑھانا شروع کیا تو وہ مسلمان ہو گیا۔ اس کا نام رکن الدین رکھا گیا اور پوری تعلیم دلوائی۔ اس کے ساتھ والد کا ایک شاگرد نہال سنگھ تھا۔ رکن الدین اور نہال سنگھ دونوں میں برابر اوقل و دوم نکلتے رہے۔ رکن الدین سیشن جج کے عہدے پر پہنچ کر ریثائیر ہوئے۔ نہال سنگھ پہلے ڈپٹی کمشنر بنے، پھر پیشالہ میں آنھیں وزارت کا عہدہ ملا۔

ان دونوں عقیدت مندوں کا یہ حال تھا کہ رکن الدین، والد سے ملنے آتے تو واپس ہوتے وقت پچھلے پاؤں چلتے۔ کبھی پیٹھے والد صاحب کی طرف کر کے نہ چلتے۔ نہال سنگھ کی یہ کیفیت تھی کہ گاڑی پر سوار جا رہے ہوتے۔ جہاں والد صاحب پر نظر پڑتی، ڈاکٹر روک کر آتر جاتے اور ادب سے ان کے قدم بقدم بیدل چلتے۔

دنوں کے بعد ان کا بھائی محمد شفیع پہنچ گیا اور تین جمعہ بعد باب بھی مل گیا۔ پھر احمد شفیع کی ترق کا دور شروع ہوا۔ پہلے وزیر آباد میں ہیڈ ماسٹر مقرر ہوئے، پھر تعلیم کا محکمہ چھوڑ کر مال کے محکمے میں ملازمت اختیار کر لی اور ویس کمشنر کے سرنشیت دار ہو گئے اور افسر مال کے عہدے پر پہنچ کر ریٹائر ہوئے۔ محمدی بیگم جن سے مولوی سیدہ ممتاز علی نے شادی کی، وہ آنھی احمد شفیع کی صاحبزادی تھیں۔ والد صاحب ان سے بہت ملتے ملاتے رہے۔ اس وقت سے اردو بولنے کا محاورہ ہوا۔

والد صاحب ایجو کیشنل کانفرنس کے جلسوں میں ہر سال جاتے تھے۔ ایک دفعہ لاہور میں ریلوے ٹیکنیکل سکول میں اجلاس ہوا۔ چودھری خوشی محمد ناظر نے نظم پڑھی۔ اس کا ایک مصروف یہ تھا:

کل خوابِ گران جو مجھ کو آئی

والد صاحب نے بعد میں فرمایا کہ بھئی! آپ نے 'خواب' کو موٹ کیسے باندھا؟

لاہور کے اجلاس میں، جو غالباً ۱۸۹۵ع میں ہوا، ممبری کا نکٹ کھو گیا۔ بارش شروع ہو گئی۔ جلسے میں گئے تو والنیروں نے روک لیا۔ نواب محسن الملک نے 'دور سے انھیں دیکھا تو پکار کر کہا کہ ارے ان کو روکتے ہو جنہوں نے کانفرنس بنائی۔ پھر آپ نے والد صاحب کو ڈائس پر بٹھایا۔

سرسید لاہور پہنچئے تو سٹیشن پر بڑا ہجوم تھا ۔ میں اور والد صاحب جہاں کھڑے تھے ، سرسید کا ڈبہ اسی جگہ آکر ٹھہرا ۔ علی بخش منہار پہلوان بہارے ساتھ تھا ۔ اس نے دونوں بازو پھیلا کر سرسید کو آرتارا ۔ پھر کندھے پر اٹھا کر باہر پہنچا یا ۔ سرسید نے علی بخش پہلوان کو پاس بٹھا لیا ۔ کپور تھلہ ہاؤس میں ان کا قیام تھا ۔

ایک مرتبہ سرسید پنجاب آئے تو گرمیوں کا موسم تھا ، لو چل رہی تھی ۔ والد صاحب پاس بیٹھے تھے ۔ سرسید نے کہا ”کیا یہ پنجاب ہے جسے انتخابِ ہفت کشور کہتے ہیں؟“ والد صاحب نے برجستہ جواب دیا ”جی ہاں ! اگر ہندوستان جنت نشان ہے تو پنجاب ضرور انتخابِ ہفت کشور ہے ۔“

اسی زمانے میں سرسید کو سخت بخار آ گیا ۔ ڈاکٹر رحیم خاں نے علاج کیا ۔ ایسی دوا تجویز کی جس سے اجابت ہوئی ، پسینہ آیا اور بخار آتر گیا ۔ سرسید نے کہا ”ڈاکٹر صاحب ! مسیحائی آپ کر رہے ہیں اور خطاب قادریان پہنچ گیا ۔“

والد صاحب ایک روز بازار گئے ۔ میوه فروش کی دکان سے گزرے تو اس نے کہا کہ ”مولوی صاحب ! سردا بہت اچھا ہے ، لے لیجیئے ۔“ پوچھا ”بھئی ! بھاؤ کیا ہے؟“ اس نے کہا ”آلہ آنے

سیر” - والد نے پنجابی میں کہا ”نہیں بھائی ! مینوں نہیں سردا -“
ایک مرتبہ گرمی کے موسم میں ایک مجلس میں بیٹھے تھے -
لوگوں کو پانی پلایا جا رہا تھا - کسی نے کہا ”بھائی ! جگ
مولوی صاحب کی طرف بھی لاو“ - فرمایا ”جگ آئے گا تو جگ
دیکھے گا -“

آپ کا ایک شاگرد چڑت سنگھ تھا - وہ سیشن جج بن گیا تھا -
وہ بھی آپ کا بڑا احترام کرتا تھا - جہاں آپ کو دیکھتا ، گاڑی سے
آٹر پڑتا -

آپ کا ایک شاگرد جگن ناتھ دہلی میں تھائیدار تھا - اس کے
تین بیٹے تھے - رام جی داس ، کب داس اور گوپال داس - والد صاحب
ایک مرتبہ دہلی گئے - میں بھی ساتھ تھا - ان کے مکان پر پہنچنے تو
معلوم ہوا کہ سب مرد میرٹھ گئے ہوئے ہیں - عورتوں نے والد کی
آواز پہچان لی - باصرار ٹھہرا�ا اور پوچھا کہ آپ کیا کھائیں گے ؟
فرمایا ”کھجڑی - کھانا تیار کرو ، ہم پھر کر آئیں گے -“ دو گھنٹے
کے بعد ان کے ہاں پہنچنے تو سب لوگ آگئے تھے - ان کو عورتوں
نے قار دے کر بلا لیا تھا - کھانا کھایا - جس کمرے میں انھیں
ٹھہرا�ا گیا تھا ، اس میں نماز کے لیے مصلائی اور پانی کا لوٹا انہوں نے
خود رکھا - ان لوگوں نے بڑی خاطر مدارات کی - گاڑی لے کر سارے
شہر کی سیر کرائی اور بہت سے تحفے دے کر رخصت کیا - پھر ہم
علی گڑھ چلے گئے -

میں ۱۹۰۵ع میں علی گڑھ جاتے ہوئے والد صاحب کے ساتھ دہلی ٹھہرا۔ وہ مجھے ایک جگہ لے گئے اور کہا ”امن جگہ کو اچھی طرح سے دیکھ لو۔“ میں ۱۸۷۳ع میں دہلی آیا تھا اور اس جگہ پہنچا تھا تو ایک شخص نے ”مہد ذکی، مہد ذکی“ کہہ کر دوسرے کو آوازیں دی تھیں۔ میں نے دل میں کہا، اگر خدا نے مجھے لڑکا دیا تو اس کا نام مہد ذکی رکھوں گا اور یہ جگہ اسے دکھاؤں گا۔ آسی سال تم پیدا ہوئے۔ میں نے مہد ذکی نام رکھا۔ اب خدا نے دوسری مراد بھی پوری کر دی اور تمہیں یہ جگہ دکھا دی۔“

ڈاکٹر اقبال ولایت سے واہس آئے تو والد صاحب نے شوق سے انہیں دستایر (قانون) سبقاً سبقاً پڑھائے۔

ہمارے بھنوئی سید خورشید انور کو ”دق“ کا عارضہ ہو گیا تھا۔ والد صاحب انہیں حکیم نور الدین کو دکھانے کے لیے قادیان لے گئے۔ مسجد میں جا کر اُس درجھے میں یہیں جہاں مرتضیٰ صاحب بیٹھتے تھے۔ لوگوں نے وہاں سے آٹھا دیا۔ پھر وہ درجھے کے پاس بیٹھ گئے۔ مرتضیٰ صاحب آئے تو سلام کا جواب دے کر یہیں گئے اور متوجہ نہ ہوئے۔ والد نے کہا ”شاپد آپ نے مجھے پہچانا نہیں؟“ مرتضیٰ صاحب نے دیکھا تو بڑی محبت اور تپاک سے ملے۔ عبدالکریم کی ڈیوٹی لگا دی کہ مولوی صاحب کو اچھی جگہ ٹھہراو۔ اور دو باتوں کی خاص تاکید

کی ؟ ایک یہ کہ مولوی صاحب کو صبح صبح بھوک لگتی ہے ۔ انہیں ہر وقت ان کی مرضی کے مطابق کھانا دیا جائے ۔ دوسرے انہیں کتابوں کا بہت شوق ہے ۔ اچھی کتابیں پڑھنے کے لیے دی جائیں ۔ ساتھ ہی کہا کہ صبح چانے میرے ساتھ پئیں ۔ بہت تواضع کی ۔ جب واپس لوئے تو مرزا صاحب والد صاحب کے یکٹے کے ساتھ ساتھ دو میل چل کر پکی سڑک پر آئے اور کہا ”کچھ باتیں کرنا چاہتا ہوں ۔“ یہ باتیں علیحدگی میں ہوئیں اور کبھی کسی کو معلوم نہ ہو سکا کہ کیا باتیں ہوئیں ۔ چند باتوں کا ذکر والد صاحب نے کیا لیکن انہیں راز میں رکھنے کا کوئی عہد نہ تھا ۔ مثلاً مرزا صاحب نے پوچھا ”میں جو کچھ کر رہا ہوں ، کیا یہ دکان داری ہے ؟“ والد صاحب نے جواب دیا ”یہ مجھے معلوم نہیں ۔ میں نے آپ کے رجسٹر نہیں دیکھئے ، آمدن و خرج کے حساب کی پڑتال نہیں کی ۔ اس حالت میں کیا کہہ سکتا ہوں ۔“ یہ باتیں بھی ہوئیں :

مرزا صاحب : مسیح فوت ہو گیا ۔

والد صاحب : فوت ہو گیا ہو گا ۔

مرزا صاحب : وہ دوبارہ آئے گا تو کیا کرے گا ؟

والد صاحب : یہ مسیح کو معلوم ہے ۔

بعض لوگوں نے پوچھا کہ کیا آپ نے مرزا صاحب کی بیعت کی ؟ جواب دیا کہ نہیں ۔ لوگوں نے پوچھا کہ کیا مرزا صاحب نے بیعت کے لیے کہا بھی کہ نہیں ؟ فرمایا ”نہیں“ ۔

ڈاکٹر اقبال کے والد شیخ نور محدث پہلے دھستوں کی تجارت کرتے تھے، پھر برقعوں کی ٹوپیاں بنانے لگئے۔ ٹوپیاں اتنی عمدہ بناتے تھے کہ خاصے مشہور ہو گئے تھے اور کئی آدمی ملازم رکھ کر دکان چلائی۔ ان کے درزی کپڑے بھی سیتے تھے۔ بیچ میں وزیر علی مال افسر کے ہاں ملازم بھی ہو گئے تھے۔ دکان اس وقت چھوڑی جب ڈاکٹر صاحب بہت مشہور ہو گئے اور انہوں نے مجبور کیا کہ اب کام چھوڑ دیں اور آرام کریں۔

ڈاکٹر صاحب اور ان کے بھائی بہنوں کی کیفیت یہ تھی:

(الف) سب سے بڑے ڈاکٹر صاحب کے بھائی شیخ عطا محدث تھے۔

(ب) ان سے چھوٹی ڈاکٹر صاحب کی بڑی پیشیرہ مسات

"جیونی" تھیں۔

(ج) ڈاکٹر صاحب کی دوسری پیشیرہ "کرم بی بی" تھیں۔

(د) ڈاکٹر صاحب۔

(ه) ڈاکٹر صاحب کی سب سے چھوٹی پیشیرہ زنوب بی بی

تھیں جن کی شادی وزیر آباد میں ہوئی۔

ڈاکٹر صاحب کی والدہ ماجدہ کا نام "امام بی بی" تھا۔ وہ اکرجہ

۔۔ اقبال درون خانہ، روزگر فقیر اور منظور احمد صاحب پیشیرزادہ علامہ اقبال کے بیان کے مطابق حضرت علامہ کی چار بہنیں تھیں۔

پڑھی لکھی نہ تھیں ، لیکن محلے اور ارد گرد کی تمام عورتوں میں خاص عقل اور سمجھ کی خاتون سمجھی جاتی تویں اور ڈاکٹر صاحب کی شہرت و عظمت سے پیشتر بھی تمام خاندانوں کی عورتیں اس خاتون کا بے حد احترام کرتی تھیں ۔

ابتدا میں ڈاکٹر صاحب کو تعلیم دینے کے لیے مولانا غلام حسن مرحوم کے پاس پہنچایا گیا ۔ والد صاحب وہاں آتے جاتے رہتے تھے ۔ ایک مرتبہ گئے تو ڈاکٹر صاحب کو دیکھ کر پوچھا ”کیا نام ہے ؟ کس کے بچے ہو ؟“ سب کچھ معلوم ہوا تو ڈاکٹر صاحب کے والد سے کہا ”اپنے بچے کو میرے پاس لاو ، میں اسے پڑھاؤں گا۔“ اس طرح والد کے ساتھ تعلق پیدا ہوا جو آخری دم تک قائم رہا ۔ ڈاکٹر صاحب پڑھنے کے علاوہ میرے بڑے بھائی میر محمد تقیٰ کے ساتھ کبوتر بھی آڑایا کرتے تھے ۔

میرے والد کے چھیرے بھائی حکیم حسام الدین عمر میں پانچ سال ان سے بڑے تھے ۔ وہ بڑے سخت مزاج اور درشت تھے ۔ ان کے مقابلے میں والد صاحب بہت بی حلیم الطبع تھے ۔ میر حسام الدین احمدی ہو گئے تھے ۔ وہ مرتضیٰ صاحب کی ایک دو کتابیں لے کر والد صاحب کے یاس آئے اور کچھ عبارتیں دکھا کر غصتے میں بولے :

کہو مسیح فوت ہو گیا کہ نہیں ؟

والد صاحب : فوت ہو گیا ہو گا ۔

میر حسام الدین : پھر آئے گا؟

والد صاحب : میر فیض اللہ مر کر آئے ہیں؟

میر حسام الدین یہ سن کر بے اختیار بولے ”بے ایمان ، کافر ، منکر خدا و رسول“ اور یہ کہتے ہوئے چلے گئے ۔ میر حسام الدین کی نظر کمزور تھی ۔ ان کے مکان اور ہمارے مکان کی ڈیوڑھی ایک تھی ۔ کوئی شخص سیڑھیوں پر اترتا چڑھتا تو پاؤں کی آہٹ سن کر پوچھتے کہ ”کون؟“ ایک دن میر حسام الدین سیڑھیوں سے آتر رہے تھے کہ والد وہاں پہنچ گئے ۔ میر صاحب نے پوچھا ”کون؟“ والد نے کہا ”بے ایمان ، خدا و رسول کا منکر“ ۔ میر حسام الدین نے یہ سنتے ہی انہیں جوشِ محبت سے گلے لگا لیا ۔ بولے ”بھیا تمہاری ان ہی باتوں نے تو ہمیں مارا ہوا ہے۔“

میر بخش ایک ایف ۔ اے کا طالب علم تھا ۔ ایک مرتبہ پڑھاتے پڑھاتے آسے ڈانٹا ۔ وہ کہنے لگا ”حضرت! دیکھیے ، میر حسام الدین آپ کے بھائی ہیں نکر کتنے نرم خو ہیں اور آپ بڑے سخت ہیں۔“ والد صاحب نے فوراً کتاب بند کر دی ۔ فرمایا ”تم نے مجھ پر غلط الزام لگایا ہے ۔ اب جاؤ ، ایف ۔ اے پاس نہیں کرو گے۔“ چنانچہ وہ کبھی پاس نہ ہوا ۔

۱- میر فیض اللہ ، میر حسام الدین کے والد کا نام تھا ۔

جس زمانے میں ڈاکٹر صاحب دسویں میں پڑھتے تھے اس جماعت کے لڑکوں نے ٹسٹ امتحان نہ دینے کا فیصلہ کیا۔ کُل چودہ لڑکے تھے۔ صرف ایک ٹسٹ میں بیٹھا۔ باقی باہر رہے۔ ہیڈ ماسٹر نے فکن دس روپے کے حساب سے جرمانہ کیا۔ لڑکے سخت پریشان تھے۔ آخر سب نے سوچا کہ ہیڈ ماسٹر مولوی صاحب کا شاگرد ہے، چلو مولوی صاحب کے پاس چلیں، شاید کچھ کام بن جائے۔ والد صاحب کو سارا قصہ سنایا اور سفارش کے لیے عرض کیا۔ فرمایا کہ میں تو بالکل سفارش نہیں کروں گا۔ پوچھا ”کیوں؟“ فرمایا ”لڑکوں نے ٹھیک نہیں کیا۔ میں ہوتا تو یہس روپے ف کس جرمانہ کرتا۔ اب جا کر جرمانہ ادا کرو اور امتحان میں بیٹھو۔“ چودہ میں سے ایک محمد حسین کے سوا سب فرمٹ ڈویژن میں پاس ہوئے۔

ڈاکٹر صاحب مڈل میں پڑھتے تھے۔ ایک روز والد گرمیوں کے موسم میں سکول میں دوپھر کا کھانا کھا رہے تھے۔ اقبال سے کہا کہ ”پانی لاو؟“۔ یہ پانی لینے کئے جو سخت گرم تھا۔ دو گھونٹ پیتے ہی کہا ”اقبال سچ بتانا کہاں سے لائے ہو؟ باہر کے مٹ سے؟“ اقبال نے کہا ”جی ہاں!“ والد نے فرمایا ”تم دنیا کے کام کے نہیں ہو۔“

امتحان دیا - نتیجہ ابھی نہیں نکلا لہا کہ شادی ہو گئی - سہرے کی رسم ادا ہو چکی تھی - ڈاکٹر صاحب گھوڑے پر سوار ہو چکے تھے - بارات گجرات جا رہی تھی کہ تار آیا - میں نے ڈاکٹر صاحب کو تار دکھایا - اس میں پاس ہونے کی خوش خبری تھی - ڈاکٹر صاحب کی پہلی شادی خان بہادر ڈاکٹر عطا مہد کے بار ہوئی تھی - وہ بہت امیر آدمی تھے - پسروں کی پیران دتی کنجنی (گلنے اور ناچنے والی) ڈاکٹر صاحب کی بارات کے ساتھ گئی تھی -

اس زمانے میں ڈاکٹر صاحب کو مطالعے کا بہت شوق تھا - والد صاحب بھی انہیں بہت سی کتابیں دیتے تھے - ڈاکٹر صاحب ادھر ادھر سے بھی کتابیں لانتے تھے ہنیلے رنگ کا تمدن باندھتے تھے - ہمارا اور ان کا محلہ ایک تھا ، مکان بالکل قریب - میرے والد اور ان کے والد میں گھری دوستی تھی - پھر میرے والد کی ان پر خاص توجہ تھی - ڈاکٹر صاحب سارا فاضل وقت ہمارے گھر میں گزارتا۔

آس زمانے میں ہمارے شہر میں منشی میران بخش صاحب جلوہ شعر کہتے تھے - وہ ذات کے قصاب تھے اور عرضی نویسی کرتے تھے - خدا جانے شعرگوں کا ذوق کہاں سے بیدا ہوا - بکثرت شعر کہتے اور تک بندی کرتے تھے - انہم حالت اسلام کے جلسوں میں بھی نظمیں پڑھتے تھے - آس زمانے میں خزانے کے صدر کلرک ایک

ہندوستانی تھے ۔ جلوہ صاحب ان کو بہت شعر سنایا کرتے تھے ۔ ایک روز انہوں نے تنگ آکر کہا کہ بھائی ! شعروں سے چھوڑوں کی بُو آتی ہے ۔

ایک مرتبہ جلوہ صاحب نے والد صاحب کو بھی شعر سنائے اور پوچھا ”یہ کیسے ہیں؟“ والد صاحب نے کہا ”سچ پوچھتے ہو تو تم نے شعروں کا جھٹکا کر دیا ہے ۔“

ڈاکٹر صاحب کے بڑے بھائی شیخ عطا مہد کی شادی رائہور خاندان میں ہوئی تھی ۔ وہ لوگ فوج میں ملازم رہ چکے تھے اور پنسن پاتے تھے ۔ ازہی کی کوشش سے شیخ عطا مہد رسالے میں بھرتی ہوئے ۔ پھر رُکی میں انجینئری کا امتحان پاس کیا اور اوورسیٹ بن گئے اور M.E.S (ملٹری انجینئرنگ سروس) میں ملازم ہو گئے ۔ اس زمانے میں بہت روپیہ کایا ۔ شیخ صاحب نے اپنی بیوی کو طلاق دے دی ۔ والد اس بات پر سخت ناراض ہوئے اور پوچھا ”تم نے طلاق کیوں دی؟“ شیخ صاحب نے کہا ”جناب ! وہ افیون کھاتی تھی ۔“ والد صاحب نے فرمایا ”اگر تم کو افیون لگ جائے؟“ تم نے ایک بے گناہ پر ظلم کیا ۔“ چنانچہ آخری عمر میں شیخ عطا مہد خود بھی افیون کھانے لگ گئے تھے ۔

شیخ صاحب نے ڈاکٹر صاحب کے تعلیم میں بڑی مدد کی تھی ۔

ڈاکٹر صاحب نے بھی ان کی خدمت میں کوئی کسر نہ اُنہا رکھی تھی - آخری عمر میں دونوں بھائیوں میں کسی قدر اجنبيت پیدا ہو گئی تھی - والد صاحب نے ایک مرتبہ ڈاکٹر صاحب سے کہا ”بھئی، عطا ہند نے تمہاری بڑی خدمت کی ہے - اس خدمت کا حق ادا کرتے رہو“ - ڈاکٹر صاحب نے کہا ”جی میں نے اصل مع سود ادا کر دیا ہے - یہاں تک کہ جدی مکان میں بھی حصہ چھوڑ دیا ہے -“

چیت رام صاحب لدهیانوی خواجہ حافظ کا دیوان پڑھنے آتے تھے - اس زمانے میں والد صاحب کی آنکھوں کا آپریشن ہونے والا تھا - والد صاحب نے پہلے سبق پڑھایا - پھر آپریشن کرایا - ڈاکٹر صاحب کا مکان سیالکوٹ میں جس بازار میں تھا، اس کا پہلا نام صدر بازار تھا - پھر اس سے دو دروازے والا بازار کہنے لگے - اب اس کا نام اقبال سڑیٹ ہے - اس سڑیٹ کے جس کوچے میں مولوی میر حسن کا مکان ہے، اس کوچے کو کوچہ میر حسام الدین کہتے ہیں -

پروفیسر عطاء اللہ نے بتایا کہ جس زمانے میں مولوی صاحب کی بینائی زائل ہو چکی تھی، اس زمانے میں ایک طالب علم آپ کی خدمت میں پہنچا - مولوی صاحب نے اس کی صورت نہیں دیکھی

تھی، اس لیے کہ بینائی زائل ہو چکی تھی۔ میں نے ایک روز کہا کہ یہ لڑکا صورت سے تو معصوم معلوم ہوتا ہے۔ کہنے لگے ”ہاں“ میں نے عرض کیا کہ آپ نے تو دیکھا نہیں، پھر تصدیق کیسے فرمائی؟ فرمایا کہ آواز سے پہچانتا ہوں۔

والد صاحب ایجو کیشنل کانفرنس کے سالانہ اجلاس میں جانا چاہتے تھے۔ ڈاکٹر اقبال اس زمانے میں لاہور میں ایم۔ اے میں پڑھتے تھے۔ انہیں لکھا کہ ہمارے لیے ٹکٹ خرید لینا۔ ڈاکٹر صاحب نے چھاؤنی کی بجائے شہر میرٹھ کے ٹکٹ خرید لیے۔ اجلاس چھاؤنی میرٹھ میں بونے والا تھا۔ والد صاحب نے اسی وقت کہہ دیا کہ اس سال ایم۔ اے کے امتحان میں پاس نہیں ہو گے۔ چنانچہ ڈاکٹر صاحب فیل ہو گئے۔

”اس زمانے میں مشنری لوگ عیسائیت کی تبلیغ میں بڑے سرگرم تھے۔ طالب علموں کو بھی عیسائیت کی طرف مائل کیا جاتا تھا۔ والد صاحب اس بات کا خیال رکھتے تھے کہ عیسائیت کی تبلیغ کے اثرات دور ہوتے رہیں۔ اکر کسی شخص کو عیسائیت کی طرف مائل ہاتے تو خاص توجہ سے اس کے میلان کو دور کرنے کی کوشش کرتے۔

مولوی نورالدین، مرزا غلام احمد اور میرے والد کے دوستانہ تعلقات تھے۔ ایک مرتبہ مولوی نورالدین نے مرزا صاحب کے متعلق رائے پوچھی۔ والد صاحب نے کہا کہ وہ عربی کی غلط تاویلیں پیش کرتے ہیں، حالانکہ یہ کوئی اصولی چیز نہیں۔ دوسرے معاملات میں ان کا کیا اعتبار ہو سکتا ہے۔ نیز مرزا صاحب کو لکھنا نہیں آتا۔ جس کتاب کو اٹھاؤ، حاشیہ در حاشیہ چلی جاتی ہے۔

اس سے ظاہر ہوا کہ ان کے دماغ میں کوئی مطلب صاف نہیں۔

مولوی نورالدین نے اپنے متعلق پوچھا تو کہا کہ آپ تو سوال کا پورا جواب بھی نہیں دے سکتے، تشنہ چھوڑ جاتے ہیں۔ (پھر اپنی جیب سے ایک کارڈ نکال کر پیش کیا) اور کہا کہ یہ میرے پاس آپ کا خط ہے۔ میں نے آپ سے دوا پوچھی۔ آپ نے دوا تو لکھ یہیجی لیکن یہ نہ بتایا کہ اسے کھاؤ، سونگھوں، گھس کر لگاؤ یا گھوٹ کر پیوں۔ یہ وزن لکھا کہ ماشہ کھاؤ، تولہ کھاؤ، من کھاؤ۔ حکیم نورالدین بالکل چپ ہو گئے۔ ذکی شاہ صاحب نے بتایا کہ میرا تاریخی نام ”احمد مختار“ ہے۔

(مولوی سید میر حسن صاحب کے خالدان کی قبریں ایک الگ جگہ میں ہیں جہاں مولوی صاحب کی قبر کے علاوہ ان کے والد،

والدہ ، بمشیرہ اور ان کے صاحبزادے سید میر تقی کے نواسے کی قبریں ہمیں ذکھائی گئیں - باقی اہل خاندان بھی وہیں دفن ہوئے ہیں - ذاکٹر صاحب کے والد ، والدہ اور صاحبزادی کی قبریں امام صاحب (امام علی الحق) کے مقبرے کے قریب تک جا ہیں - آپ کے بھائی شیخ عطاء محدث کی قبر وہاں سے کسی قدر فاصلے پر قبرستان میں ہے - مولوی سید میر حسن کے خاندانی قبرستان سے تھوڑے فاصلے پر ایک وسیع چار دیواری میں دو قبریں ہیں جن کے متعلق ہمیں بتایا کیا کہ ایک قبر مولانا عبدالحکیم سیالکوٹی کی ہے اور دوسری عبدالحکیم ثانی کی) -

پروفیسر شیخ عطاء اللہ نے بتایا کہ جب مولوی میر حسن کی بینائی جاتی رہی تھی تو ایک روز فرمانے لگے کہ مسلمان نوجوان بڑے بے راہ رو بھوگئے ہیں - سمجھہ میں نہیں آتا کہ یہ کہاں پہنچیں گے ؟ میں نے پوچھا کہ آپ کو یہ کیسے معلوم ہوا ؟ فرمایا کہ جب کبھی بازار میں نکلا تو پیچھے سے تیزی کے ساتھ کوئی شخص اس طرح نکلا کہ جیسے اسے دوسرے رستہ چلنے والوں کا کوئی خیال نہ ہو - میں نے جب کبھی کسی ایسے شخص کا بازو پکڑ لر پوچھا نہ بھائی ! آپ کون ؟ ہیں تو معلوم ہوا کہ مسلمان ہیں - کسی شیر مسلم سے کبھی ایسی حرکت سرزد نہ ہوئی -

سید نقی شاہ صاحب نے دوسری لشست میں فرمایا :

۱

ڈاکٹر صاحب کے دادا کی عمر معلوم نہیں۔ ڈاکٹر صاحب کے والد شیخ نور محمد نے تقریباً ۹۰ برس کی عمر میں وفات پائی۔ شیخ عطا محمد (برادر ڈاکٹر صاحب) کی عمر تقریباً اکاسی بیاسی سال کی ہوئی۔ سالِ وفات ۱۹۲۰ع ہے۔

۲

جهاں تک مجھے علم ہے، ڈاکٹر صاحب کے دادا سیالکوٹ میں مقیم ہوئے تھے۔ وہ دہستوں کی تجارت کرتے تھے۔ ڈہٹی وزیر علی بلگرام سے آ کر مدتلوں سیالکوٹ میں رہے۔ آنہوں نے ایک باغ لگوایا جو ڈہٹی کا باغ کہلاتا تھا۔ ایک محلہ بھی ان کے نام سے آباد ہوا۔ آنہوں نے ڈاکٹر صاحب کے والد کو کپڑے مینے پر ملازم رکھا اور کپڑے سینے کی بیشین سب سے پہلے ان کو منگوا کر دی۔ برقوں کی ٹوپیاں بنانے میں آنہوں نے خاصی شهرت حاصل کی اور ٹوپیوں والے مشہور ہوئے۔

۳

سیاں فضل حسین نے سیالکوٹ میں پیرسٹری شروع کی۔ ان کے دادا کی ایک کتاب میرے دادا کے پاس تھی۔ آنہوں نے میرے

دادا کو وصیت کی تھی کہ جس خاندان کی یہ کتاب ہے ، اسے اُسی خاندان کے کسی آدمی کو دے دینا ۔ والد یہ کتاب میاں صاحب کو دے آئے ۔ پھر کبھی کبھی ملنے چلے جاتے تھے ۔ دو سال گزر گئے تو والد صاحب نے میاں صاحب سے کہا کہ میرا مشورہ ہے کہ آپ لاہور جا کر پریکٹس شروع کریں ۔ میاں صاحب نے یہ بات مان لی اور لاہور پہنچے تو ان کی شہرت اور عروج کا دور شروع ہو گیا ۔

۲

شیخ گلاب دین ، جو ڈاکٹر صاحب کے عزیز دوستوں میں سے تھے ، سیالکوٹ کے رہنے والے تھے اور بہت غریب آدمی تھے لیکن شرارتیوں میں بھی بے مثال تھے ۔ شرارت ہی کی بنا پر سکول سے نکال دیے گئے تھے ۔ میرے والد ایک روز بازار سے گزر رہے تھے ، دیکھا کہ بازار میں دیاسلامی بیچ رہے ہیں ۔ یہ دیکھا تو کہا ”بھئی ! صبح آنا ۔ ہم سفارش کر کے سکول میں داخل کروا دیں گے ۔“ پھر لالہ بھیم سین کے بیٹے لالہ کنور سین^۱ کو پڑھانے کی ڈیوٹی لگا دی ۔ ۲ روپے مابوار ٹیوشن ملنے لگی ۔ فرمایا کہ ٹیوشن کا روپیہ میرے پاس جمع کراتے رہو ۔

۱- لالہ کنور سین پڑھ لکھ کر پہلے لاہور کالج کے پرنسپل اور بعد میں جموں و کشمیر ہائی کورٹ کے چیف جسٹس ہونے ۔ مولاوی میر حسن کی بہت تعریف کرتے تھے ۔

اس طرح شیخ گلاب دین نے میٹرک پاس کیا ۔ داخلے کی فیس والد صاحب نے ان کی جمع شدہ رقم میں سے ادا کی ۔ پھر کہا ”لاہور جا کر مختاری کا امتحان پاس کرو ۔ ساتھ ساتھ بی ۔ اے اور ایم ۔ اے بھی پاس کرو ۔ بھوکے بھی مرنے لگو تو لاہور کونہ چھوڑو۔“ شیخ گلاب دین نے لاہور میں بڑی دولت کھائی ۔ کئی مکان بنائے ۔ قانونی کتابیں بھی لکھیں ۔ چند سال ہونے ان کا انتقال ہو گیا ۔

ڈاکٹر صاحب کو گُردے کا درد ہو جاتا تھا ۔ ایک مرتبہ دورہ لمبا ہو گیا تو ڈاکٹروں نے مشورہ دیا کہ آپریشن کروائیے ۔ ڈاکٹر صاحب نے ایک طرف تو آپریشن کی تیاری شروع کی اور دوسری طرف یہ حالات میرے والد کو لکھ بھیجے ۔ آپریشن سے کچھ دیر پہلے والد صاحب کا خط پہنچا کہ آپریشن نہ کراو ۔ چنانچہ ڈاکٹر صاحب نے فیصلہ کر لیا کہ اپ قطعاً آپریشن نہ کراوں گا ۔ ماہر ڈاکٹر بہت کہتے رہے کہ استاد کے کہنے پر اپنی بیماری کا علاج نہ روکو، لیکن ڈاکٹر صاحب نے یہی جواب دیا کہ میں شاہ صاحب کے ارشاد کے خلاف کوئی کام نہ کروں گا ۔

شروع شروع میں ڈاکٹر صاحب ہائی کورٹ بند ہو جانے پر

سیالکوٹ آ جایا کرتے تھے۔ کبھی کبھی باہر نکلتے تو میران بخشن عطار کی دوکان پر بیٹھتے اور وپس دوست جمع ہو جاتے۔ میرے والد کو ”سید بادشاہ“ کہا کرتے تھے۔ آنھوں نے ایک مرتبہ فرمایا ”بھارے رسول اکرم صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم نے عیسائیوں پر اتنا بڑا احسان کیا ہے کہ ان کی نسلیں پشتون تک اس احسان کا بدلہ نہیں چکا سکتیں۔ بھارے رسول کریمؐ ہی کی وجہ سے حضرت عیسیٰ علیہ السلام تمام الزمات سے پاک ہوئے اور پیغمبروں میں آنھیں آونچا مرتبہ ملا۔ خدا کی قسم! اگر رسول اللہ صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم نے یہ نہ فرمایا ہوتا تو حضرت عیسیٰؐ کو پیغمبر بھی نہ مانا جاتا۔

۸

ایک مرتبہ والد صاحب زیادہ بیمار تھے۔ حکیم سید حامد شاہ (جو والد کے بھتیجے تھے اور احمدی تھے) علاج کرتے تھے۔ جب والد کو دیکھنے کے لیے آتے تو کہتے ”آپ نے مرزا صاحب کی بیعت نہیں نہ کر لی۔ اب بھی کر لیجیے۔“ دوچار مرتبہ والد سن کر چب رہے۔ حامد شاہ نے بار بار یہی کہا تو فرمایا ”مرزا صاحب نہ ہونے ہرگز بتوئے۔“

۹

لالب خاں بھی احمدی تھا۔ اس کی لڑکی کی ہادی آغا بادر کے لڑکے سے ہوئی۔ لڑکا اگرچہ برائے نام احمدی نہا لیکن حکم یہ

تھا کہ جب تک کسی شخص کے احمدی ہونے پر دو برس نہ گزر جائیں اسے لڑکی نہ دی جائے ۔ والد نے سنا تو کہا ”احمدی نہ ہونے ہر ٹکا مرتبہ ہو گئے ۔“

۱۰

سیالکوٹ کے ایک محلے کا نام کتوروں کا محلہ ہے ۔ والد صاحب نے اس سے ایک لطیفہ پیدا کیا ۔ فرمایا ”ایک دفعہ باہر سے کوئی آدمی آیا اور پوچھا کہ تو کتوں کا محلہ کون سا ہے ؟ جواب ملا کہ توں کا محلہ تو کوئی نہیں ، کتوروں کا محلہ ہے ۔ وہ بولا کئی برس پہلے آیا تھا تو سنا تھا کہ یہاں کتوروں کا محلہ ہے ۔ میں نے سمجھا کہ اب وہ کتورے یقیناً کترے بن چکے ہوں گے ۔“

۱۱

مشن والوں نے ایک مرتبہ ایک بہشتی کو نوکر رکھا ۔ بندوؤں نے شور چایا کہ مسلمان رکھا ہے تو بندو بھی رکھا جائے ۔ والد نے سنا تو کہا ”معاف فرمائیجے ، بندو بہشتی نہیں ہو سکتا ۔“

۱۲

طالب علم اکثر شرارتیں بھی کرتے تھے لیکن والد صاحب کبھی تیک دل نہ ہوتے تھے ۔ ایک مرتبہ ان کی جماعت میں بہت شور چا ۔ پرنسلی دوڑتا ہوا آیا اور پوچھا ”مولوی صاحب ! کیا ہوا ؟“ فرمایا ”کچھ نہیں ، بھوں کو ہڑھا رہا ہو ۔“

۱۳

ایک مرتبہ والد صاحب بیمار تھے۔ یکم اپریل کو کسی نے پرنسپل سے جا کر کہا کہ مولوی صاحب فوت ہو گئے۔ پرنسپل (برٹ) یہ سنتے ہی بھاگا بھاگا ہمارے گھر پہنچا۔ والد صاحب یئٹھے ہوئے تھے۔ پرنسپل نے واقعہ بیان کیا۔ واپس جاتے ہی اطلاع دینے والے طالب علم کو سکول سے نکال دیا کہ اپریل فول بنانا مقصود تھا تو مولوی صاحب کے متعلق کیوں ایسی اطلاع دی؟

۱۴

پرنسپل گیرٹ اگرچہ بڑا کنجوس تھا لیکن والد صاحب کا آپریشن بوا اور کالج جانا بند ہو گیا تو ان کی بوری تنخواہ پنشن کے طور پر مقرر کر دی۔ تنخوابوں کے رجسٹر میں اعزاز کے طور پر سب سے پہلے میرے والد کا نام لکھا جانا تھا۔ خود پرنسپل بھی اپنا نام ان کے نام کے بعد لکھتا تھا۔

۱۵

ٹائم ٹیبل بنتا تھا تو پرنسپل کی پہلی ہدایت یہ ہوتی تھی کہ مولوی صاحب کو جا کر دکھاؤ۔ اگر آنھیں اختلاف نہ ہو تو لکھو ورنہ ان کی سہولت کے مطابق بدل دو۔

سکاچ مشن کالج ابھی ڈگری کالج نہیں ہنا تھا۔ ان دنوں ینگسن پرنسل تھا۔ اس نے تجویز پیش کی کہ بی۔ اے والوں کو پرائیویٹ تیاری کرائی جائے۔ کالج کے وقت کے بعد میں انگریزی پڑھایا کروں گا، مولوی صاحب عربی اور فارسی پڑھایا کریں گے۔ والد صاحب راضی ہو گئے۔ چنانچہ پہلی مرتبہ پرائیویٹ تیاری کراکے بی۔ اے کا امتحان دلوایا گیا۔

ینگسن پرنسل نے ایک مرتبہ کہا کہ مولوی صاحب کالج کے وقت سے پہلے مجھے عربی پڑھایا کریں۔ والد صاحب نے قبول کر لیا۔ کچھ ابتدائی باتیں بتانے کے بعد عربی کی انجیل پڑھانے لگے۔ صاحب بڑا لطیفہ باز تھا۔ کہیں اذان کا لفظ آگیا تو بولا ”مولوی صاحب! ایک بات پوچھتا ہوں، خفا نہ ہونا۔ یہ کیا بات ہے کہ آپ کے خدا کو جب تک پانچ مرتبہ نہ پکارا جائے، وہ ستا ہی نہیں؟“ والد صاحب بے تکلف بولے ”ہاں صاحب! ہمارا خدا ایسا نہیں ہے کہ آٹھویں دن ٹن ٹن کی بے معنی آواز سن کر خوش ہو جائے۔“ پھر اذان کی حکمت اور اس کے معنی اس انداز میں سمجھائے کہ ینگسن بول اٹھا ”مولوی صاحب! آپ گواہ رہیں کہ میں آج سے مسلمان ہوتا ہوں۔ لیکن مصلحت یہ ہے کہ اسے اخفا میں رکھا جائے۔“ پھر جب وہ سیالکوٹ میں فوت ہوا اور میرے والد کو پیغام ملا تو نرنجن سنکھہ بیڈ ماسٹر کو ماتھے لے کر صاحب کی کونتھی پر پہنچے۔ جو

لوگ وہاں بیٹھے تھے، انہوں نے کہا ”صاحب کی وصیت کے مطابق آپ کو بلایا گیا ہے۔ جس کمرے میں صاحب کی بیت ہے وہاں آپ جائیں۔ وصیت یہ ہے کہ وہاں آپ کے ساتھ کوئی نہ ہو۔ آپ اجازت دیں گے تو میت اٹھائی جائے گی۔“ چنانچہ والد صاحب گئے، اس کے لیے دعا کی۔ پھر اجازت دی تو اس کی میت اٹھا کر دفن کی گئی۔

اسی ینگسن صاحب کا واقعہ ہے کہ ایک مرتبہ محترم کے دنوں میں لیکچر دیتے ہوئے کہا ”مسلمانوں کے رسولؐ نے نہ معجزات دکھائے، نہ نواسوں کی شفاعت کی۔“ والد صاحب نے کہا کہ بھارے رسولؐ شفاعت لے کر گئے تھے مگر خدا نے کہا کہ انہوں نے میرے بیٹے کو سولی پر چڑھا دیا۔ میں تیر سے نواسوں کو کیا کروں؟

۱۷

ڈاکٹر صاحب کے بچپن کا ایک عجیب واقعہ ہے جو ڈاکٹر صاحب کی بھاوجہ نے سنایا۔ کہتی ہیں کہ عورتیں رات کو ازار بند بنا کر ق تھیں اور دیر تک اس کم میں لگی رہتی تھیں۔ ڈاکٹر صاحب اس زمانے میں چھوٹے تھے اور دو دو پیسے کے قصے بازار سے لائے تھے۔ جب تک عورتیں ازار بند بنتی رہتیں، ڈاکٹر صاحب قصے پڑھتے رہتے۔ چونکہ آواز بہت اچھی تھی اس لیے سب عورتیں خوشی سے ستیں۔

۱۸

واند صاحب کے شاگردوں میں سے کنور سین اور نہال سنگھ

عربی کے ایم - اے تھے - کنور میں بات بات میں بے تکلف قرآن کی آیات پڑھتے تھے - انہوں نے ایک میڈل کالج میں رکھا جس کا نام ”بھیم میں میر حسن میڈل“ تھا - (بھیم میں ان کے والد کا نام تھا) - یہ میڈل اس شخص کو دیا جاتا تھا جو عربی میں اچھے نمبر لے کر پاس ہوتا - (سید نذیر نیازی صاحب نے فرمایا کہ بھیم میں اس طرح گفتگو میں آیاتِ کریمہ استعمال کرتا تھا کہ کوئی شخص خیال نہیں کر سکتا تھا کہ یہ شخص بندو ہے) -

۱۹

ڈاکٹر صاحب نے ایک مرتبہ اجمن میں ایک نظم بڑھی ، جس کا ایک شعر یہ تھا :

قصہ مطلب طویل و دفتر تقریر تنگ
ہم جو کچھ کہنے کو پیس سو مختصر کہنے کو پیں
والد صاحب نے سنا تو آپ نے ”دفتر“ کی جگہ ”عرصہ“ کا لفظ تجویز کیا -

۲۰

ایک دفعہ ڈاکٹر صاحب کی ایک غزل چھپ کر آئی جس کا ایک شعر یہ تھا :

ترک کر دی تھی غزل خوانی مگر اقبال نے
یہ غزل نکھلی بہابوں کو سنانے کے لیے

۲۱

ام پر بھی والد صاحب نے اعتراض کیا تھا لیکن وہ مجھے یاد نہیں رہا۔ ڈاکٹر صاحب کہتے تھے کہ بندوستان میں کسی اور کو بے اعتراض کب سوجھ سکتا ہے۔

۲۲

ڈاکٹر صاحب نے ایک مرتبہ مرتضیٰ غالب کے ایک شعر کی شرح پوچھی۔ والد صاحب نے کئی صفحے لکھ کر بھیجے۔ کچھ معاوم نہیں وہ کیا ہوئے۔

۲۳

میری اہلیہ کی بیماری میں والد فرش پر سوتے تھے اور رات کو تیہارداری کرتے تھے۔ میر حامد شاہ کا علاج ہو رہا تھا۔ وہ صحت کی طرف سے مایوس ہو گئے تھے۔ والد نے ایک رات دو بجے اٹھ کر دعا کی۔ پھر مجھے جگا کر کہا کہ دیکھو، بخار کا کیا حال ہے؟ دیکھا تو حرارت معمول پر آپنچی تھی۔ کہا اسے دو دو چمچ دودھ پلایا جائے۔ صبع کو سید حامد شاہ دیکھنے آئے تو حیران رہ گئے۔ بولے کہ اب انشاء اللہ بیچ جائے گی۔

۲۴

ایک دفعہ نہال سنگھ ایک عمدہ کمبیل جموں سے والد صاحب کے لیے لایا۔ والد صاحب نے فرمابا کہ مجھے ضرورت نہیں۔ وہ کمبیل پہنیک کر چلا گیا کہ آپ کا بدیہ میں کسی اور کو نہیں دے سکتا۔

دوسرے سال آیا تو دیکھا کہ وہ کعبہ والد کے چچیرے بھائی حسین شاہ نے اوڑھ رکھا ہے ۔ پوچھا تو حسین شاہ نے کہا کہ یہ کعبہ مجھے میرے بھائی نے دیا ہے ۔

ڈاکٹر اقبال کہا کرتے تھے کہ میں نے "استغنا" شاہ صاحب (سید میر حسن) سے سیکھا ہے ۔

سرسید کی وفات کا تاریخ ملا تو والد صاحب کالج جا رہے تھے ۔ راستے میں ڈاکٹر صاحب بھی مل گئے ۔ ان سے کہا کہ سرسید فوت ہو گئے ہیں ، تاریخ سوچنا ۔ ڈاکٹر صاحب رحیم بخش کی دکان پر بیٹھے تھے ۔ تھوڑی دیر بعد مجھے فرمایا کہ تاریخ ہو گئی ۔ ابھی کالج جاؤ اور شاہ صاحب کو سنا کر آؤ ۔ تاریخ یہ تھی :

"انی متوفیک و رافعک الی و مطہرک"

میں نے والد صاحب کو جا کر تاریخ سنائی تو کہنے لگے کہ میں نے بھی نکال لی ہے اور وہ یہ ہے : "غفرله" ۔

"حیاتِ جاوید" میں دونوں تاریخوں کا ذکر ہے مگر نام کسی کا نہیں (ملاحظہ ہو حیاتِ جاوید ، حصہ اول ، ص ۵۰۳) ۔ والد صاحب نے خود خواجہ حالی کو ایک خط لکھا کہ ہڑتے افسوس کی بات ہے ،

آپ نے یہ نہ لکھا کہ تاریخیں کس کی ہیں؟ یہ دونوں تاریخیں استاد اور شاگرد کی ہیں۔ خواجہ صاحب نے جواب میں لکھا کہ مجھے ناموں کا علم نہ ہو سکا۔ دوسرے ایڈیشن میں ضرور نام لکھ دوں گا۔

۲۶

والد صاحب کوئی چیز کسی شاگرد سے نہیں لیتے تھے۔ ایک مرتبہ ان کا ایک شاگرد بال مکنند نام ”مصری“ لایا۔ خلافِ عادت مصری رکھوا لی۔ رات کو کھانسی اٹھی تو کہا ”مصری کی ڈلی لاو“۔ اس کے کھانے سے کھانسی رک گئی تو کہا ”بال مکنند کو بلاو۔“ وہ آیا تو فرمایا کہ تم محبت سے مصری لائے تھے۔ اس سے مجھے بہت فائدہ ہوا۔ وہ اور مصری لانے کے لیے تیار ہو گیا۔ فرمایا ”اب مجھے ضرورت نہیں۔“

۲۷

جنکن ناتھ، فقیر چند اور جوگی رام آپ کے شاگرد بیماری میں روزانہ عبادت کے لیے آتے تھے۔ ۲۱ ستمبر کو منگل کے دن جنکن ناتھ کسی وجہ سے نہ آ سکا۔ شام کو آدمی بھیج کر بلوایا اور فرمایا ”آج کیوں نہیں آئے؟“ اس نے کہا ”کچھ کام تھا۔“ بولے ”بھٹی! ہم نے کھاتم سے مل لیں۔“ وہ مل کر گیا تو اگلے دن صبح کو آپ کا انتقال ہو گیا۔

۱۸۷۳ع میں سرستد سے پہلی ملاقات ہوئی تھی ، جب وہ پنجاب آئے تھے ۔ ۱۸۷۴ع میں علی گڑھ کالج کا سنگ بنیاد رکھا گیا تو والد صاحب اس موقع پر بھی موجود تھے ۔ وائرانے سنگ بنیاد رکھنے کے لیے آیا تھا ۔ سرستد نے اس کے اعزاز میں دعوت دی تھی ۔ والد سے کہا ”آپ بھی دعوت میں شریک ہوں ۔“ وہ بولے ”میں ایسی دعوتوں میں نہیں جا سکتا ۔“ سرستد نے دعوت سے پہلے اپنے فرزند سید محمود صاحب کے ہاتھ کھانا بھیجا اور کہا کہ جب تک مولوی صاحب کھانا نہ کھا لیں ، پاس بیٹھئے رہنا اور مولوی صاحب کی باتیں سنتے رہنا ۔

کنورسین اتنا ادب کرتا تھا کہ ایک مرتبہ والد صاحب جلسے میں آئے تو انہیں دیکھتے ہی اٹھ کھڑا ہوا اور جھک کر سلام کیا ۔ جب تک آپ بیٹھے نہ گئے ، کنورسین کھڑا ربا ۔ مولوی رکن الدین صاحب تو کبھی پیٹھ پھیر کر ان کے سامنے نہ چلتے بلکہ آئئے پاؤں دروازے تک جاتے ۔

ایک دفعہ ایک سبزی فروش کی دکان سے گزرے ۔ ایک صاحب سبزی فروش کو کھونا روپیہ دے رہا تھا اور دو کاندار انکار کر رہا

تھا۔ وہ صاحب کہہ رہے تھے کہ میں یہ روپیہ اپنے پاس سے گھٹ کر نہیں لایا۔ مبزی فروش نے کہا ”اچھا مولوی صاحب سے پوچھ لیتے ہیں۔“ والد نے روپے والے سے کہا کہ یہ روپیہ آپ کی غفلت سے آپ کے پاس آیا۔ آپ کو دیکھ کر لینا چاہیے تھا۔ اب آپ اسے دانستہ دوسرے کو دینا چاہتے ہیں، یہ گناہ ہے۔

مرزا غلام احمد قادیانی کے ساتھ اُس زمانے میں والد کے دوستانہ تعلقات قائم ہوئے جب مرزا صاحب سیالکوٹ میں رہتے تھے۔ پادریوں سے مرزا صاحب کے مناظرے ہوتے تھے تو میرے والد کو حکم بنایا جاتا تھا۔

ڈاکٹر صاحب نے انگریزی کا پہلا سبق میر حامد شاہ صاحب سے پڑھا۔ میر حامد شاہ، والد صاحب کے چچیرے بھائی کے بیٹے تھے اور احمدی جماعت سے تعلق تھا۔ جب یہ حکم بوا کہ کوئی احمدی غیر احمدی کا جنازہ نہ پڑھے تو میر حامد شاہ سے کہا کہ اب اپنے چچا (میر حسن) کا جنازہ بھی نہیں پڑھوگے؟ آنھوں نے مسجد میں بیٹھے بیٹھے بالتو آٹھائے اور کہا کہ خدا مجھے ان سے پہلے موت دے دے۔ چنانچہ وہ پہلے فوت ہوئے۔ میر حامد شاہ کے صاحبزادے بازار میں کھڑے تھے۔ ان سے

کسی نے کہا کہ، ہمارے محلے کا فلاں آدمی اپنی لڑکی کو رخصت نہیں کرتا۔ اسے سمجھائیے کہ لڑکی کو رخصت کر دے۔ اتفاق سے وہ آدمی سامنے آگیا۔ میر حامد شاہ کے صاحبزادے نے اسے محبت سے سمجھایا کہ، بھائی! لڑکی کو رخصت ہی کر دینا اچھا ہے۔ اس نے خلاف آمید سخت بد زبانی سے جواب دیا۔ صاحبزادے کو غصتہ آگیا اور ایک ”مکا“ رسید کر دیا۔ وہ گرا اور مر گیا۔ میر حامد کچھری سے آئے تو پولیس پہنچ چکی تھی اور ان کا صاحبزادہ گرفتار ہو چکا تھا۔ میر صاحب نے اپنے صاحبزادے سے کہا کہ، اگر میرے بیٹے ہو تو تو سچ سچ سب کچھ بتا دینا، خواہ اس کا نتیجہ پھانسی ہی کیوں نہ ہو۔ جھوٹ نہ بولنا۔ چنانچہ آنھوں نے آپ کے سامنے جرم کا اقرار کر لیا۔ پھر محلے والوں نے پورے واقعات کی شہادت دے کر صاحبزادے کو ربا کرالیا۔

والد صاحب کے پاس مولوی فیروز الدین ڈسکوی کی کچھ کتابیں تھیں۔ بیہاری میں ساری کتابیں الگ کر کے مولوی صاحب کے پاس بھجوا دیں۔

بیہاری کے دنوں میں ان کا ایک ہندو شاگرد بیم راج ملنے آیا۔ وہ ڈسٹرکٹ انسپکٹر آف سکولز تھا۔ میں اور میرا بھائی نقی پاس بیٹھے

تھے کہ بولا ”عائدگی میں بات کرنا ہے۔“ والد صاحب نے مجھے اور میرے بھائی کو آٹھوا دیا۔ تھوڑی دیر کے بعد ہم راج چلا گیا تو بلاکر فرمایا کہ اس شخص کا خلوص دیکھو۔ تین بزار روپے لاکر میرے قدموں پر رکھ دیے اور کہا کہ شاید آپ نویہ ری میں تکلیف ہو۔ میں نے یہ روپیہ آپ کی برکت سے لے لایا ہے، آپ ہی کی برکت سے کمانے کے قابل ہوا ہوں۔ میں نے بہت کہہ سن لد روپیہ واپس کیا۔

والد صاحب نے کفن دفن کے لیے سارا خرچ پہلے نہیں سے الگ کر کے بھارے حوالے کر دیا تھا۔ بھائی کا نازگہ آنھیں کچھ مدت تک کالج پہنچاتا رہا۔ اس کے کرانے کا حساب کر کے پسند پسند نہیں دیا۔ چنانچہ وفات سے پیشتر شاگرد اور دوست تو رہے ایک طرف ان کے لڑکوں کی بھی کوئی رقم ان کے ذمے نہ تھی۔

ان کا ایک شاگرد ہماری لال رشوت کے جرم میں کرفتار ہو کر سزا پا چکا تھا۔ وہ عربی فارسی خوب جانتا تھا۔ کالج والوں کی تجویز تھی کہ اسے والد صاحب کی جگہ پروفیسر بن دیا جائے۔ وہ ملازمت کا خواہش مند بھی تھا۔ پرنسلپ سے جا کر ملا اور جب اسے یہ معلوم ہوا کہ وہ والد کی جگہ مقرر کیا جا رہا ہے تو بولا

”پرنسپل صاحب! میں بھوکا مر جاؤں گا لیکن اپنے اسٹاد کی کرسی پر نہ بیٹھوں گے“ - یہ کہہ کر واپس آگیا۔

ایک دفعہ میرزا غلام احمد قادریانی اور پنڈت شیو رام، مولوی میر حسن کی بیٹھک میں بیٹھے تھے۔ والد نے میرزا صاحب سے پوچھا کہ میں خدا اور رسولؐ کو مانتا ہوں، قرآن کو مانتا ہوں، نماز پڑھتا ہوں، شریعت کا حکم مانتا ہوں، صرف آپ کی بیعت نہیں کی۔ شیو رام نہ خدا کو مانتا ہے، نہ رسولؐ اور قرآن کو، نہ شریعت پر چلتا ہے: اس نے بھی آپ کی بیعت نہیں کی۔ گویا بیعت نہ کرنے میں یہ اور میں دونوں برابر ہیں، باقی ساری باتوں میں ایک دوسرے سے بالکل الگ الگ ہیں۔ کیا تم دونوں کو یکسان عذاب ہوگا؟ میرزا صاحب بولے کہ آپ نے جو سوال کیا ہے، اس کا جواب چند لفظوں میں نہیں دیا جاسکتا۔ اس کے لیے کتاب لکھنے کی نیروزت ہے۔

ایک دفعہ میرزا صاحب اور مولوی عبدالکریم بیٹھے تھے۔ والد صاحب نے میرزا صاحب سے کہا ”آپ نے سرستد سے دو باتیں لیں۔ ایک مان لی اور ایک نہ مانی۔ اس کی کیا وجہ ہے؟“

عبدالکریم کچھ بولنے لگا تو والد صاحب نے اسے خاموش کرا دیا اور کہا ”تمہارا بولنا دو حال سے خالی نہیں؛ یا تو تم اپنے آپ کو اس شخص سے زیادہ عالم سمجھتے ہو جس کی بیعت کی ہے، یا گستاخ ہو۔“ میرزا صاحب نے کچھ جواب نہ دیا۔ دونوں باتوں میں سے ایک بات وفاتِ مسیح تھی۔ دوسری کا علم نہ ہو سکا۔

ایک مرتبہ والد صاحب گرمی کے موسم میں لاہور تشریف لے گئے۔ ڈاکٹر صاحب سے بھی ملاقات کی۔ اتفاق سمجھیئے کہ ڈاکٹر صاحب نے پانی تک نہ پوچھا۔ آس زمانے میں سہارا جا پڑیا۔ بھی آئے ہوئے تھے۔ والد صاحب کے ایک شاگرد ریاست پڑیا۔ میں وزیر تھے۔ ان سے ملنے کے لیے گئے تو ڈاکٹر صاحب کو بھی ساتھ لے گئے۔ آس شاگرد نے، جو سکھ تھا، والد صاحب کی خوب تواضع کی، یہاں تک کہ مشروبات اپنے ہاتھ سے پیش کیے۔ (ذکی شاہ صاحب فرماتے ہیں کہ ڈاکٹر صاحب کو اپنے ساتھ لے جانے کی اصل غایت یہ تھی کہ انہیں بزرگوں کی تواضع کرنے کا ڈھنگ معلوم ہو جائے)۔

پروفیسر صاحبان کو عام طور سے یہ شکایت رہا کرتی تھی کہ

کالج کے طلبہ ان کو ملام نہیں کرتے۔ جب پرنسپل صاحب کے پاس متواتر یہ شکایتیں پہنچیں تو آنھوں نے سید۔ میر حسن سے دریافت کیا۔ اس کے جواب میں آپ نے فرمایا کہ مجھے تو آج تک ایسی کسی شکایت کا موقع نہیں ملا۔



ڈاکٹر جمشید علی رائٹھور

[بوزہے آدمی تھے - ڈاڑھی بالکل سفید ، جسم کمزور تھا -
بظاہر ضعف اعصاب کے مریض معلوم ہوتے تھے - خود
بتاتے تھے کہ آئندہ سال تک مرض مراقب میں مبتلا رہا ہوں -
طب بھی پڑھی ، انگریزی میں نظمیں بھی لکھیں - ادک
چھوٹی سی کتاب ادبیات ایران پر تصنیف کی - رسول اکرم ،
صحابہ کرام یا کسی بزرگ کا ذکر آتا تو صلی اللہ علیہ
وآلہ وسلم یا رضی اللہ عنہ یا رحمة اللہ علیہ کہتے وقت انہو
کھڑے ہوتے تھے - انہو نے ہمارے استفسار پر بتایا] -

۱

میں نے مولوی سید میر حسن صاحب سے بہار دانش ، سکندر نامہ ،
یوسف زلیخا اور ابوالفضل کی کتابیں پڑھیں - ان کی تعلیم کا یہ طریقہ
تھا کہ طالب علم سے کتاب پڑھواتے - جو لفظ یا ترکیب یا مطلب
مشکل ہوتا اس کی تشریح کرتے جاتے -

۲

مولوی صاحب اور میرے والد صاحب دوست تھے - اسی دوستی

کی بنیاد پر والد صاحب نے مجھے مولوی صاحب کے سپرد کیا۔ جب میں سکول جاتا تھا تو مولوی صاحب سے بہت ڈرتا تھا۔ اس ڈر کا ذکر والد صاحب سے کیا تو انہوں نے چند آیتیں پڑھ کر دم کرنے کی تلقین کی۔ ایک دفعہ خود مولوی صاحب نے مجھے بلایا اور فرمایا ”ارے تم نے کیوں نہ بتایا کہ تم کس کے لڑکے ہو؟ تم تو میرے عزیز دوست کے بھے ہو۔“ اس وقت سے ان کے ساتھ گھری وابستگی پیدا ہوئی، لیکن ان کا ڈر آخری وقت تک دل پر غالب رہا۔

۳

(بسم نے متواتر سنا تھا کہ مولوی صاحب نے اپنے شاگردوں میں سے صرف دو سے خدمت لی۔ ایک ماسٹر غلام محمد مرحوم، دوسرے جمشید علی رائٹھور۔ استفسار کرنے پر انہوں نے جواب دیا) میں زیادہ سے زیادہ مولوی صاحب کے ساتھ رہا۔ ان کی ہر خدمت انجام دیتا تھا۔ انہیں اگر ”جائے ضرور“ جانا ہوتا تو میں لوٹا لیے کرو بان رکھ آتا۔ کالج سے واپس آتے تو میں ساتھ آتا اور انہیں گھر پہنچاتا۔ میں نے ان کی خدمت کا شرف زیادہ سے زیادہ حاصل کیا۔

۴

ایک دفعہ ان کے مکان پر پڑھنے کے لیے گیا۔ دروازے پر پہنچا تو وہ باہر نکل رہے تھے۔ فرمایا ”یہیں کھڑے رہو، ہم ایک کام کر کے آتے ہیں۔“ میں ڈیڑھ گھنٹہ دروازے پر کھڑا رہا۔ واپس آنے تو سبق پڑھا یا۔

۵

مولوی صاحب کبھی کبھی خود بخود مجھ سے راز کی باتیں بنی کر لیتے تھے، لیکن میں نے خود کبھی ان سے کوئی سوال نہیں کیا۔

۶

ایک مرتبہ فرمایا کہ میرے والد سودا خود لاتے تھے۔ ایک دفعہ مسور کی دال لے کر آئے اور گھر پہنچے تو دال میں سے ایک پیسہ نکل آیا۔ فوراً واپس گئے، پیسہ دوکان دار کو واپس کیا کہ یہ تمہارا حق ہے۔ ساتھ ہی کہا کہ اس کے وزن کی دال دے دو، وہ میرا حق ہے۔ انھی سے میں نے یہ سیکھا کہ اپنا سودا خود لانا چاہیے۔

۷

مولوی صاحب کے منجھلے صاحبزادے سید محمد نقی انھیں کہا کرتے تھے کہ اب آپ بوڑھے بوگٹھے ہیں۔ ملازمت چھوڑ کر گھر بیٹھ جائیں۔ ایسا نہ ہو کہ آتے جاتے راستے بی میں دم نکل جائے۔ مولوی صاحب نے انکار کر دیا۔ میں نے عرض کیا کہ اپنے بیٹے کی داد مان لیجھے۔ اس میں برج ہی کیا ہے۔ وہ آپ کی خدمت کریں گے۔ مولوی صاحب نے اپنا باتھ اوپر اٹھایا اور فرمایا کہ میں اس باتھ تو اپنے زندگی چاہتا ہوں۔ میری آرزو ہے نہ یہ اسی طرح رہے۔ نیچے نہ ہو اور کسی کے سامنے نہ بھسلے۔

۸

ایک مرتبہ علامہ اقبال لاہور سے آئے تو خوشی کے عالم میں
تھے۔ مولوی صاحب نے دیکھا تو ایک چپت رسید کر کے کہا "ایسی
حرکتیں بھارے سامنے!"

۹

میری والدہ اور ڈاکٹر صاحب کی والدہ چچیری بھنیں تھیں۔
میری والدہ کے والدین ذرا غریب تھے۔ ڈاکٹر صاحب کی والدہ کے
والدین کی حالت ذرا اچھی تھی۔ میری والدہ غیور تھیں۔ اس خیال
سے اپنی چچیری بہن کو ملنے نہیں جاتی تھیں کہ مبادا یہ سمجھا جائے
کہ وہ کسی غرض سے آ رہی ہیں۔ ڈاکٹر صاحب کی والدہ اکثر آیا
کرتی تھیں۔ آخری عمر میں کعوزر بو چکی تھیں۔ اس زمانے میں
دونوں باتیں اپنے پہلوؤں پر رکھے ہوئے آہستہ آہستہ چلا کرتی تھیں۔

۱۰

ایک دفعہ خدا جانے دونوں بھنوں میں کیا بات چیت ہوئی کہ
ڈاکٹر صاحب کی والدہ نے میری والدہ سے کہا "میرے اقبال جیسا
بچہ پیدا کرو تو مقابلے پر آف۔"

۱۱

مولوی صاحب صبح کے وقت اپنے بیٹے کے تانگے میں بیٹھ کر
ریخ جنیا درنے تھے۔ واپسی میں تین انہیں ساتھ لاتا تھا اور گھر
جیوڑ کر آتا تھا۔

(سوال کیا گیا کہ مولوی صاحب کن شاعروں کے کلام کو زیادہ پسند کرتے تھے؟ ڈاکٹر رائے ہور صاحب نے بتایا) خواجہ حافظ کا دیوان، مولانا روم کی مشتوفی اور نظامی کا "سکندر نامہ" بہت پسند کرتے تھے - عرف کی بھی تعریف کیا کرتے تھے اور کہتے تھے کہ اس نے قصیدے خوب لکھے ہیں - فارسی کا یہ مشہور قول بھی دھرا دیا کرتے تھے : "در غنیمت از خاکیانِ ہند غنیمت است۔"

جس روز مولوی صاحب کا انتقال ہوا، اسی دن میری لڑکی فوت ہوئی - میں پہلے مولوی صاحب کے جنازے میں گیا اور پھر اپنی لڑکی کو دفن کیا -



مولوی ظفر اقبال

۱

میں جب لاہور میں تعلیم پا رہا تھا تو ایک مرتبہ یونیورسٹی
کے کسی امتحان کے پرچے مولانا سید میر حسن کے پاس تھے -
میرے ایک آستاد نے ایک طالب علم کے پرچے کے لیے مجھے مولانا
کے پاس بھیجا اور تاکید کی کہ اس طالب علم کو اچھے نمبر دے
دیے جائیں - مجھے مولانا میر حسن کی روشن کا علم تھا لیکن استاد
کے حکم سے محبوو ہو کر گیا - صبح کے وقت مولانا قبرستان میں
جاتے تھے ، اس لیے سلیشن سے سیدھا قبرستان کے راستے پر ہو لیا
کہ جہاں ملیں گے ، انہیں پیغام پہنچا دوں گا - وہ ملے تو میں نے
سلام عرض کیا - پھر تمہید کے طور پر عرض کیا کہ انہے استاد کا
ایک پیغام لے کر آیا ہوں جو آپ کو پہنچانا چاہتا ہوں - خود
میرا اس معاملے سے کوئی تعلق نہیں ہے - شاہ صاحب نے پیغام سننا
تو فرمایا کہ یہ لوگ دین اور دنیا کو الگ سمجھتے ہیں - آن سے

کہہ دیجیے کہ پیغام مل گیا ہے ، میں خوب غور کروں گا - پھر پرچہ دیکھوں گا - اگر گنجائش ہوئی تو ضرور نمبر دوں گا - لیکن مولانا رُوم کے قول کے مطابق لقمہ ہی دیا جا سکتا ہے ، حلق بنا کر نہیں دیا جا سکتا - یونیورسٹی سے جو ہمارا معاہدہ ہے اس کی پابندی نہ ہو تو جو کچھ ملتا ہے وہ حلال نہ رہے ، حرام ہو جائے ۔

ان کے پاس طالب علموں کے جو پرچے جانچنے کو آتے تھے ان سب کو فرش پر ترتیب وار پھیلا دیتے تھے - سب سے پہلے تمام پرچوں میں سے پہلے سوال کا جواب دیکھتے اور سب پرچے پڑھ جاتے - اس طرح ایک اندازہ اپنے ذہن میں قائم کر لیتے - پھر ہر ایک پرچے کے پہلے سوال پر نمبر لگاتے جاتے اور ساتھ ساتھ وہ نمبر پرچے کے پہلے ورق پر لکھتے جاتے - اسی طرح دوسرا اور تیسرا اور باقی سوالات دیکھتے - یہ اہتمام اس لیے کرتے تھے کہ حتی الامکان کسی کے ساتھ نااصافی کا شائیہ تک باقی نہ رہے ۔

شah صاحب نے کبھی اپنے کسی شاگرد سے خدمت نہ لی ۔ جوتا خود آٹھاتے ، سودا خود لاتے ، دروازہ خود بند کرتے ، کتاب الہاری سے خود نکالتے اور خود ہی رکھتے - اگر کوئی شاگرد امداد

کرتا تو فرماتے کہ آج تو تم یہ کام کر دو گے مگر کل تم میرے پاس نہ ہو گے تو یہ کام کون کرے گا؟ میری عادت نہ بگاؤ۔

۴

ایک دفعہ وہ مسجد میں نماز پڑھ رہے تھے کہ میں بھی وہاں پہنچ گیا۔ نماز کے بعد میں نے جلدی سے آگے بڑھ کر ان کا جوتا آٹھا لیا اور لے کر چلا کہ مسجد کے باہر ان کو پہنا دوں گا۔ آگے بڑھ کر میرا ہاتھ پکڑ لیا اور فرمایا کہ یہ جوتا میرا ہے۔ اور میرے ہاتھ سے جوتا لے لیا۔

۵

کوئی بات سمجھو میں نہ آئی تو طالب علموں سے صاف کہہ دیتے کہ میں سمجھو نہیں سکا۔ تم بھی سوچو، میں بھی سوچوں گا۔ ایک مرتبہ کا واقعہ ہے کہ عربی کے کورس کی ایک کتاب میں ایک شعر یوں چھپا تھا: "من للناس الندیل فندوا"۔ اس کا ترجمہ بھی لکھا کیا تھا لیکن شاہ صاحب پریشان تھے کہ "من" کا صلحہ "ل" نہیں بلکہ "علیٰ" ہے۔ صاف کہہ دیا کہ میری سمجھو میں نہیں آیا۔ پھر ایک مرتبہ "مختار الصحاح جوہری" دیکھ رہے تھے تو اس میں "ندیل" کے تحت یہ شعر یوں انکلا:

سن للناس الندیل فنروا

اس وقت معلوم ہوا کہ اصل کورس میں شعر غلط چھپا ہے اور
شارح نے اس کا ترجمہ بھی غلط لکھا ہے ۔

۶

ایک دفعہ ان کے شاکرد مولوی عبدالقيوم بیڈ ماسٹر کو آردو
نے ایک کتاب پڑھانے کی نوبت آئی ۔ اس میں مولوی ذکاء اللہ کا ایک
مضمون تھا ، اس کا ایک فقرہ سمجھو میں نہ آیا ۔ مولوی عبدالقيوم
اسے سمجھنے کے لیے سیالکوٹ پہنچے ۔ شاہ صاحب نے ”تہذیب
الاخلاق“ کے وہ پرچے ، جن میں مولوی ذکاء اللہ کا یہ مضامون چھپا
تھا ، نکلوائے اور اصل کو سامنے رکھ کر مطبوعہ مضامون کی خامی
واضح کی ۔ بھر العین دور بونی ۔

۷

جب یونیورسٹی کی طرف سے یہ بدائیت بونی کہ فارسی اور
عربی کے طلبہ جوابات انگریزی میں لکھا کریں تو شاہ صاحب نے
انگریزی نہ جانئے کے باوجود طلبہ کو انگریزی ترجمے کی مشق
کرنے کا فصل کر لیا ۔ عربی کی بائبل کلاس میں لے جاتے ۔ طلبہ
سے کہتے کہ انگریزی کی بائبل پڑھو ۔ اس طرح لفظوں کا مقابلہ
کر کے انہیں عربی سے انگریزی میں منتقل کرنے کی مشق کرائے ۔
حرف حرف پر توجہ کا یہ حال تھا کہ کوئی طالب علم پڑھنے
وقت انگریزی کا ایک لفظ بھی چھوڑ جاتا تو ٹوک دیتے ۔ بخوبی اس

خیال سے کہ بائبل کی عبارت سن کر کسی پر غیر مناسب اثر نہ پڑے، آخر میں پانچ منگ میں بائبل کے اصل موضوع پر تنقید فرمادیتے۔

۸

شah صاحب کو اردو، فارسی، عربی، پنجابی کے ہزارہا شعر باد تھے۔ بات بات پر شعر پڑھتے تھے۔ اور سب سے بڑھ کر قابلِ ذکر بات یہ ہے کہ عربی پڑھاتے تو آس وقت ہم مضمون اشعار فارسی، اردو کے اساتذہ اور وارث شاه کی پیر کے پیش کرتے۔ بر مضمون اور ہر کتاب کے پڑھانے کا یہی طریقہ تھا۔ گویا جو کچھ پڑھاتے وہ بر ممکن طریقے سے طالب علم کے گھن میں بٹھا دیتے۔
 (نوٹ: ان روایات میں 'شah صاحب' سے مراد مولانا میر حسن ہیں)۔



پروفیسر عطاء اللہ

۱

ڈاکٹر جمشید علی نے آخری عمر میں مولوی صاحب کے پاس
جانا چھوڑ دیا تھا۔ میں جب جاتا تو پوچھتا ”ڈاکٹر جمشید علی^{نہیں آئے؟}“ فرماتے ”نہیں۔“ میں نے ایک مرتبہ عرض کیا ”میں ان
سے کہوں کہ آپ سے آکر مل جائیں؟“ فرمایا ”آپ کو ملنے کے لئے
کون کہنے جاتا ہے۔“

۲

”انقلاب“ اخبار میں ڈاکٹر رائٹھور کے کلام۔ سخت تنقید ہوتی
تھی جس سے وہ بہت پریشان ہوتے۔ مولوی صاحب نے ایک مرتبہ
فرمایا کہ بھئی فارسی اور آردو کے شعروں پر لوں ضرور تنقید کرتے
ہیں۔ تم انگریزی میں نظم لکھا کرو، اس پر کوئی نکتہ چیزی نہیں
کرے گا۔ بس اس وقت سے انگریزی میں شعر لکھنے لگے۔
مولوی صاحب کا مقصد یہ تھا کہ ان کی طبیعت سے نکتہ چیزی کا
ملال دور ہو جائے۔ یہ اصلاح کا ایک حکیمانہ طریقہ تھا۔

☆ ☆ ☆

پروفیسر محمد دین بھٹی

[پروفیسر محمد دین بھٹی اقبال کے ایک ہم مکتب تھے -
انہوں نے بیان کیا] -

میں روزانہ صبح و شام مولوی میر حسن صاحب کی خدمت
میں حاضر ہوتا تھا - ایک مرتبہ ڈاکٹر اقبال بھی پامن بیٹھے تھے -
مولوی صاحب نے سائیں کیسر¹ شاہ کل قصہ سنایا کہ یہ ان کے
پاس موجود تھے - گھر کے اندر شور ہوا - سائیں کیسر شاہ اللہ کر
اندر گئے - پوچھا "بھائی شور کیوں ہے ؟" جواب ملا کہ جو
لوٹا کل آپ لائے تھے ، نہیں ملتا - سائیں کیسر شاہ بولے کہ جب میں
یہ لوٹا لایا تھا تو کوئی شور نہیں ہوا تھا ، آج کیوں شور ہوا ؟
ڈاکٹر اقبال نے جب یہ قصہ سنایا تو میں نے دیکھا کہ وہ جہوم
رہے تھے -

۱۔ سائیں کیسر شاہ موٹی وائس میں رہتے تھے جو وزیر آباد کے قریب
ہے - مولوی میر حسن کے نہیںال فیروز والا میں تھے جو گوجرالوالہ
کے قریب ہے - وہیں اپنی دوسری شادی ہوئی تھی -

مولوی صاحب کی ایک عادت یہ تھی کہ جمعرات کے دن وہ اپنے تمام مرحوم دوستوں کی قبروں پر جاتے تھے : مثلاً شیخ اللہ داد - اسی طرح روزانہ اپنے والدین اور ہمشیرہ کی قبروں پر بھی جاتے تھے -

مولوی امام الدین گجراتی ، مولوی محبوب عالم ایڈیٹر 'بیسہ اخبار' ، مولوی انشاء اللہ ایڈیٹر 'وطن' ، مولوی مراد علی ماکن بیگوال (ریاست کپور تھلہ) اور خود مولوی میر حسن صاحب مشترکہ خرچ سے وزیر آباد میں ایک خانقاہ کا عرس کیا کرتے تھے اور اس موقع پر پلاٹ پکتا تھا - تاہم اس بزرگ کا نام معلوم نہ ہو سکا - یہ عرس بیساکھی کے دنوں میں ہوتا تھا - اس وجہ سے بعض لوگوں میں یہ بات مشہور ہو گئی کہ مولوی صاحب بیساکھی دیکھنے کے لیے وزیر آباد جاتے ہیں -

مولوی حکیم نور الدین جب جموں میں تھے تو مولوی صاحب سے ملنے کے لیے سیالکوٹ آیا کرتے تھے - ایک مرتبہ وہ آئے تو مولوی صاحب نے مجھ سے کہا کہ چلو مولوی نور الدین کو اسٹیشن تک چھوڑ آئیں - مولوی نور الدین نسب کے لحاظ سے فاروقی تھے - راستے میں آنھوں نے مزاحاً کہا کہ دیکھا ! ہمارے جد امجد نے کہا "حسبنا کتاب اللہ" - مولوی میر حسن نے برجستہ جواب دیا کہ آپ کو معلوم نہیں ، آپ کے جد امجد نے یہ بھی فرمایا تھا : "لولا علی لھلک عمر" -

ایک روز مولوی صاحب جندران^۱ والے بازار سے گزر رہے تھے۔ ایک صاحب نے کہا کہ والد صاحب کو جنوں کی ایک بارات ملی اور ایک برتن میں چاول دیے۔ میرے والد نے گھر پہنچ کر دیکھا تو برتن میں چاولوں کی جگہ غلاظت تھی۔ مولوی صاحب نے فرمایا کہ بھئی ناراض لہ ہونا، تمہارے والد نے یا تو پہلی مرتبہ دیکھنے میں غلطی کی تھی یا دوسری مرتبہ دیکھنے میں ان سے غلطی ہوئی۔

ہمارے ہاں ساگر چند ایک ڈسٹرکٹ انسپکٹر تھا۔ بڑے ہی سیاہ رنگ کا تھا۔ مولوی صاحب ہے اسے بہت عقیدت تھی۔ ایک دفعہ ملنے کے لیے آیا تو کالی گھٹائے چھائی ہوئی تھی اور بوندا باندی ہو رہی تھی۔ مولوی صاحب سے ملتے ہی بولا ”دیکھیے! موسم کتنا اچھا ہے“۔ مولوی صاحب نے فرمایا کہ آپ تو کالی گھٹا بن کر آئے ہیں۔

آس زمانے میں نائل مسکول ہوتے تھے جن میں بالغون کو تعلیم دی جاتی تھی۔ ایک موقع پر حروفِ ابجد تختہ سیاہ پر لکھ کر سامنے رکھ دیے گئے اور ایک شخص سے پوچھا ”لو بھائی! لام بتاؤ“ تو اس نے ’ص‘ پر انگلی رکھ دی۔ دوسرے سے پوچھا کہ ’م‘ بتاؤ تو اس نے ’ی‘ پر انگلی رکھ دی۔ مولوی صاحب نے

۱۔ سیالکوٹ کے ایک بازار کا نام ہے۔

فرمایا شاباش شاباش ! میں نے پوچھا ”یہ شاباش کا کون سا موقع ہے؟“ مولوی صاحب بولے کہ اتنا تو آنھیں معلوم ہے کہ ل - م - ص - ی حروف ہیں -

ایک دفعہ رمضان میں مولانا غلام حسن صاحب نے مولوی میر حسن صاحب سے فرمایا کہ ہمارے ہاں قرآن سننے والے کم ہیں ، آپ ہمارے ساتھ تراویح کی نماز پڑھا کریں ۔ حافظ میران بخش قاری تھے ۔ مولانا غلام حسن صاحب تراویح کی آٹھ رکعتیں پڑھا کرتے تھے ۔ مولوی میر حسن صاحب آٹھ رکعتیں ان کے ساتھ پڑھتے اور باقی بارہ اپنے گھر میں ادا کر کے یہس پوری کر لیتے ۔ جب پوچھا گیا کہ آپ وہیں کیوں نہیں یہس پڑھ لیتے ؟ تو بولے کہ مولانا غلام حسن صاحب ہمارے دوست ہیں ۔ خواہ مخواہ دوست کو ناراض نہیں کرنا چاہئے ۔

میں نے خود دیکھا کہ لوٹے میں پانی آپ کے پاس ہوتا اور موسم کی گرمی کے باعث گرم ہو جاتا مگر وہ اسی سے روزہ افطار کرتے اور سوکھی روٹی کھا لیتے ۔

آخری وقت تک ، جب کہ عمر استی سال کے قریب تھی ، پوری نماز ، جس میں نوافل اور سنتیں بھی شامل ہیں ، کھڑے ہو کر پڑھتے تھے ۔

ڈاکٹر صاحب کو بیرون کا بڑا شوق تھا ۔ مولانا سید میر حسن اس میں دخل نہیں دیتے تھے ۔

مولوی صاحب کو کریلے، دال اور آم کا اچار بہت پسند تھا۔ ڈاکٹر صاحب کے والد نہایت خوب صورت آدمی تھے۔ رنگ سرخ، ڈاڑھی سفید، چکن کی ٹونپی، بہت کم گو تھے۔ چھڑی ہاتھ میں لے کر نکلتے۔ نظر ہر وقت سامنے رکھتے، ادھر آدھر نہ دیکھتے۔ سنا ہے کہ ڈاکٹر صاحب کے دادا مسلمان ہوئے تھے۔ تحقیقی طور پر کچھ معلوم نہیں۔ ڈاکٹر صاحب کے والد کی عمر نوے سال کے قریب ہوئی۔ ۹۲۸ع میں وفات پائی (صحیح یہ ہے کہ ڈاکٹر صاحب کے والد کی وفات ۹۳۰ع میں ہوئی)۔

مولوی میر حسن صاحب ہمیشہ مجھے ساتھ رکھتے۔ ابک دفعہ غلام حسن کے صاحبزادے کی شادی تھی اور ان کے وطن ساہووالی جانا تھا۔ مجھے فرمایا کہ تم بھی اسٹیشن پر آ جانا۔ لیکن جب میں اسٹیشن پر پہنچا تو ٹرین چھوٹ چکی تھی۔ میں اگلو کے اسٹیشن پر پیدل پہنچا اور وہاں مولوی صاحب سے ملا۔ اگلو سے ہم ساہووالی گئے اور کھانا کھا کر پیدل واپس ہوئے۔ مولوی صاحب بہت آبستہ آبستہ چلتے تھے۔ برسات کا موسم تھا، راستے میں ہانی بھی تھا۔ ایک دو مرتبہ میں نے آنھیں اپنے کندهوں پر آٹھا کر ہانی سے پار کیا۔

مولانا غلام حسن کے صاحبزادوں مولانا عبداللطہ اور عبدالواحد میں جنڈی جائیداد تقسیم کرانے میں مولوی صاحب ثالث مقرر ہونے تھے۔ مولوی صاحب ہر آٹھویں دن دو روپے بھنا لیتے تھے اور

خاندان کے تمام بچوں میں پیسہ پیسہ دو دو پیسے تقسیم کرتے رہتے تھے ۔
 مولوی صاحب اپنی تنخواہ میں سے ۶۰ روپے گھردیتے تھے،
 ۳۰ روپے اپنے چھوٹے صاحبزادے سید ذکی شاہ کو دیتے تھے اور باقی
 اپنے پاس رکھتے تھے ۔ ان کے دو بڑے صاحبزادے اچھے عہدوں
 پر مامور تھے ۔ سید ذکی شاہ کی تنخواہ کم تھی اس لیے ان کی
 مدد کرنا ضروری سمجھتے تھے ۔ پڑوس کی ایک سکھ عورت ان سے
 خط لکھوانے آتی تھی، اس کے لیے پوست کارڈ بھی اپنے پاس سے دیتے ۔
 زندگی میں ان سے صرف ایک غلطی سرزد ہوئی؛ یعنی نکاحِ ثانی
 لد لیا تھا ۔ دوسری بیوی ان کے عزیزوں میں سے تھی ۔ پہلے ان
 کی شادی مولوی صاحب کے چھوٹے بھائی سے ہوئی تھی مگر عدم
 مطابقت کی بنا پر مفارقت ہو گئی ۔ مولوی صاحب نے والدہ صاحبہ
 کے کہنے پر خود اس سے نکاح کر لیا ۔ یہ اپلیہ انہیں بہت تنگ کرتی
 تھی مگر مولوی صاحب تمام تکلیفیں صبر و تحمل کے ساتھ برداشت
 کرتے تھے ۔ کبھی کبھی فرمایا کرتے تھے کہ خدا نے اسے میرے
 نفس کی اصلاح کے لیے مقرر کیا ہے ۔

سائیں کیسر شاہ کے ساتھ مولوی صاحب کا تعلق اپنے دوست
 اللہ داد کے سبب سے ہوا ۔ سائیں صاحب عجیب آدمی تھے ۔ ایک
 مرتبہ باہر نکلے ۔ عمر دین نو کرو ساتھ تھا ۔ ایک براہمن شرادہ کا
 کھانا آٹھائے لیے جا رہا تھا ۔ سامنے سے ایک بھنگن آتی تھی ۔ سائیں
 کیسر شاہ نے دیکھا کہ بھنگن کھانے کو بڑی لجاجی ہوئی نظروں سے

دیکھ رہی ہے - گھر پہنچ کر ایک بندت کو بلوا�ا اور کہا کہ جتنا روپیہ چاہو لیے لو اور شراذہ کا اعلیٰ درجے کا کھانا تیار کرواؤ - سب کچھ تیار کروا کے آدمیوں سے اٹھوا�ا اور پورا کھانا بھنگیوں کی آبادی میں بھیج دیا تاکہ سب میں تقسیم ہو جائے - اس طرح اس بھنگن کی خواہش بھی پوری ہو جائے جو براہمن کے کھانے کو للچائی نظروں سے دیکھ رہی تھی -

سائیں کیسر شاہ نے ایک سوئر بھی پال رکھا تھا - ارد گرد کے علما نے فیصلہ کیا کہ ان کا حصہ پانی بند کر دیا جائے - ایک دن مقرر کیا کہ سب علما سائیں کیسر شاہ کے گاؤں پہنچیں - سائیں نے یہ سنا تو اپنے ملازم عمر دین سے کہا کہ مولوی صاحبان بہارا حصہ پانی بند کرنے کے لیے آ رہے ہیں - ذرا ان کے لیے کھانے کی تیاری کر لو - چنانچہ اسی وقت ایک گدھ پر گیہوں لدوا کر بھیج دیا کہ آٹا پس کر آ جائے - دو بکرے بھی منگوا لیے - علما نے یہ سنا تو ان کے گاؤں جانے کا ارادہ ترک کر دیا -

(بم نے ان واقعات پر تعجب کا اظہار کیا تو ہروفیسر صاحب نے سنایا) یہاں ایک سائیں دانے شاہ تھے - ایک مرتبہ ایک مرید نے پوچھا کہ قرآن میں بار بار ”فبای آلام ربکہ نکذبان“ آیا ہے - اس کی کیا وجہ ہے؟ دانے شاہ نے کہا : (پنجابی)

”بھائی تینوں نہیں بتا - بھثیا ہو یا مائیں ہار بار اُنگدا اے -

امہ تاں آپ خدا اے -“

مولوی صاحب کے شاکر دنورسین وقتاً کچھ رقم ہدئیے کے طور پر مولوی صاحب کی خدمت میں بھی جتنے رہتے تھے ۔

اس بازار میں، جسے آج کل اقبال سٹریٹ کہتے ہیں، ڈاکٹر صاحب کے والد کی دکان کے قریب ایک سرمد رگڑنے والے بوڑھے کی دکان بھی تھی۔ بھیم سین، کنورسین، میرزا غلام احمد صاحب قادریانی اور مولوی صاحب کبھی کبھی اس کے پاس بھی بیٹھا کرتے تھے۔ سین ایک دفعہ مولوی صاحب کی خدمت میں حاضر ہوا تو پوچھا ”کہاں سے آئے ہو؟“ سین نے کہا ”بخاروں بخار“۔ مولوی صاحب بڑے خدا ہوئے۔ فرمایا ”یہ کیا بولی ہے۔ کہے بازار میں سے آئے؟“ ہرے بار ایک صاحب کریم بخش تھے، جن کا نام بعد میں عبدالکریم مشہور ہو گیا۔ میرزا غلام احمد صاحب سے وابستہ ہو گئے تھے۔ بعض اوقات بڑی سخت باتیں کہہ دیا کرتے تھے۔ اہل بیت کے متعدد ان کی بعض عجیب باتیں مشہور ہیں۔ ڈاکٹر صاحب نے اپنے اس شعر میں انہی کی طرف اشارہ کیا ہے :

بغض اصحابِ ثلاثہ سے نہیں اقبال کو
دق مگر اک خارجی سے آکے مولائی بڑا

ان کی نظم ”ابرِ گہر بار“ کے بعض شعروں میں بھی انہی عبدالکریم کی طرف اشارہ ہے، مثلاً :

زابدِ تنگ نظر نے مجھے کفر جانا
اور کفر یہ سمجھتا ہے سسلان ہوں میں

۹۰۸ اع میں جب اقبال انگلستان سے واپس وطن تشریف لائے تو سیالکوٹ کی مشہور جامع مسجد دو دروازے والی میں ایک روز آنہوں نے ایک عظیم اجتماع سے خطاب کیا اور بڑی اچھی اچھی علمی اور دینی باتیں بتائیں۔ ان کی تقریر کے دوران میں کسی نے سوال کیا کہ خدا کی بستی کس طرح ثابت ہوتی ہے؟ اقبال نے اس کے جواب میں پہلے اکبر اللہ آبادی کا یہ شعر پڑھا:

فلسفی کو بحث کے اندر خدا ملتا نہیں

ذور کو سلجھا رہا ہے، پر سرا ملتا نہیں

بھر کہا کہ عالم انسانیت کی وہ عظیم بستی، جس کو نبوت ملنے سے پہلے بی لوگ صادق اور امن کے لقب سے پکارتے تھے، فرماتے ہیں کہ خدا موجود ہے، اس لیے ہمیں اس بحث میں پڑنا ہی نہیں چاہیے۔ میرے نزدیک خدا کی بستی پر سب سے بڑی دلیل خود پیغمبر خدا صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم کا اپنا وجود ہے اور ہمیں یہ چون و چرا ان کی بات پر یقین کر کے اپنے ایمان کی پختگی کا ثبوت دینا چاہیے۔



علی بخش

[علی بخش، ڈاکٹر صاحب کا سب سے پرانا جان نثار ملازم تھا۔ وہ موضع اٹل گڑھ ضلع بوشیارپور کا رینے والا تھا۔ اس نے ابتدائی دور سے لے کر وفات تک علامہ کا ساتھ دیا۔ جاوید اور منیرہ کو گودوں کھلا دیا۔ عزیز محترم جاوید اقبال نے بھی اسے اپنے ہاں بدستور رکھا۔ وہ لکھنا پڑھنا نہیں جانتا تھا لیکن ڈاکٹر صاحب کے مختلف حالات جتنے علی بخش کو معلوم تھے، غالباً کسی دوسرے کو معلوم نہیں تھے۔ البته وہ علمی باتوں سے آشنا نہیں تھا۔ اس سے ملاقات کے بعد جو کچھ معلوم ہوا وہ ذیل میں درج کیا جاتا ہے] -

۱

میں ابھی چھوٹا ہی تھا کہ ملازمت کے لئے لاہور آیا۔ شہاب الدین درزی کے پاس ہمارا ایک رشتہ دار ملازم تھا۔ میں اسی کے پاس آ کر ٹھہرا۔ فیض محمد، بابو فتح دین اور مولوی حاکم علی ایک مکان میں رہتے تھے۔ مولوی حاکم علی مشف کالج میں پروفیسر تھے۔ مجھے ان کے پاس ملازمت مل گئی اور میں ان کے ہاں تین چار

۷۱

ماہ رپا - بعد میں وہ اسلامیہ کالج لاہور کے پرنسپل مقرر ہو گئے تھے ۔

ڈاکٹر صاحب سے میرا تعلق اس طرح ہوا کہ مولوی حاکم علی صاحب نے ایک چٹھی دے کر مجھے ان کے پاس بھیجا ۔ مجھے معلوم نہیں تھا کہ اس چٹھی میں کیا لکھا ہے ۔ لیکن ڈاکٹر صاحب نے مجھے دیکھتے ہی کہا کہ بھائی ! تم بھارے پاس آ جاؤ گے تو اچھے رہو گے ۔ ان کا اصرار دیکھ کر میں نے اپنے بھائی کو بلا لیا ۔ اسے مولوی حاکم علی کے پاس رکھوا دیا اور خود ڈاکٹر صاحب کے پاس چلا آیا ۔

ڈاکٹر صاحب کچھ مدت کے بعد ولایت چلے گئے اور مجھے آنھوں نے اپنے بھائی کے پاس بندگو (نزدِ کوباث) بھیج دیا ۔ وہاں میرا دل نہ لگا اور میں واپس آ کر پہلے اسلامیہ کالج اور پھر مشن کالج میں ملازم رپا ۔ ایک دن سید تقی شاہ ابن مولانا میر حسن صاحب سے میری ملاقات بھو گئی ۔ آنھوں نے کہا کہ علی بخش ! میں تیرتے تلاش میں تھا ۔ ولایت سے شیخ صاحب کد خط آیا ہے کہ علی بخش کو تلاش کرو (تمام دوست اس زمانے میں ڈاکٹر صاحب کو شیخ صاحب، ہی کہے تھے کیونکہ وہ اس وقت تک ڈاکٹر نہیں بو تھے) ۔ وہ نوشہ بونا بے کار، میرا منتظر کرے ۔ میں نے کہا

میں اب ملازم ہوں ۔ وہ بولے کہ شیخ صاحب کا تاکیدی خط آیا ہے ۔ جو وہ چاہتے ہیں وہی کرو ۔

۴

ڈاکٹر صاحب ولایت سے واپس آئے تو پھر مجھے پیغام بھیجا ۔ میں اس وقت مشن کالج میں تھا ۔ ان سے ضلع کچھری میں ملا ۔ فرمایا کہ ملازمت چھوڑ کر ہمارے ہاں چلے آؤ ، بہت اچھے رہو گے ۔ چنانچہ میں کالج کی ملازمت چھوڑ کر پھر ان کے پاس آ گیا ۔

۵

میری شادی ہو گئی تھی لیکن میری بیوی میرے لاہور آنے سے پیشتر فوت ہو چکی تھی ۔ میرے گھر والوں نے دو تین مرتبہ دوسری شادی کا انتظام کیا ۔ میں بزر چیز ڈاکٹر صاحب سے پوچھ کر کرتا تھا ۔ جب کبھی انہی شادی کے بارے میں پوچھتا ، آنہوں نے فرمایا کہ علی بخش ! ضروری ہے کہ پہلے کھانے پینے کا انتظام کرو ، پھر شادی مناسب ہوگی ۔ اس سبب سے دوبارہ شادی کرنے کی نوبت بھی نہ آئی ۔

۶

ڈاکٹر صاحب کے خسر ڈاکٹر عطا مہد کے فرزند غلام مہد کو ولایت جانے کی اجازت نہیں ملتی تھی ۔ ڈاکٹر صاحب بھی نے ڈاکٹر

عطاء مجدد سے کہہ کر ان کو ولایت بھجوایا ۔ وہ ولایت سے میم
لے آئے اور پہلی منکوحہ بیوی کو چھوڑ دیا ۔ ڈاکٹر صاحب سخت
ناراض ہوئے کہ پہلی بیوی کو کیوں چھوڑ دیا ۔

<

ڈاکٹر صاحب کی زندگی بہت سادہ تھی ۔ لیکن میں ایک بات
کی طرف اشارہ کر دینا ضروری سمجھتا ہوں کہ وہ جو خود کہاتے
تھے وہی نوکروں کو بھی کھلاتے تھے ۔ نوکروں کے لیے کبھی الگ
کھانا نہیں پکتا تھا ۔

ایک موقع ایسا آیا کہ ہمارے لیے گھر سے دال پک کر آئی
جس میں گھی بھی نہیں ڈالا گیا تھا ۔ ڈاکٹر صاحب کو اتفاق سے یہ
بات معلوم ہو گئی ۔ گھر میں پہنچنے تو سخت ناراض ہوئے اور فرمایا
کہ یہ چیز تم نے نوکروں کو نہیں کھلائی ، مجھے کھلائی ۔ میں
ایسی بات کبھی برداشت نہیں کر سکتا ۔ نوکر ہمارے دست و بازو ہیں ،
ہم ان کے پروف پر ڈلتے ہیں ، ہمارے سب کام ان کے سہارے چلتے
ہیں ۔ یہ بات بہت بُری ہے کہ کھانے میں ان کو الگ رکھا جائے ۔

۸

والدہ جاوید کے ساتھ شادی کا قصہ یوں ہے کہ ڈاکٹر صاحب
کی والدہ اور میں کسی کے بتانے پر سلطان بخش درزی کے ہاں گئے
جن کی فرم کمرشل بلڈنگ میں تھی ۔ سلطان بخش کی پیشیرہ سے شادی

کرنے کا خیال تھا ۔ وہاں سے لوٹے تو ایک مائی ، جو سیالکوٹ کی رہنے والی تھی ، ڈاکٹر صاحب کی والدہ سے ملی ۔ وہ ڈاکٹر صاحب کی والدہ کو جانتی تھی ، اس لیے پوچھا ”بی بی ادھر کیسے آنا ہوا؟“ ڈاکٹر صاحب کی والدہ نے قصہ سنایا کہ اپنے چھوٹے لڑکے کے لیے موزوں رشتے کی تلاش میں ہوں ۔ آمن مائی نے کہا ”چلو میں آپ کو موزوں رشتہ دکھاتی ہوں“ ۔ اس طرح وہ مائی ، جس کا نام عزت تھا ، ہمیں والدہ جاوید کے گھر لے گئی ۔ انہیں دیکھتے ہی ڈاکٹر صاحب کی والدہ کو اطمینان ہو گیا ۔ اُسی وقت فیصلہ کر لیا کہ یہ رشتہ بہت موزوں ہے ۔

٩

ڈاکٹر صاحب کی صاحبزادی معراج بیگم جب بیمار ہوئیں تو بہت علاج کرانے لگئے ۔ صاحبزادی کو خنازیر کا مرض تھا ۔ بیمارے ہوشیارپور میں ایک آن پڑھ حکیم تھا ، عمر بہت ہو چکی تھی ، ہم اُسے ”بابا“ کہتے تھے ۔ وہ خنازیر کے علاج کا ماہر تھا ۔ میں اُسے بھی ایک مرتبہ ہوشیارپور سے لایا تھا اور صاحبزادی کو دکھایا تھا ۔ پھر اُس سے دوائیں بھی لایا تھا ۔

(نوٹ : بیمارے سوال پر علی بخش نے بتایا کہ ڈاکٹر صاحب کی صاحبزادی کا انتقال سیالکوٹ میں ہوا ۔ وہیں ان کا علاج ہوتا رہا) ۔

۱۰

لدهیانے والوں نے یہ کہا تھا کہ ڈاکٹر صاحب کوٹھی لے لیں، ہم روپیہ دیں گے۔ ڈاکٹر صاحب نے فرمایا کہ میں کوٹھی میں رہنا منتظر کر لوں گا لیکن اس شرط پر کہ مجھ سے آس وقت تک کوٹھی کا کراینہ لیا جائے جب تک میں کوٹھی کا روپیہ ادا نہ کر دوں۔ لدھیانے والے غلام محمد (برادرِ زوجہ علامہ صاحب) اپنی بہن کے نام کوٹھی لینا چاہتے تھے۔ رسم جی والی کوٹھی دیکھو گئی۔ پھر یہ معاملہ بیچ ہی میں رہ گیا۔

۱۱

ڈاکٹر صاحب ولایت جانے سے پیشتر بھائی گیٹ کے اندر رہا کرتے تھے۔ پھر دوسرے مکان میں منتقل ہوئے۔ ولایت سے واپسی کے بعد گلاب سنگھ کے چھاپہ خانے کے پاس کوٹھی لی۔ پھر انارکلی میں دیر تک رہے۔ وہاں سے منتقل ہونے تو میکلوڈ روڈ والی کوٹھی میں کافی وقت لزارا۔ یہاں سے سیو روڈ والی کوٹھی میں آگئے جس کا نام ”جاوید منزل“ ہے۔

۱۲

ڈاکٹر صاحب کے پاس ابتداء میں ایک ہندو منشی کی بیوی جند بھی رہا۔ پھر منشی طاہر الدین کو مقرر کیا۔ منشی جی کیم ہبت

لاتے تھے اور کاہن چند منشیانے کے متعلق جھگڑا کرتا رہتا تھا -
مال ڈیڑھ مال کے بعد کاہن چند کو جواب دے دیا گیا -

۱۳

ڈاکٹر صاحب مرحوم کی تین بیویاں تھیں - جس وقت تینوں
اکٹھی ان کے پاس تھیں ، ڈاکٹر صاحب سلوک میں ذرا بھی فرق
گوارا نہ کرتے تھے - سب کے لیے ایک ہی وضع کا کپڑا ، ایک ہی
وضع کے جوتے اور ایک ہی وضع کا زیور بنوانے تھے - جب کوئی
چیز منگواتے تو سب کے لیے منگواتے -

۱۴

ڈاکٹر صاحب کی لدھیانے والی اہلیہ کا بھائی غلام محمد ڈاکٹر
سبحان علی کے بچوں کا گارڈین بن گیا تھا - ڈاکٹر صاحب کو جب
یہ معلوم ہوا کہ غلام محمد ، ڈاکٹر سبحان علی کی لڑکیوں کی شادی
اس وجہ سے نہیں کرتا کہ دولت باہر نہ چلی جائے تو اس پر
سخت ناراض ہوئے - فرمایا کہ تم لڑکیوں کا حق مارتے ہو اور ان
کی شادی میں روٹے انکاتے ہو -

۱۵

ڈاکٹر صاحب کی زندگی بہت سادہ تھی - وہ پہنسنے کے لیے کپڑا
خریدنے بھی خود نہ جانتے تھے - منشی طاہر الدین کپڑا خرید کر

لاتے۔ درزی عبدالرحمن کو ایک مرتبہ ناپ دے دیا گیا تھا۔ بس اسی ناپ کے مطابق کپڑا سل جاتا۔ کبھی خیال نہ کیا کہ یہ ٹھیک ہے یا نہیں۔ جو کپڑا ہم لے آتے، اسی کو پہن لیتے۔ کبھی کپڑے کی وضع قطع یا رنگ کے متعلق کوئی سوال نہ کیا۔

حد یہ ہے کہ ہبھی مرتبہ راؤنڈ ٹیبل کانفرنس کے سلسلے میں ولایت کی تیاری ہوئی تو مجھے اور منشی طاہر الدین کو حکم دیا کہ ایک ڈریسنگ گون بھی لے آؤ۔ کسی نے بتا دیا تھا کہ تولیے کے گون بھی ملتے ہیں جو غسل کے بعد پہنے جاتے ہیں۔ ہم ویسا ایک گون لے آئے۔ حالانکہ ڈاکٹر صاحب سردیوں کے تھا، لیکن آپ نے کچھ خیال نہ فرمایا اور وہی گون پہنے رہے جو ہم لائے تھے۔

ڈاکٹر صاحب شروع ہی سے مشہور آدمی تھے۔ ہر روز بے شمار آدمی ان سے ملنے اور مشورے لینے کے لیے آتے تھے۔ ڈاکٹر صاحب حسب عادت ہر ملاقاتی سے خنده پیشانی سے ملتے تھے۔ مولوی اندر علی خاں صاحب حیدر آباد سے تشریف لائے تو ان کا ارادہ تھا کہ وہ کرم آباد سے ایک اخبار نکالیں۔ مگر جب انہوں نے ڈاکٹر

صاحب سے مشورہ کیا تو انہوں نے کہا کہ کرم آباد میں اخبار چلنا مشکل ہے، اس لیے آپ اسے لاہور میں لے آئیے اور یہیں کام کیجیے۔ مولوی صاحب مان گئے اور چند دن بعد ان کا اخبار ”زمیندار“ لاہور سے چھپنا شروع ہو گیا۔ آن دنوں ڈاکٹر صاحب ”زمیندار“ کے لیے ہر روز ایک نظم لکھتے تھے اور انہی نظموں کی وجہ سے اخبار بکا بھی کرتا تھا۔ مگر بعد میں جب یہ اخبار چل نکلا تو اسی میں ڈاکٹر صاحب کی مخالفت میں ایسی باتیں کہی گئیں جن سے انہیں بہت دلکھ پہنچا۔ مگر انہوں نے ہمیشہ یہی کہا کہ میں جس راستے پر چل رہا ہوں وہ سچائی کا راستہ ہے اور کسی دن مخالفوں کو بھی اسی راستے پر چلنا پڑے گا۔ کچھ لوگوں نے ڈاکٹر صاحب سے کہا بھی کہ وہ اس سلسلے میں کچھ لکھیں مگر انہوں نے صاف انکار کر دیا۔

۱۸

ڈاکٹر صاحب رات کو بہت کم سوتے تھے۔ ویسے بھی لوگ رات گئے تک ان کے پاس بیٹھے رہتے تھے۔ مگر جب وہ چلے جاتے تب بھی سر جھکائے کسی گھری سوچ میں ڈوبے رہتے۔ اس عالم میں اکثر ان کی آنکھیں خود بخود اشک بار ہو جاتیں۔ بھی بھی پچکیاں لے کر رونے لگتے، کبھی باتھ آنہا کر دعا مانگتے اور ان کے چہرے پر ایک عجیب قسم کا سکون اور نور پیدا ہو جاتا۔ ان کی نیند بھی بہت ہلکی تھی۔ سوتے وقت اگر ان کے پاس ہے چوہا

بھی گزر جاتا تو آنکھ کھل جاتی اور مجھے آواز دیتے - "علی بخش !
کیا بات ہے؟"

— اور پھر کسی گھری سوچ میں ڈوب جاتے - میں ہر وقت
ان کے قریب ہی رہتا تھا - رات کو بھی میری چارپائی ان سے زیادہ
دُور نہیں ہوتی تھی - چنانچہ جوں ہی ان پر شعر کہنے کی کیفیت
طاری ہوتی ، وہ پکار کر کہتے :
"علی بخش ! کاغذ پنسل لاو"

اور میں فوراً انھیں یہ دونوں چیزیں مہیٹا کر دیتا - عام طور پر
شعر کہتے وقت ان کا چہرہ تھوڑا سا سرخ ہو جاتا اور آنکھوں
میں ایک چمک سی پیدا ہو جاتی ، مگر جب وہ شعر لکھ لیتے تو
تکیے پر سر رکھ کر بڑے اطمینان سے آنکھیں بند کر لیتے ، جیسے
سر سے کوئی بھاری بوجھ آتی گیا ہو - شروع شروع میں میری سمجھ
میں کوئی بات نہ آتی تھی - بعد میں معلوم ہوا کہ ڈاکٹر صاحب
شاعر ہیں اور ان کے شعر کہنے کا یہی انداز ہے - لیکن اصل بات
یہ ہے کہ شعر ، شاعر اور شاعری کا مطلب بہت دیر بعد میری
سمجھ میں آیا -

صبح کی نماز اور قرآن خوانی ہمیشہ سے ان کا معمول تھا -
قرآن شریف بلند آواز سے پڑھتے تھے - آواز ایسی شیرین تھی کہ ان کی

زبان سے قرآن مجید من کر پتھر دل بھی موں ہو جاتے تھے ۔ بیماری کے زمانے میں اس معمول میں فرق آگیا تھا ۔ نماز بھی کم پڑھتے تھے ۔ انتقال سے کچھ عرصہ پیشتر مجھ سے کہنے لگے ”علی بخش ! میرا جی چاہتا ہے کہ آج نماز پڑھوں ۔“ میں نے کہا ”آپ پلنگ پر بیٹھ جائیے ۔ میں آپ کو وہیں بیٹھے بیٹھے وضو کرا دیتا ہوں ۔“ وضو کر چکے تو میں نے کہا ”ڈاکٹر صاحب ! میں نے مہر صاحب کو بیٹھے بیٹھے نماز پڑھتے دیکھا ہے ۔ خدا جانے کیا بات ہے ؟“ کہنے لگے ”ہاں مجبوری کی حالت میں یہ بھی جائز ہے ۔“ جن دنوں بھائی دروازے میں رہتے تھے ، ایک دفعہ پورے دو مہینے بڑی باقاعدگی سے تہجد کی نماز پڑھتے رہے ۔ ان دنوں ان کا عجیب حال تھا ۔ قرآن مجید اس خوش آوازی کے ساتھ پڑھتے تھے کہ جی چاہتا تھا بس سارے کام کاج چھوڑ چھاڑ کر انہی کے پاس بیٹھا رہوں ۔ اس زمانے میں کھانا پینا بھی چھوٹ گیا تھا ۔ صرف شام کو تھوڑا سا دودھ پی لیا کرتے تھے ۔ خدا جانے اس میں کیا رمز تھی ۔

ڈاکٹر صاحب کو ولایت سے آئے کوئی ڈھائی تین سال ہونئے تھے کہ انہوں نے یکایک ملازمت چھوڑ دی ۔ ان کے سب ملنے والوں کا خیال تھا کہ نوکری چھوڑنے میں انہوں نے غلطی کی ہے ،

کیونکہ اس طرح انہیں ہر مہینے ایک لگی بندھی رقم مل جاتی تھی، اور پھر آگے چل کر ترقی کے بھی بہت سے موقعے تھے۔ لیکن ڈاکٹر صاحب کو ملازمت چھوڑنا ہی اچھا معلوم ہوا۔ جس دن وہ استعفیٰ دے کر آئے، میں نے پوچھا کہ شیخ صاحب! آپ نے نوکری کیوں چھوڑ دی؟ کہنے لگے: ”علی بخش! انگریز کی ملازمت میں بڑی مشکلیں پیں۔ سب سے بڑی مشکل یہ ہے کہ میرے دل میں کچھ باتیں پیں جنہیں میں لوگوں تک پہنچانا چاہتا ہوں، مگر انگریز کا نوکر رہ کر انہیں کھلام کھلا نہیں کہہ سکتا۔ اب میں بالکل آزاد ہوں، جو چاہوں کروں اور جو چاہوں کہوں۔ شاید یہ پھانس جو مدت سے میرے دل میں کھنکتی ہے، اب نکل جائے۔“

۲۱

میرے رشتہ داروں کو میرا لاہور میں رہنا پسند نہیں تھا۔ سب یہی کہتے تھے کہ تم اب گربستی ٹھہرے۔ لاہور کو چھوڑو اور یہیں آ کے رہو۔ نوکری میں ہزار آرام سہی مگر گھر کا سا آرام کہاں؟ کئی دفعہ میرا جی بھی نوکری چھوڑ کر گھر چلے جانے کو چاہا لیکن ڈاکٹر صاحب سے یہ بات کہنے کا حوصلہ نہ پڑا۔ ایک دن ڈاکٹر صاحب دن بھر کے کاموں سے فرصت پا کر گھر آئے اور کہانا کہا کر حقہ پینے لگے تو میں نے جی کڑا کر کے کہا ”شیخ صاحب! میں گھر جانا چاہتا ہوں۔“ وہ ”حقہ“ پینے ہنے رک

گئے اور کہنے لگے ”کیوں خیر ہے؟“ میں نے کہا ”اب میرا جی لاہور میں نہیں لگتا۔ چاہتا ہوں کہ گھر چلا جاؤ اور باقی عمر اپنے کنبے میں گزار دوں“۔ ڈاکٹر صاحب بولے ”کیا تم نے سچ مج ارادہ کر لیا ہے؟“ میں نے کہا ”جی ہاں!“ انہوں نے تین بار یہی بات پوچھی اور میں نے پر بار یہی جواب دیا کہ میں اب لاہور میں نہیں رہ سکتا۔ وہ کہنے لگے ”اچھا کب جاؤ گے؟“ میں نے کہا ”اجازت بو تو ابھی چلا جاؤ“۔ فرمایا ”تمہاری مرضی۔“

میں نے بوریا بندھنا اٹھایا اور اجازت چاہی تو کہنے لگے ”علی بخش! میرا جی چاہتا ہے کہ تم میرے ہی پاس رہو۔“ میں نے کوئی جواب نہ دیا۔ وہ پھر کہنے لگے ”میں نے ارادہ کر لیا ہے کہ تمہیں نہ جانے دوں گا۔ ہاں اگر تم چھٹی لے کر جانا چاہو تو اور بات ہے۔ جب جی چاہے گھر ہو آیا کرو۔ کوئی روکتا تھوڑے ہی ہے۔ بلکہ اچھا تو یہ ہے کہ سال میں کچھ عرصہ چھٹی کا مقرر کر لو اور یہ دن اپنے گھر میں گزار آیا کرو۔“

میں نے ارادہ تو پکا کیا تھا کہ اب لاہور میں نہیں رہوں گا لیکن ڈاکٹر صاحب کی باتیں سن کر ارادہ ٹوٹ گیا، اور جب انہوں نے پوچھا ”کیوں یہ بات منظور ہے؟“ تو میری زبان سے صرف اتنا نکلا ”جی ہاں شیخ صاحب!“ وہ پھر کہنے لگے ”کیوں اب مجھے چھوڑ کے تو نہیں جاؤ گے؟“۔ پھر میں نے ڈاکٹر صاحب کے قدموں میں صاری عمر گزار دی۔

کانگڑہ کے زلزلے میں لاہور پر بھی بڑی آفت آئی ۔ شہر میں بہت سے مکان گرے ۔ ہر طرف کھراؤم مچا ہوا تھا ۔ میرا یہ حال تھا کہ کبھی گھبرا کر کوئی پر چڑھ جاتا اور کبھی نیچے آ جاتا ۔ ڈاکٹر صاحب اپنے کمرے میں چارپائی پر لیٹے کتاب پڑھ رہے تھے ۔ لیکن جس طرح لیٹے تھے ، اُسی طرح لیٹے رہے ، ذرا بلے جلے تک نہیں ۔ ہاں میری بے تابی دیکھ کر ایک دفعہ کتاب پڑھتے پڑھتے سر اٹھایا اور کہا ”علی بخش ! یوں بھاگے بھاگے نہ پھرو ۔ سیڑھیوں میں کھڑے ہو جاؤ ۔“ یہ کہہ کر پھر اسی اطمینان سے کتاب پڑھنے کے ۔ زلزلے کے بعد گھر سے نکلا تو معلوم ہوا کہ ڈاکٹر صاحب کے دوست شیخ عبدالقدار کا مکان گر پڑا ہے ۔ شیخ صاحب اُس وقت ولایت میں تھے ۔ ڈاکٹر صاحب کو یہ خبر سن کر بہت افسوس ہوا اور اُسی وقت انہیں یہاں کے سارے حالات لکھ بھیجے ۔

ڈاکٹر صاحب کو خود نمائی سے بہت نفرت تھی ۔ وہ اس بات کو بالکل پسند نہیں کرتے تھے کہ لوگ ان کے ہاتھ چوم کر یا جھک کر اپنی عقیدت کا اظہار کریں ۔ مجھے ایک واقعہ خاص طور سے یاد ہے : اللہ آباد والے جلسے کے سلسلے میں (جہاں ڈاکٹر صاحب نے اپنے خطبہ، صدارت میں پاکستان کا بنیادی تصور پیش کیا تھا) جب ڈاکٹر صاحب اللہ آباد گئے تو وہاں ان کا بہت بھاری اور عظیم الشان جلوس نکلا ۔ اُس وقت ان کے ساتھ میرے علاوہ ملک لال دین قیصر

اور شمس الدین خاور مرحوم بھی تھے ۔ جب یہ جلوس شهر کے بازاروں سے گزر رہا تھا تو کئی لوگوں نے ڈاکٹر صاحب کے قریب آ کر مجمع میں روپے لٹائے ۔ ڈاکٹر صاحب یہ دیکھ کر بہت ناراض ہوئے اور روپے پہینکنے والوں کو منع کر دیا کہ وہ ایسا نہ کریں ۔ چنانچہ وہ دک گئے ، مگر ڈاکٹر صاحب دیر تک اس واقعے پر رنج اور افسوس کا اظہار کرتے رہے ۔

۲۳

ڈاکٹر صاحب کو حج کرنے کی بڑی آرزو تھی ۔ وہ ہمیشہ کہا کرتے تھے کہ علی بخش ! خدا نے چاہا تو ہم اگلے سال ضرور حج کو چلیں گے اور تم میرے ساتھ ہو گے ، مگر ہر مرتبہ کوئی نہ کوئی ایسا واقعہ پیش آ جاتا کہ ان کی یہ آرزو پوری نہ ہو سکتی ۔ اس کا انہیں بڑا قلق ہوتا اور وہ حسبِ معمول اگلے سال پھر حج کو جانے کے منصوبے باندھنے لگتے ۔ ان کا یہ ذوق و شوق دیکھ کر کئی اور لوگ بھی ان کی معیت میں حج کو جانے کے لیے تیار ہو جاتے تھے ۔ ان میں ایک ”حافظ دیگاں والا“ بھی تھا ۔ وہ اکثر کہا کرتا تھا کہ ڈاکٹر صاحب ! میں بھی آپ کے ساتھ چلوں گا ۔ راستے میں آپ کے لیے کھانا تیار کر دیا کروں گا اور اس بھانے حج کی سعادت بھی نصیب ہو جائے گی ۔ ڈاکٹر صاحب اس کی باتیں سن کر آبدیدہ ہو جاتے تھے ۔

وفات یہے چند ماہ پیشتر وہ حج کرنے کے لیے اور بھی یہ تاب نظر آتے تھے ۔ وہ کہا کرتے تھے کہ جب میں حج کو جاؤں گا تو راستے میں ایک اور کتاب لکھوں گا ۔ اس کتاب کے متعلق وہ اکثر ذکر کیا کرتے تھے اور کبھی کبھی ان کے منہ سے یہ جملہ بھی نکلتا تھا کہ یہ کتاب میری آخری کتاب ہوگی ۔ مجھے یقین ہے کہ اگر وہ حج کے لیے روانہ ہو جاتے تو پھر حرمین شریفین سے واپس نہ آتے ۔

زندگی کے آخری ایام میں ایک دن کہنے لگے ”علی بخش !“ اب تو حالات ایسے ہو گئے ہیں کہ میرے حج کرنے کی کوئی صورت نظر نہیں آتی مگر تم ضرور حج کرو گے ۔ چنانچہ ان کی وفات کے بعد جب مجھے بیت اللہ جانے کی سعادت نصیب ہوئی تو مجھے یوں لگا جیسے ڈاکٹر صاحب میرے سامنے کھڑے مسکرا رہے ہیں اور ان کی یاد آتے ہی میری ہچکیاں بندہ گئیں ۔



۱۵ جنوری ۱۹۵۳ع

خواجہ فیروز الدین بیرسٹر ایٹ لاء

[خواجہ فیروز الدین مرحوم چونکہ ڈاکٹر صاحب کے ہم زلف تھے، امن قریبی رشتے کی بنا پر ڈاکٹر صاحب کے ساتھ آپ کا گھر امیل جوں رہا۔ ہمارے تصور کے مطابق وہ اکثر خانگی معاملات پر زیادہ روشنی ڈال سکتے تھے اور ان کے بیانات کو زیادہ سے زیادہ مستند حیثیت حاصل ہو سکتی تھی۔ اسی لیے ہم نے مناسب سمجھا کہ ان سے بھی ملاقات کر لی جائے۔ ان کی روایات ذیل میں درج ہیں]۔

۱

(ہم نے سب سے پہلے یہ پوچھا کہ ڈاکٹر صاحب کو ابتداء میں آپ نے کب دیکھا؟ خواجہ صاحب نے فرمایا کہ) میں ۱۹۰۵ع میں گورنمنٹ کالج لاہور میں پڑھتا تھا۔ ڈاکٹر صاحب وہاں پروفیسر کی حیثیت سے ہمیں فلسفہ پڑھایا کرتے تھے۔ میں منطق کے متعلق ان سے کلاس میں سوالات کرتا تھا۔ ان سوالات کے باعث وہ مجھے ایک

حد تک خوشگوار طریق پر متاثر کرتے تھے۔ یہیں ان کے ساتھ میرے
تعلقات کی ابتدا ہوئی۔

آس زمانے میں میرے والد میری شادی کے سلسلے میں ڈاکٹر
عطاء محمد کے پاس پہنچے جن کی بڑی صاحبزادی ڈاکٹر اقبال سے بیانی
جا چکی تھی۔ ڈاکٹر اقبال آس زمانے میں بہ مسلسلہ تعلیم لندن جا
چکے تھے۔ ڈاکٹر عطاء محمد نے رشته کے سلسلے میں میرے متعلق تحقیق
و تفتیش شروع کی تو ڈاکٹر اقبال کو بھی ولایت ایک خط لکھا۔
میں اس اثنا میں سالانہ امتحان میں نیل ہو گیا، اس لیے کہ ریاضی
مجھے بالکل نہیں آتی تھی اور اس زمانے میں ریاضی کا مضمون لازمی
تھا۔ چنانچہ ڈاکٹر عطاء محمد نے رشته سے انکار کر دیا۔ پھر ڈاکٹر اقبال
کا خط آیا جس میں تاکید آ لکھا تھا کہ یہ رشته بہت بھی اچھا ہے،
ضرور منظور کر لینا چاہیے۔ ایسا موقع پھر ہاتھ تھیں آئے گا۔ اس میں
میری بڑی تعریف لکھی تھی کیونکہ ڈاکٹر صاحب میرے والد اور
دوسرے افرادِ خاندان کو بھی جانتے تھے۔ میں آس زمانے میں علی گڑھ
کالج میں داخل ہو چکا تھا۔ ڈاکٹر عطاء محمد نے خود سر سہدی شاہ
کو کیمبل پور میرے والد کے پاس بھیجا کہ ہمیں رشته بہسند ہے،
ہم منظور کرتے ہیں۔ اس طرح میری طالب علمی کے زمانے میں
ڈاکٹر صاحب نے بطور استاد جو تاثرات میرے متعلق قائم کیے تھے وہ

رشتے کے سلسلے میں میرے معاون ہوئے۔ ڈاکٹر صاحب ہی کی سفارش سے مجھے ان کا ہم زلف بننے کا موقع ملا اور ۱۹۰۹ع میں میری شادی ہو گئی۔

۳

ڈاکٹر صاحب کی پہلی اولاد ایک بیٹی تھی جو آفتاب اقبال سے بڑی تھی۔ اس کا نام معراج ییکم تھا۔ خدا نے اسے سیرت و صورت دونوں سے ایسا نوازا تھا کہ ہزاروں میں فرد تھی۔ ڈاکٹر صاحب کی اہلیہ بچوں کو لے کر گجرات چلی گئی تھیں۔ وہاں بھی بیہار ہو گئی۔ ڈاکٹر صاحب کو بے حد خیال تھا کہ بچے اور ان کی والدہ ان کے پاس رہیں تاکہ بھی کا پورا علاج ہو سکے۔ انھیں یہ خیال بھی تھا کہ میری بھی بہت عقل مند ہے، وہ اپنی والدہ کو ضرور راضی کر سکتی ہے۔ لیکن میرا خیال ہے کہ یہ آرزو پوری نہ ہوئی اور بھی گجرات میں فوت ہو گئی۔

(ہم نے عرض کیا کہ خواجہ صاحب! بھی کی قبر تو ڈاکٹر صاحب کے والد اور والدہ کی قبر کے ساتھ سیالکوٹ میں ہے۔ خواجہ صاحب نے اس پر تعجب ظاہر کیا اور فرمایا کہ میرے نزدیک تو انتقال گجرات میں ہوا تھا۔ ممکن ہے میت کو سیالکوٹ لے گئے ہوں)۔

میں نے ڈاکٹر صاحب کی نظم پہلے پہل الجمن کے جلسے میں
۱۹۰۳ع یا ۱۹۰۴ع میں سنی - اس سال خواجہ حالی مرحوم بھی
تشریف لائے تھے - الجمن کی رپورٹیں دیکھ کر معلوم کرلو؛ جس سال
خواجہ حالی آئے، یہ واقعہ اسی سال کا ہے -

یہ بھی بتا دوں کہ خان احمد حسین خان، علامہ اقبال کو
اپنا حریف سمجھتے تھے - ان کے بعض دوستوں نے ہم میں سے بعض
طالب علموں کو دس دس روپے دیے کہ جب خان صاحب نظم پڑھیں
تو آنھیں ہار پہنائے جائیں اور ان پر پھولوں کی بلرش کی جائے - اس
طرح میں بھی اس جلسے میں شریک ہوا -

مولانا حالی کو دیکھنے کے لیے خلت دور دور سے آئی تھی اور
بڑا ہجوم تھا - لوگوں نے خواجہ حالی کو دیکھتے ہی کہا کہ نظم
سنائیں - اتفاق یہ کہ خواجہ صاحب نظم کھر بھول آئے تھے - جب
شور چا تو آنھوں نے ایک رباعی سنائی اور ساتھ ہی فرمایا کہ نظم
کل سناؤں گا - اس پر شہزادہ مرتضیٰ ارشد گورگانی نے ایک قطعہ کہا

جو یہ ہے :

سترنے پیں کہ اس بزم میں حالی آئے
سترنے کو پیں حالی و موالی آئے
کیا شوق ہے کیا خوف ہے کیا گھبراہٹ
بھول آئے پیں نظم ، گھر سے خالی آئے

اگلے دن خواجہ صاحب نظم لے کر آئے مگر جب سنانے لگے
تو آواز بلند نہ تھی کیونکہ مجمع زیادہ تھا اور سب لوگوں تک آواز
نہیں پہنچتی تھی ۔ خواجہ صاحب نے کچھ شعر سنائے تو لوگوں
نے شور چایا کہ اقبال سے پڑھوائیے ۔ چنانچہ ڈاکٹر صاحب کو
خواجہ صاحب کی نظم پڑھنے کے لیے دی گئی تو انہوں نے پہلے
یہ رباعی پڑھی :

مشہور زمانے میں ہے نامِ حالی
معمورِ مئے حق سے ہے جامِ حالی
میں کشورِ شعر کا نبی ہوں گویا
جاری ہے مرے لب پہ کلامِ حالی

پھر خواجہ صاحب کی نظم نہایت پُراثر لے میں سنائی :

(یہاں یہ جان لینا ضروری ہے کہ یہ نم ۹۰۱ع کا واقعہ ہے ۔
خواجہ صاحب نے جو نظم لکھی تھی وہ ”جوابراتِ حالی“ کے
صفحہ ۳۵ پر چھپی ہے اور کل چھ بند پیں) ۔

اس سال ڈاکٹر صاحب نے نظم کے ماتھے حسبِ معمول ایک طویل قطعہ بھی لکھا تھا۔ نظم پڑھنے سے پہلے چھپوا لی جاتی تھی - چونکہ اس قطعے میں آس زمانے کے غلط اندیش مولویوں پر ”چھتے ہوئے فقرے کسے گئے تھے لہذا“ پیسہ اخبار“ کے مطبع نے اس قطعے کو چھاپنے سے انکار کر دیا۔ ڈاکٹر صاحب نے اس پر قطعے میں ایک شعر پڑھا دیا۔ وہ شعر یہ ہے :

آج کل لوگوں میں ہے انکار کی عادت بہت
ذام محبوبانِ عالم^۱ کا یوں ہی بدنام ہے

میں نے ڈاکٹر صاحب کی اور نظمیں بھی سنیں، مثلاً :
اے میرے عید بے حجاب ہے تو اور :

نہیں منست کشِ تاب شنیدن داستان میری
اس آخری نظم میں ایک شعر یہ بھی تھا :
نجف میرا مدینہ ہے، مدینہ ہے مرا کعبہ
میں بندہ اور کا ہوں آمت شاہِ ولایت ہوں

۱۔ چونکہ ”پیسہ اخبار“ کے مالک کا نام ”محبوب عالم“ تھا اس وجہ سے ”محبوبانِ عالم“ کا ذکر آیا۔

اس شعر سے بعض لوگوں میں خیال پیدا ہوا کہ ڈاکٹر صاحب کا عقیدہ بدل گیا ہے۔ چنانچہ اس جلسے کے بعد کچھ لوگ ڈاکٹر صاحب کی خدمت میں پہنچے اور یہ شعر سننا کر مستفسر ہوئے۔ ڈاکٹر صاحب نے کچھ گول مول باتیں کر کے آنھیں ٹال دیا۔

۹

میں نے نظم 'شکوه' بھی ڈاکٹر صاحب سے انجمن کے جلسے میں منی۔ جب طرابلس والی نظم :

جهلکتی ہے تری آست کی آبرو اس میں
شاہی مسجد میں پڑھی گئی تھی، اُس وقت بھی میں موجود تھا۔

۱۰

(خواجہ صاحب نے فرمایا) یہ بھی بتا دوں کہ ڈاکٹر صاحب کو "سر" کا خطاب کیسے ملا؟ ہم ہائی کورٹ کے پار روم میں بیٹھے تھے۔ گورنر کی چٹھی ڈاکٹر صاحب کے نام آئی کہ کہانا میرے ساتھ کھائیے۔ سر شفیع سے ڈاکٹر صاحب نے مشورہ کیا تو آنھوں نے کہا کہ ضرور جانا چاہیے۔ یہ دعوت پرائیویٹ ہے، پبلک نہیں ہے۔ ڈاکٹر صاحب دعوت میں شریک ہوئے۔ دبائ "لندن ٹائمز" کا نامہ نگار بھی موجود^۱ تھا۔ وہ ایشیا کا دورہ کر کے آیا تھا۔

۱۔ اس کا نام یاد نہیں رہا۔

امن نے بتایا کہ میں لاہور نہیں آنا چاہتا تھا ۔ صرف آپ کو (ڈاکٹر صاحب کو) دیکھنے کے لیے آیا ہوں ۔ میں ایران کے وزیر تعلیمات سے ملا تھا تو اس نے آپ کی مشنوی "امرارِ خودی" کا دکو کیا تھا اور کہا تھا کہ اس مشنوی نے وسط ایشیا میں پیداری پیدا کر دی ہے ۔ کابل کے وزیر تعلیمات سے ملا تو اس کے ہاس بھی آپ کی مشنوی دیکھی ۔ وہاں سے لاہور کا قصد کیا ۔ گویا سے آپ کا ذکر آیا تو آنھوں نے کہا کہ میں ڈاکٹر صاحب کو دھانے ہر بلا کر ملاقات کروا دیتا ہوں ۔ اس تقریب میں گورنر صاحب کو خیال آیا کہ ڈاکٹر صاحب کو کوئی خطاب ملنا چاہیے ۔

سر شادی لال آس زمانے میں چیف جسٹس ہو گئے تھے ۔ ان کے کان میں کھیں سے بھنک پڑ گئی کہ گورنمنٹ ڈاکٹر صاحب کو خطاب دینا چاہتی ہے ۔ آنھوں نے ڈاکٹر صاحب کو بلا کر کہا کہ آپ بہت کام کرنے پیں ۔ ہم سے نہیں ملتے ۔ میں چاہتا ہوں کہ آپ کو "خان بہادر" کا خطاب مل جانا چاہیے ۔ ڈاکٹر صاحب خاموش رہے ۔ اس کے چند دن بعد 'سر' کے خطاب کا اعلان ہو گیا ۔

11

ایک لطیفہ بھی سن لیجیے : ڈاکٹر صاحب نے ایک ملازم کھر کے کام کاج کے لیے رکھا تھا ۔ اس کا نام عاشق تھا اور کجرات کا رہنے والا تھا ۔ دو دن کام کرنے کے بعد وہ ڈاکٹر صاحب کے ہاصل

آیا اور کہا کہ ڈاکٹر صاحب! میں یہاں نہیں رہنا چاہتا۔ پوچھا ”بھائی کیا بات ہے؟“ اس نے کہا ”یہاں کی ہر چیز نرالی ہے۔ دھوپی ہی کو لے لیجئے۔ آٹا کپڑا دو جب لے لیتا ہے، دو پیسرے دو جب لے لیتا ہے، کچھ نہ دو جب لے لیتا ہے۔“ ڈاکٹر صاحب یہ سن کر بہت ہنسے اور خصوصاً آخری فقرے کی بہت تعریف کی۔

ایک اور لطیفہ سن لیجئے۔ ایک مرتبہ ڈاکٹر صاحب بار روم میں یٹھے تھے۔ ان کے مقدمے کا نمبر ساتواں یا آٹھواں تھا۔ آنھیں خیال تھا کہ لنج کے بعد باری آئے گی۔ لیکن پونے گیارہ بجے چہراسی آیا کہ مقدمہ پیش ہو گیا ہے۔ ڈاکٹر صاحب آٹھے اور گون کھوٹی پر سے کھینچنے لگے۔ پھر فرمایا کہ غور سے دیکھا تو پاتھ چودھری شہاب الدین کے منہ پر تھا۔

ڈاکٹر صاحب مرحوم کے خسر ڈاکٹر عطا محدث صاحب (ساکن گجرات) حافظ قرآن تھے۔ وہ مدت تک عرب میں رہے تھے، اس وجہ سے ان کے گھر میں عربی خاصی بولی اور سمجھی جاتی تھی۔ ڈاکٹر صاحب کی اپلیئی بھی بے تکلف عربی بولتی تھیں۔

ڈاکٹر عطا محدث کے صاحبزادے ڈاکٹر غلام محدث ۱۹۲۱ع میں

۹۶

پنڈی میں فوت ہوئے۔ میم ان کا سارا روپیہ اور سامان لے گئی۔ پنڈرہ یس ہزار روپے ڈاکٹر عطا مہد نے بھی دیے۔ چونکہ پانچ لڑکیوں کے ساتھ ایک لڑکا تھا لہذا ڈاکٹر عطا مہد کو بیٹے کے انتقال کا سخت صدمہ پہنچا اور یہی صدمہ جان لیوا ثابت ہوا۔

۱۵

ڈاکٹر عطا مہد حافظ قرآن تھے اور ہر وقت قرآن کی تلاوت کرتے رہتے تھے۔ راجہ سکندر خان فاتحہ کے لیے ان کے پاس گئے اور بولے کہ ڈاکٹر صاحب! آخر سب کو مرتا ہے، صبر کیجیے۔ جو غم ملا ہے، اس کو برداشت کیجیے بغیر چارہ نہیں۔ ڈاکٹر صاحب نے کہا ”آپ کی بات تو ٹھیک ہے مگر قدرت نے ذرا بے قاعدگی کی ہے۔ ڈاکٹر صاحب کا مطلب یہ تھا کہ پہلے مجھے مرتا چاہیے تھا۔ ۱۹۱۸ء میں وہ ملازمت سے ریٹائر ہوئے تھے۔ پھر مالیر کوئلہ میں سینیٹر ہو گئے۔ ۱۹۲۲ء میں ان کا انتقال ہوا۔

۱۶

بم نے خواجہ صاحب سے ”بازارِ حکیمان“ کی مجالس کے متعلق پوچھا جن میں خواجہ صاحب کے والد خواجہ رحیم بخش اور ڈاکٹر صاحب شرکت کیا کرتے تھے۔ خواجہ صاحب نے فرمایا کہ حکیم شہباز الدین کے مکان پر یہ لوگ جمع ہوتے تھے: ڈاکٹر صاحب، حکیم شہباز الدین، مولوی احمد الدین، شیخ گلاب دین، خلیفہ

۹۰

نظام الدین ، خواجہ رحیم بخش ، خواجہ امیر بخش اور خواجہ کریم بخش -

بازار حکیمان والے مجمع میں چودھری شہاب الدین اور شیخ عبدالقدار بھی شامل ہوتے تھے - سر فضل حسین بھی کبھی کبھی آ جاتے تھے - اس مجمع کو لوگ "ہاؤس آف لارڈز" کہا کرتے تھے - اس میں شامل ہونے والے کئی لوگ بعد میں "سر" ہو گئے تھے؛ مثلاً سر محمد اقبال ، سر عبدالقدار ، سر فضل حسین اور سر شہاب الدین -

۱۷

ایک اور لطیفہ سنئیے؛ اس مجمع میں کبھی کبھی تاش بھی کھیلی جاتی تھی - ایک مرتبہ سر فضل حسین اور سر محمد اقبال ایک دوسرے کے بال مقابل "تُرپ" کھیل رہے تھے کہ سر فضل حسین نے کہا "میرا رنگ ایسٹ ہے" - ڈاکٹر اقبال بے تکلف بولے کہ بھائی! اس رنگ کے ساتھ تو تمہارا تیر تھا، تم نے ایسٹ کیوں بولی؟ پنجابی میں مثل ہے کہ "ایسٹ اور کترے کا تیر" یہ اسی طرف اشارہ تھا -

۱۸

حکیم شہباز الدین کے انتقال کے بعد یہ مجمع اس چبوترے پر ہونے لگا جو حکیم امین الدین کے مکان کے سامنے تھا -

☆ ☆ ☆

۱۹ - اکتوبر ۱۹۵۲ع

مرزا جلال الدین بیرونی ایٹ لاء

[مرزا جلال الدین بیرونی ایٹ لاء لاہور، اقبال کے ان ساتھیوں میں سے تھے جو کم و بیش سولہ سترہ برس ان کے ہمراہ نواب سر ذوالفقار علی خان کی کوئی "زر افشاں" واقع کوئینز روڈ پر جمع ہوتے تھے اور گھنٹوں صحبت گرم رہتی تھی۔ ہم نے ۱۹-اکتوبر ۱۹۵۲ع کی شام کو انہیں نواب زادہ خورشید علی خان کی کوئی واقع ظفر علی روڈ میں ملاقات کی دعوت دی تاکہ نواب زادہ خورشید علی خان ابن نواب سر ذوالفقار علی خان کی موجودگی میں ہم ان سے علامہ اقبال کے متعلق کچھ دریافت کر سکیں۔ ہمارا منشا یہ تھا کہ ہم انہیں اُسی قدیم فضا میں لے جائیں جس میں وہ عمر رفتہ کو آسانی سے آواز دے سکیں۔ اور اگر وہ کوئی بات بھول جائیں تو نواب زادہ صاحب انہیں یاد دلا سکیں۔ ہم دو تین بھی سو پھر تھے لے کر آٹھ بجے شام تک ان سے متفرق باتیں سنتے اور پوچھتے رہے۔ اس کے بعد بھی یہ سلسہ مختلف اوقات میں کئی دن جاری رہا۔ سب سے اول انہوں نے اپنے خاندانی حالات بیان کیے اور فرمایا]:

ہمارے اجداد پنجاب کی شاہی املاک کی حفاظت و نگرانی اور انتظام کے لیے لاہور آئے تھے۔ تمام تاریخی عمارتیں، جن میں مقبرہ جہانگیر بھی شامل تھا، ہماری تحویل میں تھیں۔ انگریزوں کی آمد کے بعد جب تمام آثار قدیمہ سرکاری نگرانی میں چلے گئے تو مقبرہ جہانگیر بھی ہمارے قبضے سے نکل گیا۔ ہم نے دعویٰ کیا جو پریوی کونسل تک گیا اور فیصلہ ہوا کہ بے شک ہم حق دار ہیں لیکن یہ عمارتیں سرکاری نگرانی میں رہیں گی۔ ہمارے حق معاوضہ کے طور پر تحصیل چونیاں میں ۸۰ مربعے زمین دے دی گئی۔ اس کے بعد یہی ہم عرصے تک شہنشاہ جہانگیر کے عرس پر ۱۵۰ روپے سالانہ صرف کرتے رہے۔

انگریزی عہد میں ہمارے خاندان کے سرزا اعظم بیگ نے ممتاز حیثیت حاصل کی۔ پنجاب میں یہ پہلے شخص تھے جن کو ای۔ اے۔ سی کا عہدہ ملا۔ تحصیل چونیاں میں اعظم آباد انھی کے نام پر مشہور ہے۔ انھوں نے ضلع گجرات کی تاریخ بھی لکھی تھی۔ ایک مرتبہ سرسریت د لاہور آئے تو مولانا شبیلی اور مولانا حالی کو سرزا اعظم بیگ کے پاس، اعظم آباد بھیجا۔ چنانچہ انھوں نے کالج کے لیے پانچ ہزار روپے دیے۔

اس وقت تمام پڑھے لکھئے آدمی ہمارے (سرزا جلال الدین کے) مکان پر جمع ہوا کرتے تھے۔ شیخ عبدالقادر مرحوم بھی آتے تھے،

اس لیے میرے ساتھ ان کی شناسائی تھی - میں ۹۰۰۱ع میں بیرونی کرنے کے لیے ولایت چلا گیا۔ شیخ عبدالقدار میرے بعد گئے تو انہوں نے اپنے پہنچنے کا تاریخ مجھے بھی دیا۔ میں ان کے استقبال کے لیے اسٹیشن پر آیا۔ بارش کی وجہ سے پہنچنے میں دیر ہو گئی تھی۔ شیخ صاحب اتر کر پاس کے ہوٹل میں چلے گئے تھے۔ میں پتھ لے کر ہوٹل میں گیا۔ سامان ابھی کھولا نہیں گیا تھا۔ ان کا سامان آٹھا کر میں انھیں اپنے مکان میں لے گیا اور وہ دو ہفتے تک میرے ہی پاس رہے۔

۲

میں ۹۰۵۱ع میں ولایت سے وطن واپس آیا تو راستے میں قسطنطینیہ بھی ٹھہرا، جہاں مرفوا اعظم بیگ کے صاحبزادے مرزا اکبر بیگ کے بھی رہتے تھے۔ شیخ عبدالقدار نے مجھے تاکید کی تھی کہ لاپور پہنچ کر شیخ محمد اقبال سے ضرور ملتا کیونکہ وہ ولایت آنا چاہتے ہیں۔ اور جو معلومات وہ حاصل کرنا چاہیں، انھیں ہم پہنچانا۔ شیخ صاحب نے براہ راست بھی ایک خط اقبال کو لکھ دیا تھا۔ میں آیا تو موجودہ ریلوے روڈ اور چیمبرلین روڈ کے چوک میں دفتر لیا۔ مولانا سید ممتاز علی مرحوم کا دفتر دارالاشاعت پنجاب اس کے قریب ہی تھا۔ اقبال، مولوی صاحب ہی کی وساطت سے میرے پاس آئے اور ولایت کے قیام، تعلیم اور اس سفر کے متعلق ضروری چیزوں کے بارے میں دیر تک باتیں

کرتے رہے۔ میں نے ان کی نظمیں پڑھی تھیں لیکن پہلے کبھی انھیں دیکھا نہیں تھا۔ وہ جلد ولایت جانے والے تھے۔ پہلی ملاقات کے بعد رخصت ہوتے وقت کہا کہ میں ایک بار پھر ملوں گا۔

اقبال کی عمر آس وقت غالباً تیس (۳۰) برس کے قریب ہوگی۔ ان کے چہرے کے خدوخال کی موزونیت، ان کے قدوقامت کا تناسب اور ان کے جسم کی ساخت آن تمام نمایاں خصوصیات کی حامل تھی جن کی وجہ سے پنجابی ہر جگہ میسر کیے جاتے ہیں۔ ان کے چہرے پر ایسی بشاشت نظر آتی تھی جو آخر دم تک ان کے ساتھ رہی اور وفات کے بعد بھی ان کے چہرے سے عیاں تھی۔ چھدری مونچھیں اور آنکھوں پر آجھے ہوئے ابر و عین آسی طرح تھے جس طرح بیت کے آخری دیدار پر مجھے نظر اتے۔

میری ملاقات کے وقت ان کی روشن اور بشاش آنکھیں صاف ظاہر کرتی تھیں کہ ان کے دن خوش وقتی اور اطمینان میں بس رہے ہیں۔ ان امور کے علاوہ اقبال کے چہرے یا ان کی حرکات و سکنات سے کوئی ایسی بات مترشح نہ ہوتی تھی جس سے میں اقبال کے متعلق اندازہ لگا سکتا کہ کوئی دن جاتا ہے اس شخص کے افکار، انسانی خیالات کی دنیا میں ہیجان و انقلاب کا سوجب ہوں گے۔ مگر اس میں شک نہیں کہ ملاقات کے دوران میں میرا خیال رہ رہ کر ان کی شاعرانہ حیثیت کی طرف منتقل ہوتا رہا۔

ہماری ملاقات مختصر اور رسمی تھی ۔ بس یوں سمجھ لیجیے کہ وہ سوال کرتے رہے اور میں جواب دیتا رہا ۔ یا یوں کہیے کہ وہ خاموشی سے سنتے رہے اور میں انگلستان کی زندگی کے متعلق اس قسم کے افسانے سناتا رہا جو ہمارے نوجوان اس ملک سے لوٹنے پر اپنی فتوحات کے سلسلے میں سنایا کرتے نیں ۔

جب دوسری مرتبہ اقبال ملے تو پھر بھی ولايت ہی کے متعلق مختلف باتیں پوچھتے رہے ۔ علمی بات نہ میں نے چھپڑی نہ انہوں نے کی ۔ تھوڑے دن بعد سنا کہ وہ ولايت روانہ ہو گئے ہیں ۔ یوں شیخ عبدالقادر کے ساتھ تعلق کے باعث میری ڈاکٹر صاحب سے سرسری شناسائی ہوئی ۔

۳

میں نے ابتدا میں ضلع کچھری میں پریکٹس شروع کی ۔ وہاں مولوی احمد دین اور شیخ گلاب دین معزز و کیلوں میں شاہراہوتے تھے ۔ ان سے ملاقاتیں بوقتی تھیں ۔ ڈاکٹر صاحب چونکہ ولايت جانے سے پہلے بھائی دروازے میں رہتے تھے اور شیخ گلاب دین کے بھم وطن بھی تھے ، اس لیے مولوی احمد دین اور شیخ گلاب دین سے ان کے تعلقات بہت اچھے تھے ۔ یہ دونوں ڈاکٹر صاحب کی تعریفیں درے رہتے تھے ۔ میں نے کہا ”اچھا بھائی ! ڈاکٹر صاحب ولايت سے آئیں گے تو پھر ان سے خوب باتیں ہوں گی ۔“

شیخ عبدالقادر، ڈاکٹر صاحب سے پہلے ہی پیرسٹری پاس کر کے واپس آگئے۔ لاہور میں ان کا بڑا شان دار استقبال ہوا اور جلوس نکلا گیا۔ اس زمانے میں یہ بات بڑی عجیب تھی۔ بڑے بڑے انگریز افسر بھی اس استقبال سے بہت متاثر ہوئے۔ اگلے دن گرفتنیت ہاؤس میں ایک پارٹی تھی۔ ہم نے شیخ عبدالقادر کو بھی ایک دعوت نامہ بھجوایا۔ وہاں چیف مکورٹ (اس زمانے میں بائی کورٹ نہیں تھا) کے چیف جج میسٹر کنگ نے مجھ سے پوچھا کہ وہ کون آدمی تھا جس کا کل پرجوش استقبال ہوا؟ میں نے شیخ عبدالقادر کو لے جا کر ملوا دیا اور آن کی بڑی تعریف کی۔ چیف جج نے کہا ”شیخ صاحب! آپ کا استقبال خوب ہوا۔“

جب ڈاکٹر صاحب کے آنے کی خبر ملی تو سب دوستوں نے فیصلہ کیا کہ ان کا استقبال بھی اعلیٰ بیانے پر کیا جائے۔ بھائی دروازے کے باہر باغ میں شامیہ نے لگائے گئے، لوگوں کے نیے چائے کا انتظام کیا گیا۔ شیخ کلاب دین صاحب تمام دوستوں کی طرف سے اس انتظام کے ذمہ دار تھے۔ انہوں نے ڈاکٹر صاحب کے لیے کہانے کا انتظام بھی کیا۔ اس زمانے میں دلی کی طرف سے گاڑی دن کے گیارہ بارہ بھر آتی تھی۔ بہت سے دوست ریلوے اسٹیشن پر

پہنچئے۔ یہ استقبال شیخ عبدالقدیر جیسا تو نہ تھا، پھر بھی خاصا تھا۔ ڈاکٹر صاحب کو لے کر ہم بھائی دروازے آئے۔ وہ کچھ دیر وہاں بیٹھے۔ وہاں ان کے خیر مقدم میں نظمیں پڑھی گئیں۔ پھر ان سے نظم کی فرمائش ہوئی مگر آنہوں نے معذرت کر دی۔ شیخ گلاب دین کے ہاں کھانا کھانے کے بعد وہ اسٹیشن چلے گئے کیونکہ آسی روز وہ سیالکوٹ پہنچنا چاہتے تھے۔

٦

تین چار دن کے بعد ڈاکٹر صاحب کے بڑے بھائی شیخ عطا محمد صاحب سیالکوٹ سے آئے۔ ہم نے آئے کے کہنے پر موہن لال روڈ پر، جسے آج کل آردو بازار کہتے ہیں، گلاب سنگھ کے چھاپہ خانے کے پاس ڈاکٹر صاحب کے لیے ایک دفتر کراچی پر لیا۔ لائزیری کا انتظام کیا اور منشی طاہر دین (مرحوم) کو بطور منشی کے تجویز کیا۔ دفتر وہاں اس لیے لیا تھا کہ ہم سب کی رائے یہ تھی کہ ڈاکٹر صاحب کو بیرونی کا ڈام ضلع کچھری میں شروع کرنا چاہیے اور یہ دفتر ضلع کچھری سے قریب تھا۔ ایک دو روز بعد ڈاکٹر صاحب بھی آئئے اور باقاعدہ ڈام شروع کر دیا۔

<

ڈاکٹر صاحب اس دفتر میں دو تین سو بنے رہے۔ ضلع کچھری کے کم بر ان کی توجہ نہیں جتنا تھا اور وہ اسے پسند نہیں کرتے تھے۔

پھر آنھوں نے کہا کہ کوئی اور دفتر لو۔ اس دوران میں انارکلی میں وہ مکان خالی ہو گیا تھا جہاں سر محمد شفیع (مرحوم) کا دفتر تھا۔ چنانچہ ہم نے وہ مکان ڈاکٹر صاحب کے لیے لے لیا جہاں وہ تھا۔ ۱۹۲۲ع تک رہے۔

میری ریائش آن دنوں چیمبرلین روڈ پر تھی۔ اس قربِ مکانی کی وجہ سے ان سے ملنے جلنے میں مجھے اور بھی سہولت ہو گئی۔ انھی ایام میں مہماں شاہنواز مرحوم بھی ہم سے آملے۔ وہ ہمارے ایسے جلیس ہوئے کہ ان کے وقت کا اکثر حصہ ہمارے پاس بسر ہوتا تھا۔ ڈاکٹر صاحب نے وکالت شروع کی تو آنھوں نے ضلع کچھری پر چیف کورٹ کبو ترجیح دی اور براہِ راست وہی پریکٹس شروع کر دی۔

۱۔ مرزا صاحب کے بیان سے یہ معلوم ہوتا ہے کہ ڈاکٹر صاحب نے ضلع کچھری میں کام کرنا پسند نہ کیا۔ چنانچہ ہائی کورٹ میں پریکٹس شروع کرنے کی غرض سے مومن لال روڈ والا دفتر چھوڑا اور دوسرا دفتر لیا جو ہائی کورٹ سے ذرا قریب تھا۔ یہاں یہ بھی بتا دینا چاہیے کہ ڈاکٹر صاحب کے لیے انارکلی والا مکان اس خیال سے بھی لیا گیا تھا کہ وہاں سر شفیع مرحوم دیر تک رہے تھے اور یہ مکان ایک مشہور وکیل کی وجہ سے خاصا مشہور ہو چکا تھا۔ اسی میں ڈاکٹر صاحب کا دفتر تھا اور اسی میں وہ رہتے بھی تھے، بلکہ ان کے منشی طاہر الدین بھی اسی مکان کے عقبی حصے میں مقیم ہو گئے۔ مدت ہوئی یہ مکان منہدم کرا کے نئی عمارت بنادی گئی ہے۔ اب پہلے مکان کی وضع و پیشہ کا تصور بھی نہیں کیا جا سکتا۔

اسی زمانے میں محکمہ تعلیم کی طرف سے ڈاکٹر صاحب کے پاس درخواستیں آئیں کہ آپ محکمے میں ملازمت کر لیں، آپ کو اپریل سروس میں لے لیا جائے گا۔ ڈاکٹر صاحب نے انکار کر دیا۔ اسی پر ڈاکٹر صاحب کے لئے فلسفے اگر آپ مستقل ملازمت نہیں کر سکتے تو ایک دو گھنٹے کے لئے پر لیکچر دے دیا کریں۔ اس میں یہ دقّت تھی کہ لیکچر کے لئے جو وقت مقرر تھا وہی وقت ہائی کورٹ میں مقدموں کے لئے تھا۔ چنانچہ محکمہ تعلیم نے چیف جج کو لکھا کہ مہربانی فرمایا کہ ڈاکٹر صاحب کے مقدمات ایک بھر کے بعد لیے جایا کریں۔ چیف جج نے اسے منظور کر لیا۔ اس طرح ڈاکٹر صاحب ایک دو گھنٹے روزانہ گورنمنٹ کالج میں لیکچر دینے لگے۔ مگر بعد میں محکمہ تعلیم ہنگاب نے ان سے درخواست کی کہ وہ وکالت سے کلی طور پر عائدی اختیار کر کے کالج کے شعبہ فلسفہ کی کرسی کو زینت دیں۔ اس ضمن میں آنہوں نے ڈاکٹر صاحب کو آئی۔ ای۔ ایس میں لینے کا وعدہ بھی کیا۔ ظاہر ہے کہ ڈاکٹر صاحب آئی۔ ای۔ ایس کے کچھ زیادہ مشتاق نہ تھے کہ وکالت ایسا آزاد پیشہ ترک کر کے اپنے ہاؤں میں بیڑی ڈال کر بیٹھ جائے۔ اس پر آنہوں نے کالج سے تعلقات منقطع کر لیے اور وکالت ہر اکتفا کی۔

اس زمانے میں بار روم میں ایسے افراد بکثرت تھے جو بعد ازاں جلیل القدر عہدوں پر فائز ہوئے۔ یہ اس زمانے کا ذکر ہے جب لالہ شادی لال، مولوی شاہ دین، میان محمد شفیع، میان فضل حسین، لالہ لاچپت را ہے، پنڈت شیو نرائن شمیم اور دیگر کئی نامور وکلا ابھی پریکٹس کے مدارج طے کر رہے تھے۔ اقبال یہی اسی عہد میں بار روم میں داخل ہوئے۔ وہ اپنے مقدمات کی تیاری میں خاص انہاک سے کام لیتے تھے اور بڑی محنت سے ان کو تیار کرتے تھے۔ ڈاکٹر صاحب کی طبیعت میں ظرافت کو بہت دخل تھا۔ وہ فارغ اوقات میں بار روم میں ییٹھ کر جب اپنی پُر لطف گفتگو میں ظریفانہ انداز اختیار کرتے تو متعدد افراد ان کے گرد جمع ہو جاتے۔ پندوؤں میں پنڈت شیو نرائن شمیم کو اقبال سے خاص آنس تھا اور وہ ڈاکٹر صاحب کی باتوں میں خاص دلچسپی لیتا تھا۔ امن دوران میں سیرے اور ڈاکٹر صاحب کے تعلقات بہت گہرے ہو گئے تھے۔ بہارا معمول یہ تھا کہ ہم دس بجے کے قریب چیف کورٹ پہنچتے۔ مقدمات شروع ہونے تک ادھر آدھر کی گپ چلتی اور جب کوئی نقدمہ ختم ہو جاتا تو دوسرے کے شروع ہونے تک پھر بار روم میں آ جاتے۔ منشی طاہر دین کی جیب میں فینچی سگریٹ کی ڈبیا بڑی رہتی۔ ڈاکٹر صاحب سگریٹ سلگ کر کرسی پر ییٹھ جاتے اور لطائف و پرمذاق باتوں سے وقت کاٹتے۔ بعد میں

میں تو یہاں تک نوبت پہنچی کہ اکثر عدالتِ عالیہ کے کام سے فارغ ہو کر وہ میرے ہمراہ میرے دفتر میں تشریف لے آتے اور رات کو دیر تک میرے ہی پاس ٹھہرے رہتے ۔

انھی ایتام میں علامہ اقبال کی ملاقات نواب سر ذوالفقار علی خاں مرحوم کے ساتھ ہو گئی ۔ اسی طرح سر جو گندر سنگھ سے بھی مراسم قائم ہو گئے ۔ سر ذوالفقار مرحوم، اقبال اور میں کبھی نواب صاحب کے دولت کے پر اور کبھی میرے دفتر میں قریب قریب بلاناغہ ملا کرتے ۔ ہمارے باہمی تعلقات ایسے گھرے تھے کہ سر میان محمد شفیع مرحوم اور میان فضل حسین مرحوم ہمیں ^{Trio} (اصحابِ ثلاثہ) کے نام سے یاد کیا جاتے تھے ۔ بعد میں اس ٹرایو میں شیخ اصغر علی صاحب (ریثائزڈ فینائیشل کمشنر پنجاب) کا بھی اضافہ ہو گیا ۔ مگر انہیں ملازمت کی متعدد مصروفیات کی وجہ سے ملنے کا زیادہ وقت نہ ملتا تھا ۔ سر عبدالقادر بھی لائل پور جانے سے پہلے کبھی کبھی اس بزم کو رونق بخشتے اور یوں یہ حلقہ احباب پھیل گیا اور اس کی دل کشی میں بھی ایک گونہ اضافہ ہو گیا ۔

اقبال انگلستان سے تشریف لائے تو ان کی عظمت زیادہ تر ان کی بُلند پایہ شاعری کی وجہ سے تھی ۔ لوگ ان کے تبعیر علمی اور ژرف نگاہی سے واقف نہ تھے ۔ لیکن کچھ عرصے کے بعد احمدیہ جماعت

کی طرف سے، جو ابھی قادیانی اور لاہوری پارٹی کے جھگڑوں میں نہ آجھی تھی، کیلیاں والی سڑک پر ایک جلسہ منعقد ہوا۔ اس میں ڈاکٹر صاحب نے ایک پرمغز مقالہ پڑھا جس میں مذہب کے متعلق اپنے خیالات کا اظہار کیا۔ مضمون انگریزی میں تھا جس کی زبان اس قدر عالمانہ تھی کہ بڑے شخص کا فہم و ادراک آس کو سمجھنے سے قادر تھا۔ یہ پہلا موقع تھا کہ لوگوں کے دلوں پر آن کی بالغ نظری، عالمانہ استعداد اور فلسفیانہ لیاقت کا نہایت گھرا اثر ہوا اور وہ آئندہ کے نئے ایک جلیل القدر شاعر کے علاوہ ایک رفیع المرتب عالم بھی سمجھئے جانے لگے۔

ڈاکٹر صاحب نے ایک گگ لیے لی تھی اور اسی میں کچھری جایا کرتے تھے۔ اسے بعض اوقات خود چلاتے تھے۔ گھوڑے کی دیکھ بھال کے لیے ایک پوری بیا ملازم تھا۔ میرے ساتھ تعلقات بہت زیادہ ہو گئے تھے۔ میں بھی اس زمانے میں ضلع کچھری کو چھوڑ کر ہائی کورٹ میں پریکٹس شروع کر چکا تھا۔ اکثر ایسا ہوتا تھا کہ کچھری سے فارغ ہو کر ڈاکٹر صاحب اپنی گگ کو واپس بھیج دیتے۔ میری کار میں سوار ہو کر میرے دفتر آ جاتے اور شام ویسیں گزارتے۔ بعض دفعہ وات کے گیارہ بارہ بجے گھر واپس جاتے۔ ایسا بھی ہوا کہ رات میرے ہی پاس رہے اور صبح کو گھر گئے۔

اقبال دیگر اساتذہ کے کلام کے بھی دل دادہ تھے۔ خواجہ حالی
مرحوم کے مسندس کے تو عاشق تھے۔ میرے پاس ریاست ٹونک
کا ایک شائستہ مذاق شخص ملازم تھا۔ اسے ستار بجانے میں خاصی
دسترس حاصل تھی اور وہ مسندس حالی ستار پر ایک خاص طرز سے
سنایا کرتا تھا۔ ڈاکٹر صاحب التزام کے ساتھ ہر دوسرے تیسرا
روز آس سے مسندس نئے کی خواہش کرتے۔ حضور سرور کائنات[ؒ] کی
تعاریف میں وہ بند :

وہ نبیوں میں رحمت لقب پانے والا
آنہیں بطورِ خاص مرغوب تھا۔ آس کو سنتے ہی ان کا دل بھر آتا
اور وہ اکثر بے اختیار ہو کر روپڑتے۔ اسی طرح کوئی عمدہ نعمت
سنائی جاتی تو آن کی آنکھیں پر نم ہو جاتیں۔

نواب ذرفقار علی خاں مرحوم ۹۰۰۰ع میں ولایت سے واپس
آ کر لاہور میں مقیم ہونے اور فیروزہوز روڈ پر، جسے اب کوئینز
روڈ کہتے ہیں، اپنی چھوٹی کوئٹھی میں رہنے لگے۔ بڑی کوئٹھی
”زرفشاں“ کے نام سے مشہور تھی۔ قیر جلال الدین، نواب صاحب
کے ہم جماعت تھے۔ نواب صاحب میرے عزیز مرزا اعظم یگ صاحب
کے پاس بھی جاتے تھے۔ مولانا سید رحمتاز علی سے بھی تعلقات گھرے

تھے۔ ان کے پاس اگرچہ گھوڑا گڑی تھی، موٹریں ابھی نہیں آئیں تھیں، لیکن نواب صاحب گھوڑا گڑی برقم سوار ہوتے تھے اور بائیسکل پر مولانا سید ممتاز علی صاحب کے پاس آتے جاتے تھے۔ مجھے خیال آیا کہ اپنے دفتر کو چھوڑ کر باہر کوئی کوئی کوئی لے لوں۔ اتفاق سے معلوم ہوا کہ نواب صاحب اپنی چھوٹی کوئی کوئی کرایہ پر دے رہے ہیں۔ میں نے ان کے پاس اپنا آدمی بھیجا۔ انہوں نے آدمی سے کہا کہ مرزا صاحب سے کہنا کہ کل چائے میرے ساتھ پئیں۔ کوئی بھی ان کو مل جائے گی۔ اس طرح میرا تعلق نواب صاحب سے قائم ہوا۔ کوئی تو میں نے نہ لی مگر یہ تعلق گھری دوستی کی شکل اختیار کر گیا اور میرے ساتھ ڈاکٹر صاحب بھی نواب صاحب کے گھرے دوست بن گئے۔

سر جو گندر سنگھ اور سردار امراؤ سنگھ بھی نواب صاحب کے نہایت عزیز دوست تھے۔ ان ہی کے ہاں میرے اور ڈاکٹر صاحب کے تعلقات ان لوگوں سے استوار ہوئے۔

نواب صاحب نئی کوئی بنا چکے تھے۔ میں اور ڈاکٹر صاحب روزانہ شام کی چائے ان کے ہاں پیتے تھے اور زیادہ وقت وہیں گزارتے تھے۔ کچھریوں میں تعطیل ہوتی تو ہم دوپھر کا کھانا بھی انہی کے ہاں کھاتے تھے۔

تھے۔ تمام جلسوں کے صدر بھی وہی ہوتے تھے۔ ڈاکٹر مرزا یعقوب ییگ، ڈاکٹر مسید محمد حسین شاہ، مولوی محمد علی، امیر جماعت احمدیہ اور خواجہ کمال الدین کی رائے یہ تھی کہ ڈاکٹر اقبال مسلمانوں کی قیادت کے زیادہ حق دار ہیں۔ انہوں نے ایک مرتبہ جلسہ کیا تو صدارت کے لیے ڈاکٹر صاحب کا نام تجویز کیا۔ ڈاکٹر صاحب نے فرمایا کہ میری جگہ نواب ذوالفقار علی خان کو صدر بنایا جائے۔ پھر دو تین جلسے احمدیہ بلڈنگ کے احاطے میں بھی ہوتے۔ دو تین جلسے اسلامیہ کالج کے احاطے میں ہوتے۔ ان سب میں نواب سر ذوالفقار علی خان ہی صدر بنائے گئے۔ ایک مرتبہ مسلمانوں اور غیر مسلمون کی ایک میٹنگ ٹاؤن ہال میں ہوتی۔ اس کے صدر سر محمد شفیع مرحوم تھے۔ پھر مسلمانوں کا ایک بڑا جلسہ برکت علی محدثن ہال میں ہوا۔ سر محمد شفیع کا خیال تھا کہ اس دوسرے جلسے کا صدر بھی ان کو بنایا جائے گا، لیکن اس جلسے کا صدر نواب ذوالفقار علی خان کو بنایا گیا۔ اس طرح باہم ایک نوع کی کبش مکش نیدا ہو گئی۔
 (ہم نے سوال کیا کہ یہ دو الگ الگ جلسے کس معاملے میں ہوتے تھے؟ مرزا صاحب نے فرمایا کہ مجھے یاد نہیں)۔

پھر کونسل کی رکنیت کے لیے انتخاب کا موقع آیا تو سر شفیع

چاہتے تھے کہ انہیں منتخب کیا جائے مگر ہاری خواہش تھی کہ نواب صاحب منتخب ہوں - اتفاق سے سر بہرام خاں مزاری بلوج لاہور آگئے - انہوں نے یہ فیصلہ کرایا کہ پہلی مرتبہ سر شفیع کو ممبر بنایا جائے، دوسری مرتبہ نواب سر ذوالفقار علی خاں بنیں - چنانچہ اس فیصلے کے مطابق سر محمد شفیع ممبر بن گئے - نواب سر ذوالفقار علی خاں کو مہاراجہ پٹیالہ نے اپنی ریاست کا پرائم منسٹر بنانے لیا - سر جو گندر سنگھ وہاں ہوم منسٹر تھے - تین سال تک یہ دونوں صاحبان پٹیالہ میں رہے -

لاہور میں ایک کامب پہلے سے موجود تھی - اس میں بندوؤں کا بڑا زور تھا - ہم نے فیصلہ کیا کہ مسلمانوں کی الگ کلب بنانے لیں - چنانچہ میکلوڈ روڈ پر ایک کوٹھی لی اور کامب بنانے لی - یہ بڑے اوپنچے پہانے پر چلتی رہی - پہلے میان شاہ دین اس کے صدر اور میان شفیع اس کے سکریٹری تھے - پھر سر شفیع اس کے صدر بنے اور مجھے اس کا سکریٹری بنایا گیا - برسوں میں اس عہدے پر رہا - میں اور ڈاکٹر افبال روزانہ امن کامب میں جایا کرتے تھے -

اس کامب کا ایک دلچسپ واقعہ سن لیجئے : مولانا ظفر علی خان ترکی سے واپس آئے تو عبروں کی خواہش ہوئی کہ ان کو کھانے کی دعوت دی جائے - سر شفیع کہتے تھے کہ وہ تیز مزاج آدمی ہیں ،

شاید ایسی سیاسی باتیں کہہ دیں جو مناسب نہ ہوں ۔ ڈاکٹر صاحب نے کہا کہ جب مجب دعوت دینا چاہتے ہیں تو آپ اختلاف نہ کریں ۔ ہم مولوی صاحب کو سمجھا دیں گے کہ وہ ایسی ویسی بات نہ کریں ۔ چنانچہ ان کو سمجھا دیا گیا ۔ دعوت میں کم و بیش ایک سو اصحاب شریک تھے ۔ مولانا تقریر کے لیے اٹھے تو فرمایا : ”صاحبو ! مجھے کہا گیا ہے کہ تیز بات نہ کروں ۔“ یہ کہہ کر بری طرح انگریزوں پر بستے رہے ۔ میں اور ڈاکٹر صاحب بھی پریشان تھے اور سر شفیع بھی ۔ مگر چونکہ وہاں کوئی زپورٹر نہ تھا اس لیے بات باہر نہ نکلی ۔

نواب ذوالفقار علی خاں صاحب جب پٹیالہ میں تھے تو ہمیں بار بار وہاں بلایا کرتے تھے ۔ ایک دفعہ میں اور ڈاکٹر صاحب ان سے ملنے کے لیے گئے اور دو تین دن وہاں رہے ۔ دوسری مرتبہ پھر انہوں نے بلایا لیکن اس خیال سے کہ کہیں ہم انکار نہ کر دیں ، انہوں نے ایک مقدمے میں ہم دونوں کو وکیل مقرر کرا دیا ۔ ہم وہاں گئے ۔ کہاں ساتھ لے گئے ۔ راج پورہ میں پہنچ کر کھانا کھایا ۔ پٹیالہ پہنچنے تو اتفاق سے اس وقت نواب صاحب اور سر جو گندر منگھ ، سہارا جھ کے پاس کسی ضروری میٹنگ میں مصروف تھے ۔ ان کے آدمی اسٹیشن پر آئے ہوئے تھے ۔ ہمارے پہنچنے کے بعد وہ بھی آ گئے اور تین دن

تک ہم کو سہاں رکھا - ہم مقدمے میں پیش بھی ہوئے - دونوں کو غالباً دو ہزار روپے فیس ملی - وہاں ڈاکٹر صاحب کو پیچش ہو گئی - سول سرجن نے علاج کیا - سر جو گندر سنگھ نے ہمیں پیشالی کی خوب میر کرائی -

ہم واپسی پر امر تسر ٹھہرتبے ہوئے لاہور پہنچے - پیر تاج الدین (بیرسٹر) اُس زمانے میں بندوبست کے محکمے میں نائب تحصیلدار تھے اور امر تسر میں تعینات تھے - ہم ان سے بھی ملے -

ڈاکٹر صاحب جب رات میرے پاس گزارتے تھے تو صبح اٹھ کر نماز پڑھتے اور اس کے بعد بڑی خوش الحانی سے دیر تک قرآن کریم کی تلاوت کرتے - ان کی تلاوت سن کر بڑا لطف آتا تھا اور ایک کیفیت طاری ہو جاتی تھی - پھر چائے پی کروہ اپنے ہاں چلے جایا کرتے تھے -

میرے ہاں اکثر شام کے وقت محفل سرود برپا ہوا کرتی تھی - جب اقبال سے میری ملاقات ہوئی تو ان پر بھی اس مجلس کا حال کھلا - آدھر میں نے بھی مولوی احمد دین سے ان کی داستان سن لی تھی - دونوں طرف سے کشش تھی اور ہمیں بھی صحبت میں ہم سمجھے گئے - جب طبیعت میں موافقت ہو جائے تو دوستوں کی صحبت زیادہ پُر لطف ہو جاتی ہے اور انہیں ایک دوسرے کی رفاقت میں خاص لذت محسوس

ہوتی ہے۔ چنانچہ اقبال کی شمولیت کے بعد ان صحبتوں کی تعداد اور دلکشی میں ایک گونہ اضافہ ہو گیا۔

گو اقبال کا کلام اکثر پچھلی شب کے سکون اور تنهائی میں مرتب ہوتا تھا، مگر ایسی حالت بھی ہوتی تھی کہ ان مجالس میں بھی ان کی طبیعت کبھی کبھی موزوں ہو جاتی تھی اور وہ شعر کہنا شروع کر دیتے تھے۔ ایسا تو اکثر ہوتا کہ ڈاکٹر صاحب بے فکری کے عالم میں مزے لے کر گانا سننے میں مشغول ہوتے اور مفتیہ کوئی نعمت چھپیڑ دیتی جس کا کوئی شعر ان کے دل پر اثر کر جاتا اور ان پر بے اختیار رفت طاری ہو جاتی۔ اس کیفیت کے طاری ہوتے ہی نقشہ بدل جاتا اور ہمیں حقیقی اقبال کی چھٹاک دکھائی دینے لگتی، جس کا دماغِ حریمِ ربانی کے جلووں سے مدبوش، جس کا دل تجلیاتِ خداوندی سے منور، جس کی نگاہ میں ہمغم برانہ، پاکیزگی اور جس کے تخیل میں ملکوتی بلندی ہوتی۔ یہی وہ مقدس ساعت ہوتی جس میں شاعرِ مشرق خاکِ دانِ عالم سے بلند ہوتا ہوا عرشِ معلّی کی طرف بڑھتا اور جذبات کی تند و تیز موجیں اس کے دل کے مخفی چشمے سے موسمیت کے ساتھ شعر کی صورت میں اٹھنے لگتیں۔

بعض اوقات اقبال پر ایک معنی خیز سکوت سا چہما جاتا اور وہ یوں دکھائی دینے لگتے کہ گویا کسی اور ہی دنیا میں چلے گئے ہیں۔ بھر وہ یک لخت یوں چونکہ پڑتے گویا نیند سے بیدار ہونے ہیں۔ اس حالت کے ظاہر ہوتے ہی ہم سمجھے جاتے کہ ان کے دل پر کوئی

وجدانی کیفیت طاری ہے اور وہ شعر گی فکر میں ہیں۔ یہ کئی
مرتبہ میرے مشاہدے میں آیا کہ جب اقبال کا دل کسی جذبے سے
متاثر ہوتا تو وہ گرد و پیش کے حالات سے بالکل بے خبر ہو جاتے۔
بہر کیف ان نشاط افزا صحبتوں میں اقبال کی ظرافت پر مور طبیعت
اپنے زوروں پر نظر آتی اور ان کی زبان سے ابسرے ایسے لطیف فقرے
چست ہوتے اور ایسی دلفریب پہبندیاں نکلتیں کہ سننے والے پھر ک
آئھتے، مگر ان کے مذاق میں واپیات باتوں اور یہودہ گفتار کا
کوئی دخل نہ ہوتا۔ جب وہ غزل کی طرف راغب ہوتے تو ان کی
مضمون آفرینی، ان کے آستادانہ رنگ اور قادر الکلامی کے ماتحت
ایسی دل فریب ہو جاتی کہ اس میں ابتدال نام کو نظر نہ آتا۔

ڈاکٹر صاحب کو راگ رنگ کا بہت شوق تھا۔ میرے مکان
پر رقص و سرود کی مخلفیں اکثر ہوا کرتیں اس لیے وہ ان مجالس میں
بڑی رغبت سے شمولیت فرماتے۔ میں نے دیکھا کہ بعض اوقات
رقص و سرود ہی کے دوران میں آپ اپنی کسی نظم کی بنیاد رکھ دیتے۔

~~مگلا~~ جاری رہتا کہ اقبال کا قلب جذبات سے متاثر ہونے لگتا اور
ایک دھیمی آواز میں گنگنازا شروع کر دیتے جس کے ساتھ ساتھ
اپنے داہنے زانو کو ہاتھ سے تھپکتے جاتے۔ اس کیفیت کے آشکار
ہوتے ہی اربابِ نشاط کو فی الفور گانے سے روک دیا جاتا اور ہم
ہم ترن گوش ہو کر اقبال کی آواز کی طرف متوجہ ہو جاتے جو
آہستہ آہستہ بلند ہوتی جاتی۔ سازندے جو اقبال کی طبیعت سے واقف

ہو چکے تھے، نہایت مدهم سروں میں ایک قسم کی قال می دیتے تھے جس کے ساتھ وہ انہی مخصوص لئے میں انہی اشعار پڑھنا شروع کر دیتے۔ ان کی آواز مازوں کی ہم آہنگ کی وجہ سے کچھ ایسی دل نواز ہو جاتی کہ ایک سماں بندہ جاتا۔

یا رب دلِ مسلم کو وہ زندہ تمنادے
والی نظم کی بنیاد بھی ایک ایسی ہی مiful میں رکھی گئی تھی۔ ملتی ترانے کا شعر بھی اسی حالت میں موزوں ہوا تھا۔

مجھے سر عبدالقدار نے بتایا کہ اقبال ایک ایک وقت میں سو سو شعر کہہ چکے ہیں اور اس کیفیت کے بخش نظر مجھے ہے سر عبدالقدار نے کئی مرتبہ یہ مجھی فرمایا کہ چونکہ اقبال کے وقت کا اکثر حصہ میرے پاس بسر ہوتا ہے اس لیے میں تمام موقع پر ان کے اشعار و اذکار کو قلم بند کر لیا کروں تاکہ یہ چیزیں محفوظ ہو جائیں۔ لیکن مجھے حد درجہ صدمہ ہے کہ میں نے شیخ صاحب کے مشورے پر عمل نہیں کیا، ورنہ کئی ایسی باتیں قلم بند ہو جاتیں جن سے اقبال کی شخصیت کو سمجھنے میں بہت مدد ملتی۔ اقبال کی نگاہ میں اُس قدر بصیرت تھی کہ وہ معمولی ہے معمولی واقعہ سے بھی فلسفے کا کوئی نہ کوئی پہلو نکال لیا کرنے تھے۔ مثلاً ایک مرتبہ سر ذوالفتخار علی خاں، سر جو گندر منگو اور میں اقبال کے ساتھ نواب صاحب کی مؤثر میں شالاماری طرف سیر کونکھے۔ سر جو گندر نے از راہِ حیرت کہا کہ نواب صاحب کی موٹز کس قدر خاموش

واقع ہوئی ہے۔ بظاہر یہ بات کوئی ایسی نہ تھی کہ اقبال اس سے یوں متاثر ہو جاتے کہ وہ اس فقرے پر اپنی نظم کی بنیاد رکھ دیتے، لیکن ”بانگِ درا“ میں ”مowitz“ کے عنوان سے جو نظم شامل ہے، اس کا مطالعہ فرمائیے اور اقبال کی فلسفہ طراز طبیعت کا اندازہ لگائیے۔

ایک مرتبہ لاہور میں کوئی کانفرنس تھی۔ اس کے لیے یو۔ پو۔ سے نوشاد علی خان تعلقہ دار کو بلایا گیا تھا۔ وہ سرفیع کے ہاں ٹھہرے۔ ایک دن چائے پیتے وقت انہوں نے کہا کہ سرسید نے پنجابیوں کی زندہ دلی کی بہت تعریف فرمائی تھی مگر ہم نے تو یہاں کوئی زندہ دلی نہیں دیکھی۔ شیخ عبد القادر نے کہا کہ آپ غلط جگہ ٹھہرے ہیں۔ ہمارے ساتھ ٹھہرتے تو آپ کو زندہ دلی نظر آ جاتی۔ میں نے عرض کیا کہ کانفرنس سے بارغ ہو جائیں تو ایک رات کھانا میرے ساتھ کھائیں۔ اس میں دوسرے اصحاب کے علاوہ ڈاکٹر صاحب بھی شریک تھے۔ لاہور میں ان دنوں ہماروں طوائف کے گانے کی بہت شہرت تھی۔ ہم نے اس کو بھی بلاکی اور خوب نظمیں یاد کرایا۔ نوشاد علی خان نے ہماروں کا گانا سنا اور پھر کہا کہ اسے رخصت کر دیں۔ وہ چلی گئی تو اس کے بعد ڈاکٹر صاحب سے کہا کہ حضرت! مدت سے آپ کا کلام آپ

کی زبان سے سننے کی آزو ہے، کچھ ارشاد فرمائیے۔ ڈاکٹر صاحب نے فرمایا کہ مجھے کچھ یاد نہیں۔ ہر شخص نے عرض کی کہ آپ کچھ نہ کچھ ضرور سنائیں۔ ڈاکٹر صاحب صاف انکار کر گئے۔ نوشاد علی خان چلے گئے اور دوسرے لوگ بھی رخصت ہو گئے تو ڈاکٹر صاحب نے کہا کہ یہ شخص وجابت کی بنا پر مجھ سے شعر مننا چاہتا تھا۔ میں وجابت کی بنا پر کسی کو شعر نہیں سنایا کرتا۔

عام طور پر شعر سنانے کے معاملے میں ڈاکٹر صاحب حد درجہ محتاط تھے۔ انہیں اپنی طبیعت کے سوا کوئی شے امن امر کے لیے مجبور نہ کر سکتی۔ یہی وجہ ہے کہ دوستوں کے سوا کسی کو نظم نہ سناتے۔ البته حکیم اجمل مخان اور سر ذوالفقار علی خان دو دوست ایسے تھے کہ ان کو یہ رعایت حاصل تھی کہ ان کی فرمائش ڈاکٹر صاحب رد نہ کرتے تھے۔ مگر وہ بھی ڈاکٹر صاحب کی طبیعت سے واقف تھے اس لیے کبھی بے جا اصرار نہ کرتے۔ جس صحبت میں سر عبدالقدیر با گرامی مرحوم ہوتے، اقبال اپنی نظم کے دوران میں لطافتِ بیخن اور رفتِ تخیل کی طرف خاص طور پر توجہ دیا کرتے۔ گرامی مرحوم کی موجودگی میں اشعار کا خاص لطف آنا مگر وہ دونوں استاداں فن ایک دوسرے سے مخاطب ہوتے۔

اکثر مجالس میں ڈاکٹر صاحب سے قرآن حکیم کے رموز سننے کا بھی ہمیں موقع ملتا۔ وہ نہ ہمیں کسی خاص سکول کے پابند نہ

تھے۔ مسائلِ شرعی میں وہ بڑی آزاد خیالی کے ساتھ گفتگو فرمایا کرتے۔ دورانِ بحث میں کہا کرتے تھے ”فَتَفْكِرُوا وَتَدْبِرُوا“، اجتہاد ہر شخص کا فطری حق ہے۔ جب وہ کسی مذہبی مسئلے پر اظہارِ خیال فرماتے تو ایسا معلوم ہوتا کہ موضوع زیر بحث پر کوئی کتاب یا رسالہ ان کی نظر سے نہیں بچا۔ ان کا استدلال ایسا جامع ہوتا کہ مخالف پر ہر طرح کی حجت ہوری ہو جاتی۔ ان کے انداز بیان میں ایسی قدرت تھی کہ وہ فرمودہ سے فرمودہ مسائل میں کوئی نہ کوئی نیا لکھ پیدا کر کے دکھا دیتے۔ مگر اپنی اس عالمانہ شان کے باوجود کبھی تعلقی سے کام نہ لیتے۔ میں نے کیہی انہیں اپنی وسیع معلومات سے انہی پاس بیٹھنے والوں پر رعب ڈالتے ہوئے نہیں دیکھا۔ بحث میں آیاتِ محکمات و مشابہات اور ولادتِ مسیح و ظہورِ مہدی، جبر و اختیار، جزا و سزا وغیرہ جیسے متنازعہ مسائل پر میرا ان کے ساتھ تبادلہ خیالات ہوتا۔ وہ ان مسائل کی شرح و بسط کے ساتھ وضاحت فرماتے کہ اگر میں ان کے آراء و افکار کو ساتھ ساتھ قلمبند کرتا رہتا تو آج مذہبی مسائل پر ایک ضخیم و جامع دفتر تیار ہو جاتا۔ اسی خیال کے پیش نظر میں نے کئی مرتبہ ڈاکٹر صاحب سے استدعا کی کہ قرآن حکیم کی تفسیر لکھیں۔ اور اس میں کلام نہیں کہ اگر وہ تفسیر لکھتے تو یقیناً بہترین ہوتی۔

ڈاکٹر صاحب کے ذہن میں علومِ اسلامی کی نشر و اشاعت کا خیال ہمیشہ رہا۔ وہ مجھ سے فرمایا کرتے تھے کہ اگر حالات

مساعدت کرتے تو وہ ایک اسلامی دارالاشرافت کی بنیاد ڈالتے جو اسلامی فلسفہ و تعلیم کو دلیا کے گوشے گوشے میں پہچانے کی سعی کرتا۔ وہ کہا کرتے تھے کہ علوم اسلامی کے متعدد اور اق ایسے ہیں کہ جن کی اشاعت اس زمانے میں ازیں ضروری ہے۔ وہ ایک ایسی لائبریری کی ضرورت بھی شدت سے محسوس کرتے تھے جہاں مذہب کے متعلق تمام ضروری کتابیں مہیا ہوں۔ انہوں نے کئی مرتبہ مجھ سے فرمایا کہ اگر کہیں سے زمین اور اخراجات کا انتظام ہو سکتا تو وہ اپنی اس دیرینہ آرزو کو ضرور عملی شکل دیتے۔ ملاؤں کے طبقے نے اسلامی ترقی کو ہندوستان میں جن قدر ضعف پہنچایا ہے اس پر ان کا دلہ بھیشہ جلتا۔ آخری دنوں میں انہوں نے اعلیٰ حضرت سرکار بہاول پور کی خدمت میں اس اسکم کے بارے میں ایک خط بھی ارسال کیا مگر ان کی بے وقت موت نے اس کام کو روک دیا۔

۲۱ نومبر ۱۹۵۶ء - دوسری ملاقات

۱

ڈاکٹر صاحب ولایت سے واپس آنے کے بعد دوسری شادی کرنا چاہتے تھے۔ وہ اپنی پہلی بیوی سے خوش نہ تھے۔ شیخ گلاب دین صاحب نے موجی دروازے کے اندر کشمیری خاندان کی ایک صاحبزادی سے نسبت تجویز کی۔ یہ صاحبزادی وکتوریہ گرلنز سکول

میں بڑھتی تھی ، تعلیم اجھی تھی - نسبت پکی ہو گئی تو اقبال کے بڑے بھائی شیخ عطا مهد صاحب آئے - نکاح کے لیے شیخ صاحب ، میں (مرزا جلال الدین) ، میان شاہنواز پیر سٹر ایٹ لا مرحوم ، مولوی احمد الدین وکیل مرحوم اور شیخ گلاب دین مرحوم ڈاکٹر صاحب کے ساتھ گئے - وہاں کھانا کھایا - سردیوں کا موسم تھا ، رات کا وقت تھا ، میان شاہنواز نے اپنا اوور کوٹ کھونٹی پر لٹکا دیا تھا - بارہ بجے کے بعد ہم رو انہوں نے لگئے تو کوٹ غائب تھا - اس وقت محض نکاح ہوا تھا ، رخصتی عمل میں نہیں آئی تھی - اس اثناء میں ڈاکٹر صاحب کے پاس چند گم نام خط آئے لگئے جن میں منکوحہ خاتون کے خلاف نامناسب شکایتیں تھیں - ڈاکٹر صاحب دبدھا میں پڑ گئے - عزیز دوستوں نے حالات کی چھان بین شروع کی - ان حالات کی وجہ سے رخصتی کھٹائی میں پڑ گئی اور یہ معاملہ طول پکڑ گیا - آنھی دنوں سید بشیر حیدر مرحوم ، جو اس زمانے میں لدھیانے میں ایکسائز انسپکٹر تھے ، ایک رشتے کا پیغام لے کر آئے - یہ رشتہ لدھیانے کے مشہور دولت مند خاندان نولکھا کی طرف سے تھا -

۲

اس خاندان کی سرگزشت یہ ہے کہ جالندھر کے ایک صاحب ڈاکٹر سبعان علی نے یو - پی میں بہت دولت کیا - اتنی دولت کہ ایک موقع پر ان کی جائیداد کا حساب لکایا گیا تو نو ملا کھ نکلی - اس وجہ سے وہ نولکھہ مشہور ہو گئے - آنھوں نے لدھیانہ میں شادی

کی تھی۔ اس شادی سے دو لڑکے اور ایک لڑکی ہوتی۔ ڈاکٹر سبحان علی کی سالی کا خاوند بھی ڈاکٹر تھا۔ وہ ساتھ ساتھ کام کرتا رہا۔ جب فوت ہو گیا تو اس کا ایک لڑکا اور ایک لڑکی تھیں جو ڈاکٹر سبحان علی کے پاس رہے۔ ان کی سالی کا لڑکا، جس کا نام غلام محدث تھا، بڑا ہونے کی وجہ سے انتظامی معاملات کا ذمہ دار بن گیا۔ سید بشیر حیدر شادی کا جو پیغام لائے تھے، وہ ڈاکٹر سبحان علی کی لڑکی کے متعلق سمجھا گیا، لیکن دراصل یہ پیغام غلام محدث کی بمشیرہ (ڈاکٹر سبحان علی کی بیوی کی بہانجی) سے متعلق تھا۔ جب یہ رشتہ طے ہو گیا تو لاہور سے بارات لدھیانے کئی جس میں ڈاکٹر صاحب کے بھائی شیخ عطا محدث کے علاوہ تمیں (مرزا صاحب)، چودھری سر شہاب الدین، شیخ گلاب دین اور مولوی احمد دین بھی تھے۔ لدھیانے کے استیشن پر ہمارا استقبال ہوا۔ سکول کے طالب علمون نے ڈاکٹر صاحب مرحوم کی نظمیں سنائیں۔ ان میں مسلمان بھوپال کا قوسی ترانہ خاص طور پر قابل ذکر ہے۔ بھاری بہت تواضع ہوئی۔ میزبانوں نے تمام دکانداروں سے کہہ دیا تھا کہ بارات والی بازار سے جو شے خریدیں، ان سے قیمت نہ لی جائے، ہر چیز کی قیمت کا بل ہمارے پاس بھیج دیا جائے۔ نکاح کے بعد ہم تمام باراتی واپس آگئے، ڈاکٹر صاحب کو وہیں چھوڑ آئے۔ نکاح کے بعد معلوم ہوا کہ منکروں ڈاکٹر سبحان علی کی لڑکی نہیں، بلکہ ان کی بیوی کی بہانجی یعنی ڈاکٹر غلام محدث کی بمشیرہ ہے۔

یہ خاتون لاہور میں آگئیں۔ ڈاکٹر صاحب کی (کجرات والی) پہلی بیوی بھی تشریف لے آئیں۔ اُس زمانے میں ڈاکٹر صاحب انارکلی میں رہتے تھے۔ جس خاتون سے موجی دروازے میں نکاح ہوا تھا، اس کا معاملہ متعلق رہا۔ وکٹوریہ گرلنڈ سکول کی بیڈ مسٹریس کا نام مس بوس تھا۔ وہ میری (مرزا صاحب کی) بیوی سے متاثر رہتی تھیں۔ میری بیوی نے ایک مرتبہ اس سے پوچھا تو اس نے اس لڑکی کی بڑی تعریف کی۔ ڈاکٹر صاحب کے والد نے استیخارہ کیا اور کہا کہ لڑکی بالکل پاک دامن ہے۔ بعد میں ہم نے منشیوں کے ذریعے سے چھان بین کی تو یہ بات کھل گئی کہ خط لکھنے کا ذمہ دار نبی بخش وکیل تھا جو چاہتا تھا کہ لڑکی کی شادی اس کے لڑکے سے ہو۔ یہ لڑکا ولایت سے پیرسٹری پاس کر کے آ رہا تھا۔ جب معاملہ یہاں تک پہنچا تو خود اُس لڑکی نے اپنی پاک دامنی کے متعلق ایک خط ڈاکٹر صاحب کو لکھا، جس میں یہ بھی درج تھا کہ آپ نے بے وجہ میرے خلاف ایک تہمت پر یقین کر لیا ہے۔ میرا نکاح ہو چکا ہے، اب میں دوسری شادی نہیں کروں گی، زندگی اسی حالت میں گزار دوں گی، قیامت کے دن آپ سے اپنا حق مانگوں گی۔

کے لیے تیار ہو گئے ، لیکن آنھیں شبہ تھا کہ ارادہ طلاق کا کرچکے تھے ، شاید یہ طلاق وارد نہ ہو چکی ہو - مجھے حکیم نور الدین کے پاس قادیان بھیجا کہ مسئلہ پوچھ آؤ ۔ مولوی صاحب نے کہا کہ شرعاً طلاق واقع نہیں ہوئی - شبہ ہو تو تجدید نکاح کر لو ۔ مولوی محمد حسین گجرات کے رہنے والے ، میرے لڑکوں کو عربی پڑھایا کرتے تھے ۔ میرے دفتر میں آنھوں نے اس خاتون سے ڈاکٹر صاحب کا نکاح از مرینو پڑھایا ۔ میں پہلے سے سیالکوٹ کے لیے ایک کوپا ریزو کرا چکا تھا ۔ نکاح کے بعد ڈاکٹر صاحب منکوحہ کو لے کر سیالکوٹ چلے گئے ۔ آئھ دن کے بعد تار آیا کہ میں آ رہا ہوں ۔ میں اسٹیشن پر لینے کے لیے گیا تو بڑی گرم جوشی سے ملے اور فرمایا :

I am Perfectly satisfied, I am in heaven.

(میں بالکل مطمئن ہوں ، بہشت میں آ گیا ہوں) ۔

5

جب علامہ کی لدھیانے والی پیکم کا انتقال ہو گیا تو چوتھی شادی کا ارادہ ہوا ۔ میں اور ڈاکٹر صاحب نواب ذوالفقار علی خان سے ملنے دہلی گئے ۔ ان سے مشورہ کیا کہ ڈاکٹر سبحان علی کی صاحبزادی کی شادی ابھی تک نہیں ہوئی ، وہاں پیغام دیا جائے ۔ نواب صاحب نے مجھ سے کہا کہ تم بات کرو ۔ چنانچہ میں اور ڈاکٹر صاحب لدھیانہ میں آتے ہے ۔ میں نے ڈاکٹر غلام بھروسے بات کی تو

آنہوں نے بات ٹال دی۔ میں نے ویس سارا قصہ ختم کر دیا۔ اس کے بعد کوئی بات نہیں چلی۔

٦

ایک مرتبہ غلام محدث نے کہا کہ ڈاکٹر صاحب! کوئی کوئی کوئی خرید لیں، روپیہ ہم دین گے۔ ڈاکٹر صاحب اس شرط پر تیار ہو گئے کہ وہ روپیہ دے دیں اور بالاقساط واپس لے لیں۔ چنانچہ فیروز پور روڈ پر، جسے اب کوئینز روڈ کہتے ہیں، دھنپت رائے کی ایک پرانی کوئی کا سودا دس بزار روپے میں ہوا۔ پانچ سو روپے بیعانہ طے ہوا۔ ڈاکٹر صاحب نے لدھیانہ خط لکھا، غلام محدث روپیہ لے کر آگیا۔ اس زمانے میں ڈاکٹر صاحب کی لدھیانے والی بیکم زندہ تھیں۔ ڈاکٹر صاحب نے مجھے غلام محدث کے ساتھ بھیجا کہ معاملہ طے کر آؤ۔ راستے میں غلام محدث نے کہا کہ بیغانے کی رسید میری بہن کے نام لی جائے۔ ڈاکٹر صاحب کی طرف سے ایسی کوئی بات نہیں ہوئی تھی، میں سوچ میں پڑ گیا۔ مالکِ مکان کے پاس پہنچے تو معلوم ہوا کہ وہ کسی دوسرے صاحب کے ساتھ سودا کر چکا ہے۔ واپس جا کر میں نے ڈاکٹر صاحب کو یہ قصہ سنایا تو آنہوں نے فرمایا کہ اچھا ہوا سودا نہ ہوا، نہیں تو میں اپنی بیوی کے مکان میں رہتا۔“

ڈاکٹر کے ساتھ شادی کے لیے ہر دور میں یہ شاہزاد خطاوت آتے تھے۔ ایک واقعہ مجھے معلوم ہے، کرنال کے ایک مولوی صاحب نے ڈاکٹر صاحب کو خطوط لکھئے کہ ایک نہایت اچھی پڑھی لکھی خاتون، مذہب کی پابند ہے اور آپ سے شادی کے لیے تیار ہے۔ ڈاکٹر صاحب نے یہ خط مجھے دکھائے اور لکھوایا کہ ایسے خط نہ لکھا کرو۔ مولوی صاحب پھر بھی باز نہ آئے اور لکھتے رہے۔ ایک مرتبہ لکھا کہ اگر اسے رد کرو، گے تو ظلم کرو گے۔ اس خاتون کو ایک بار دیکھ تو لو۔ وہ خاتون انہی بھائی کے ساتھ میرے مکان پر آئی۔ میں نے آدمی بھیج کر ڈاکٹر صاحب کو بلا یا۔ نواب ذوالفقار علی خاں بھی بلائے گئے۔ ہم سب نے ایک مانہ کھانا کھایا۔ پھر ڈاکٹر صاحب انہ کر چلے گئے اور نواب صاحب بھی چلے گئے۔ دوسرے دن اس خاتون کو رخصت کر دیا گیا۔

ایک بندو ڈھی کمشنر کی لڑکی ڈاکٹر صاحب سے شادی کی بہت خواہش مند تھی۔ وہ کہا کرتی تھی کہ میں کچھ بتا نہیں سکتی کہ مجھے بندوؤں سے نفرت کیوں ہے؟ اتنا کچھ سکتی ہوں کہ ان سے مجھے بو آتی ہے۔

ڈاکٹر صاحب کے متعلق جتنے قصے مشہور ہیں، ان کے صحیح یا غلط ہونے کا فی الحال سوال نہیں، لیکن میں نہایت وثوق سے کہہ سکتا ہوں کہ والدہ جاوید سے شادی کے بعد، جو ۱۹۱۳ع یا ۱۹۱۴ع میں ہوئی، ان کے طور طریقے اور زندگی کا رنگ ڈھنگ بالکل بدل گیا تھا۔

تیسرا ملاقات - ۲۸ نومبر ۱۹۵۲ع

مرزا صاحب نے فرمایا کہ ڈاکٹر صاحب نے اپنی نظم "شکوه" پڑھی تو اس موقع پر ڈاکٹر صاحب کے والد بھی آئے ہوئے تھے۔ دونوں نے دوپھر کا کھانا میرے ہان کھایا۔ اس سال انجمن کا جلسہ (۱۹۱۱ع) ریواز ہو سٹل کے صحن میں ہوا تھا۔ ڈاکٹر صاحب نے نظم پڑھی تو مجھے خوب یاد ہے کہ ان کے والد زار زار رو رہے تھے۔

۱۹۱۲ع کا واقعہ ہے کہ رنجیت سنگھ کی ہوتی بمباء دلیپ سنگھ لاہور میں جیل روڈ پر رہائش رکھتی تھی۔ اسے دو ہزار روپے ماہوار پشن ملتی تھی۔ پیر جی اس کا ڈرائیور تمام انتظامات کا کفیل تھا۔ بمباء نے بعد ازاں ڈاکٹر سدر لینڈ پرنسپل میڈیکل کالج لاہور سے شادی

کر لی۔ پھر وہ لنڈن چلی گئی اور کوئی بیج دی۔ بمباء دلیپ سنگھ ڈاکٹر صاحب سے ملنے کی بہت آرزو مند تھی۔ ایک دفعہ سر جو گندر سنگھ مجھے اور ڈاکٹر صاحب کو ان کی کوئی ہر لے گئے۔ کوئی میں درختوں کا ایک گھنا جھنڈ تھا۔ اس میں بھی جانے کا اتفاق ہوا۔ بمباء کی فرمائش پر ڈاکٹر صاحب نے اپنی اردو کی ایک نظم بھی سنائی۔ یہ یاد نہیں کہ کون سی نظم تھی۔ بمباء اردو سمجھے لتی تھی لیکن شعر نہیں سمجھ سکتی تھی۔ سردار جو گندر سنگھ ترجمہ اور تشریح کر کے سناتے رہے۔

۳

اس ملاقات کا ایک واقعہ خاص طور سے قابل ذکر ہے۔ بمباء کو معلوم ہو گیا تھا کہ ڈاکٹر صاحب 'حقہ' پتے ہیں۔ اس لیے جب دعوت دی تو اپنے ڈرائیور پیر جی سے کہہ دیا کہ اعلیٰ درجے کا حقہ بنوا کر لاو۔ کوئی کے اندر حقہ بھرا کیا اور برامدے کے ایک کونے میں رکھ دیا گیا۔ ہم لوگ پہنچے اور چائے کے لیے یہیں گئے تو بمباء نے پیر جی سے پوچھا کہ سب کچھ تیار ہے؟ اس نے کہا کہ سب کچھ تیار ہے۔ خود کئی اور جہاں حقہ رکھا تھا وہاں سے خود اٹھا کر لائی اور ڈاکٹر صاحب کے سامنے رکھ دیا۔ بعد میں ڈاکٹر صاحب نے کہا کہ دیکھیے مرزا صاحب! رنجیت سنگھ کی پوتی نے اپنے ہاتھ سے ہمیں حقہ پلایا ہے۔

ایک اور موقع پر بمبائی ایک آسٹرین سہیلی آئی۔ وہ بھی ڈاکٹر صاحب سے ملنے کی آرزومند تھی۔ پھر ہمیں چائے پز بلا دیا گیا۔ اس موقع پر سر جو گندر منگھ لاحور میں موجود نہ تھے۔ صرف میں اور ڈاکٹر صاحب گئے اور چائے پی کر باتیں کر کے چلے آئے۔ آتی دفعہ کوئی کلام نہ سنایا کیونکہ کوئی ترجمہ کرنے والا نہ تھا۔

ایک دفعہ بمبائی نے شاہدروہ میں چائے کا انتظام کیا۔ اس کی آسٹرین سہیلی کے علاوہ ایک اور سہیلی بھی تھی۔ ان میں سے ایک نے ڈاکٹر صاحب کی خدمت میں پہول پیش کیا۔ دوسری نے ایک خوبصورت بلی پال رکھی تھی جو اس کی گود میں بیٹھی ہوئی تھی۔ ڈاکٹر صاحب کی دو نظمیں ”پہول کا تحفہ عطا ہونے پر“ اور ”... کی گود میں بلی دیکھ کر“ انهی دو کے متعلق لکھی گئی ہیں۔ بمبائی کی دونوں سہیلیوں نے ڈاکٹر صاحب سے بہت سی باتیں پوچھیں؛ یعنی جرمی میں آپ نے کیا کیا دیکھا۔ نظم اس موقع پر سی کوئی نہ سنائی کہ ترجمہ کرنے والا کوئی نہ تھا۔

بمبائی کو انگریزوں کی نسبت یہ وہم تھا کہ وہ بجھے زیر دے دیں گے۔ بیمار ہوئی تو ڈاکٹر سدر لینڈ نے علاج کیا۔ پھر میل جول

بڑھا اور شادی ہو گئی ۔ شادی کے لیے گورنر نے لندن سے تار بھیج کر اجازت منکائی ۔ مسدر لینڈ بڑا قابل ڈاکٹر تھا ۔ اُن نے نواب ذوالفقار علی خان اور خورشید علی خان کا بھی علاج کیا تھا ۔

۷

پھر پراونشل مسلم لیگ کے متعلق باتیں شروع ہو گئیں تو مرزا صاحب نے فرمایا کہ جب نواب وقار الملک مرحوم لیگ کے صدر بن گئے تو میان شاہ دین کو چشمی لکھی کہ پراونشل لیگ آر گناہز کرو ۔ یہاں جو لیگ بنی اس کے صدر میان شاہ دین ، سیکرٹری میان شفیع ، جائیٹ سیکرٹری مولوی محبوب عالم ایڈیٹر ”پسہ اخبار“ اسٹنٹ سیکرٹری میں (مرزا جلال الدین) ، فناشل سیکرٹری آئی ڈاکٹر محمد سیکرٹری اور میان حسام الدین بیرسٹر شامل تھے ۔ میان فضل حسین اس لیگ کے مخالف تھے ۔ انہوں نے شریف مقرر ہوئے ۔ میان فضل حسین اس لیگ کے مخالف تھے ۔ انہوں نے اپنی لیگ الگ بنائی جس میں وہ خود ، عبید اللہ وکیل ، پیر تاج دین و بیرسٹر اور میان حسام الدین بیرسٹر شامل تھے ۔ میان فضل حسین کے تعلقات سید علی امام ، مولانا شوکت علی اور مولانا محمد علی سے بڑے گھرے تھے ۔ کراچی میں جلسہ ہوا تو خیرپور کے وزیر نے مہمانداری کے فرائض اپنے ذمے لیے ۔ اس موقع پر ایجو کیشنل کانفرنس بھی ہوئی تھی ۔

۸

میان فضل حسین اپنے ماتھیوں کو لیے کر کمپرج ہوئی میں جا

ٹھہرے - اسپیکٹر جنرل آف ایچونکیشن گورنمنٹ آف انڈیا نے بھی کانفرنس میں تقریر کی - اس تقریر کے جواب میں میان شاہ دین نے نہایت زبردست تقریر کی جس پر بار بار تالیاں بھیں - میان صاحب نے کہا کہ حکومت کو شکایت ہے کہ قابل مسلمان نہیں ملتے - کیوں نہیں ملتے ؟ پنجاب میں مسلمان موجود ہیں - دوسرے صوبوں میں بھی قابل آدمی موجود ہیں - اسی تقریر کا نتیجہ تھا کہ میان شاہ دین ہائی کورٹ کے جمع بنا دیے گئے -

٩

ہماری لیگ کا الحق مرکزی لیگ سے ہو گیا - ایک مسلم ایسوسی ایشن بھی بن گئی تھی ، جس کے وائس پریزیڈنٹ نواب ذوالفقار علی خاں اور اسٹٹنٹ سکریٹری سر محمد اقبال تھے - مولوی ظفر علی خاں ، مولوی انشاء اللہ خاں اور شیخ عبدالعزیز بھی ان میں شامل تھے -

۱۰

اتفاق سے پبلک پراسیکیوٹر کی جگہ خالی ہوئی - ہم لوگ چاہتے تھے کہ مولوی احمد دین اس خدمت پر مامور ہوں ، اور یہ کہہ بھی دیا - میان شفیع اور میان خاندان کے دوسرے افراد میان حق نواز کو کرانا چاہتے تھے - اس پر جھگڑا ہو گیا اور دو فریق بن گئے - پھر مولوی محبوب عالم ، میان محمد شریف آئی ڈاکٹر اور فقیر الدین وغیرہ نے صلح کرائی -

میان شاہ دین جج بن گئے اور صدارت کی جگہ خالی ہوئی تو میان شفیع کی آرزو تھی کہ وہ صدر بن جائیں۔ ڈاکٹر مرزا یعقوب یگ اور ڈاکٹر سید محمد حسین شاہ وغیرہ نے کوشش کی کہ ڈاکٹر اقبال کو صدر بنایا جائے۔ ڈاکٹر صاحب نے نواب ذوالفقار علی خان کا نام پیش کر دیا۔ برکت علی محمدن ہال میں کامیاب جلسہ ہوا۔ یہ حالت دیکھ کر میان شفیع کو رنج ہوا اور میان شاہ دین کے پاس شکایت کی۔ میان شاہ دین نے مجھے (یعنی مرزا جلال الدین کو) بلایا اور کہا کہ آپ اور شفیع گھرے دوست ہیں۔ پھر جھگڑا کیوں؟ میں نے کہا کہ یہ میان صاحب کی غلطی ہے، میں ان کا مقابل نہیں ہوں، لیکن نواب ذوالفقار علی خان اور ڈاکٹر اقبال کا بھی دوست ہوں۔ میان صاحب بولیے کہ میری گاڑی میں یٹھیے، ابھی میان شفیع صاحب کے ہاں چلتے ہیں۔ رامجھ میں انہوں نے کہا کہ میر جانتا ہوں کہ شفیع کمزور ہے، اسے دوستوں پر بھروسہ نہیں ہے۔ تو نہی لے جا کر مجھے گلے ملایا اور پھر کہا کہ ڈاکٹر اقبال کو نے کر میرے پاس آئیے۔ میں نے کہا کہ ہم نواب ذوالفقار علی خان کو چھوڑنیں سکتے۔

میں کراچی کیا ہوا تھا۔ شادی لال مجھ سے ملنے اور کہنے لگے کہ میان محمد شفیع، اقبال کو بہت ناپسند کرتا ہے۔ کہتا ہے کہ وہ

چودھری شہاب الدین کے متعلق بہت لطیفے ہوتے تھے ۔ ایک دفعہ چودھری صاحب کی کوئی میں افطار پارٹی تھی ۔ چودھری صاحب نے پانی مانگا ۔ ڈاکٹر صاحب نے فرمایا کہ بھائی ! بالٹی لانا ۔ چودھری صاحب پانی مانگتے ہیں ۔

چودھری صاحب نے جب اپنی کوئی بنائی تو مجھے اور ڈاکٹر صاحب کو بلا کر پوچھا کہ اس کا نام کیا رکھا جائے ؟ ڈاکٹر صاحب بولے ”اس کے متعلق کاوش کی کیا ضرورت ہے، اس کا نام ‘دیو محل’ رکھیے ۔“

چودھری صاحب جب بگڑتے تھے تو ڈاکٹر صاحب فرماتے تھے بھئی مجھے دیکھو کرو لطیفوں کی آمد شروع ہو جاتی ہے ۔ خدا کے لئے مجھے لطیفوں سے نہ روکا کرو ۔“

ایک دفعہ میان شاہ دین نے ایک عظیم الشان پارٹی دی ۔ اس میں دستور کے مطابق انگریزوں کے لیے ایک کوئی میں شراب کا بھی انتظام کر دیا ۔ میان صاحب پارٹی میں پھر رہے تھے ۔ ہم سے ملاقات ہوئی تو فرمایا کہ تم لوگوں کے لیے الگ انتظام کر رکھا ہے ۔ ڈاکٹر صاحب برجستہ بولے ”میان صاحب ! ہم نے آپ سے دو ہی باتیں سیکھی ہیں ؟ ایک چھپ کر پینا، دوسرے کسی کو چندہ نہ دینا ۔“

شرابی ہے، چال چلن بھی اچھا نہیں۔ یہ بات ڈاکٹر اقبال کے مستقبل کے لیے بہت بڑی ہے۔ ڈاکٹر صاحب میرے ماتھے ہو جائیں تو بہت اچھا ہے۔ میں لاہور آیا تو ڈاکٹر صاحب سے ذکر کیا۔ وہ بولے ”مرزا صاحب! شادی لال اپنا آلتو سیدھا کرنا چاہتا ہے، اس کا اپنا مطلب ہے۔ ہمیں کیا مصیبت پڑی ہے کہ اس جھگڑے میں پڑیں۔ ہم اس کا ماتھے نہیں دے سکتے۔“

جب شادی لال کی چیف ججی کا زمانہ آیا تو ڈاکٹر صاحب کو جج بنانے کا سوال اٹھا۔ شادی لال نے ڈاکٹر صاحب کے متعلق یہ رائے ظاہر کی:

We know him as a poet not as a lawer.

(ہم اقبال کو ایک شاعر کی حیثیت سے جانتے ہیں، قانون دان کی حیثیت سے نہیں)۔

شاہدرہ میں ایک مرتبہ ایک پارٹی ہوئی۔ بہار کا موسم تھا۔ ڈاکٹر صاحب اور چودھری شہاب الدین اس میں شامل تھے۔ چودھری صاحب نے بالکل سفید کپڑے پہن رکھئے تھے۔ ڈاکٹر صاحب نے انہیں دیکھتے ہی بے تکلف کہا ”بھئی دیکھو! دیکھو! کہا وج کٹا وڑ کیا اے“ (کپاس میں کٹا گھس کیا ہے)۔

ایک مرتبہ میرے مکان پر دعوت ہوئی۔ میرے عزیز مرزا اسلم
بیگ نے کہا کہ سب مہان فینسی ڈیس پہن کر آئیں۔ چنانچہ بعض
مہان مندرجہ ذیل لبامن پہن کر آئے:

(۱) چودھری شہاب الدین : گاؤں کے چودھری
کے لباس میں۔

(۲) نواب احمد یار خان دولتانہ: جاٹ کے لباس میں۔

(۳) میاں ممتاز دولتانہ : چھوٹا تھا، اسے لڑکی
کا لباس پہنا کر لائے۔

(۴) حکیم احمد شجاع : یہ ریڈ انڈین لیڈر کا
لباس پہنے، سور کے پر
لگائے ہوئے تھے۔

(۵) نواب ذوالفقار علی خان : مالیر کوٹلہ کے رئیس
کے لباس میں۔

(۶) ڈاکٹر صاحب : معمولی لباس پہن کر
آئے۔

اس جلسے میں اول درجے کے انعام کے مستحق حکیم احمد شجاع قرار
پائے، اگرچہ انعام کسی کو بھی نہ دیا گیا۔

۱۷

احمد یار خان دولتانہ ڈاکٹر صاحب کے پڑے گرویدہ اور معتقد تھے - ان کی شادی میان غیاث الدین کے والد کے ذریعے سے ہوئی تھی - ڈاکٹر صاحب اور نواب ذوالفقار علی خان بھی بارات میں شامل تھے - احمد یار خان ڈاکٹر صاحب کو وقتاً فوقتاً تحفے بھیجتے رہتے تھے - بعض دفعہ اچھی دودھ دینے والی گائیں اور بھینسیں بھی بھیجتے تھے -

۱۸

نواب ذوالفقار علی خان اور ڈاکٹر اقبال میں تفرقہ پڑنے کا ایک سبب پنجاب کی سیاسی پارٹی بازی تھی - احمد یار خان نے خود ایک مرتبہ نواب صاحب کو بتایا گکہ فیروز خان نون کو ہدایت ہوئی ، ڈاکٹر اقبال کو نواب صاحب سے الگ کر دیا جائے - ایک دفعہ ڈاکٹر صاحب شملے گئے تو فیروز خان نون کے پاس ٹھہرے - پھر وہاں سے نواب صاحب کو ٹیلیفون کیا کہ میں ملنے کے لیے آ رہا ہوں - نواب صاحب ملے تو پوچھا کہ آپ کب آئے ؟ فرمایا کہ پرسوں - نواب صاحب نے مجھ سے یہ ذکر کیا تو رو پڑے - فرمایا کہ میرا دوست میرا گھر چھوڑ کر کسی دوسرے کے گھر ٹھہرے ! میں اس کا تصور بھی نہیں کر سکتا -

۱۹

نواب ذوالفقار علی خان کی وجہ سے سر جو گندر سنگھ ، سردار

امراؤ سنگھہ اور سردار دلجیت سنگھہ بھی ڈاکٹر صاحب کے بڑے ہی عقیدت مند بن گئے تھے۔ سہارا جہ کپور تھلمہ کو بھی بڑی آزار تھی کہ ڈاکٹر صاحب سے ملاقات ہو لیکن ملاقات نہ ہو سکی۔ سہارا جہ پیالہ بھی ڈاکٹر صاحب سے ملاقات کے بڑے مشتاق تھے۔ لاہور آئے تو نواب ذوالفقار علی خان سے کہہ کر رات کا کھانا ان کے ہاں کھایا اور ڈاکٹر صاحب سے ملاقات کی۔

کرنال کے نوابون سجاد علی خان، لیافٹے علی خان اور عمر دراز علی خان کے درمیان جائیداد کے متعلق جھگڑا شروع ہو چکا تھا۔ کمشنر کے علم میں یہ بات آئی تو اس نے مقدمہ روک دیا۔ پھر ذوالفقار علی خان، نواب مہد حیات خان نون اور ایک ہندو ڈپٹی کمشنر کو ثالث مقرر کر دیا۔ دونوں فریقوں نے اپنے لہنے و کیل مقرر کیے۔ عمر دراز علی خان کے قانونی مشیر ڈاکٹر اقبال تھے۔ سجاد علی خان نے مجھے مقرر کر لیا۔ نواب صاحب (ذوالفقار علی خان) نے کہا کہ بھئی سب اکھٹے چلیں گے۔ چنانچہ ہم سب مل کر وہاں گئے۔ وہاں ہمیں اختر لونی^۱ ہاؤس میں ٹھہرا�ا گیا۔

ہم آپس میں فیصلہ کر چکے تھے کہ پہلے تمام میہان

سجاد علی خان کے ہاں ٹھہریں گے، پھر عمر دراز علی خان کے ہاں - میرنے لیجے اور ڈاکٹر صاحب کے لیجے الگ الگ کمرے تھے - پنچوں نے اپنے بستر الگ کمروں میں لگائے۔ بریک فاست کا وقت آیا تو ڈاکٹر صاحب بولیے کہ بھئی میز کی ترتیب دیکھ کر اندازہ ہوتا ہے کہ اس میں کسی لیدی کا ہاتھ ہے۔ بعد میں ہمیں معلوم ہوا کہ واقعی ایک لیدی نے میز سجا�ا تھا۔ اسے لیاقت علی خان ہاؤس کیپر بنا کر ولایت سے لائے تھے۔ ہم نے اپنے فریقوں کے کاغذات دیکھئے اور بات چیت کے لیے تیار ہو گئے۔ چنانچہ چھٹے ساتویں دن دونوں فریقوں میں مصالحت ہو گئی۔ ڈاکٹر صاحب کی روزانہ فیس دو سو روپے تھی اور میری ایک سو پچاس روپے۔ یہ ۱۹۲۲ع کا واقعہ ہے۔

یہ بھی بتا دوں کہ لیاقت علی خان مرحوم (وزیر اعظم پاکستان) جب ولایت سے بیرون بن کر آئے تھے تو نواب سجاد علی خان ان کا نام پنجاب ہائی کورٹ میں درج کرانا چاہتے تھے۔ اس موقع پر میرا اور سر شفیع کا سٹیفیکیٹ بھی پیش ہوا تھا۔

ایک مرتبہ ڈاکٹر صاحب کو مہاراجہ الور کا پرائیویٹ سیکرٹری بنانے کی پیش کش بھی ہوئی تھی۔ ایک ہزار روپیہ مابواد

تندخواہ ٹھہری تھی ۔ نواب ذوالفقار علی خان نے ایک چٹھی دے دی تھی ۔ ڈاکٹر صاحب، منشی طابر دین اور علی بخش کو لے کر گئے اور دہلی سے آگے ایک بنگلے میں ٹھہرے ۔ ڈاک بنگلے میں جو شخص انچارج تھا، اسے ڈاکٹر صاحب کا علم ہوا تو بڑی عقیدت سے پیش آیا ۔ پوچھا ”کہاں جا رہے ہیں؟“ منشی طابر دین نے بتایا کہ مہاراجہ الور کے پاس پرائیویٹ سکرٹری کے عہدے کے لیے ۔ اس نے ناگفته باتیں سنائیں اور کہا کہ یہ ملازمت تو ہرگز نہیں کرنی چاہیے ۔ منشی طابر دین نے جب سارے حالات ڈاکٹر صاحب کو سنائے تو ڈاکٹر صاحب ویس سے لوٹ آئے اور چوتھے دن لاہور پہنچ گئے ۔

مسلمان تو ڈاکٹر صاحب کے عقیدت مند تھے ہی، بعض ہندو اور سکھ بھی ان سے بہت محبت کرتے تھے ۔ مثلاً لالہ لا جپت رائے اور پنڈت شیو نرائن شجیم تو آپ کے بہت بھی گرویدہ تھے ۔



سید محمد علی جعفری

[جعفری صاحب لاہور کے پرانے بزرگوں میں سے تھے -
ڈاکٹر صاحب کے ساتھ ان کے ثعلقات بہت کھرے
تھے - وہ اسلامیہ کالج لاہور کے پرنسپل بھی وہ چکے
تھے - ہم نے ان سے نواب پیلس میں ملاقات کی - اب
وہ فوت ہو چکے ہیں] -

۱

ہم نے پوچھا کہ آپ نے پہلے پہل ڈاکٹر صاحب کو کس
زمانے میں دیکھا تھا؟ کہنے لگے کہ میں ان کو مدت سے جانتا
ہوں لیکن شروع میں روابط کچھ زیادہ گھرے نہ تھے - ڈاکٹر صاحب
لاک، برکلے، بیووم، گوئٹھ، نشے اور شوپہار کے مطالعے میں مصروف
رہتے تھے - مشرق فلسفے کی کتابیں بھی مطالعے میں رہتی تھیں -
بہاریے بانی احیائے ملت کی تحریک کا آغاز ہوا - سرستد اور
ان کے رفقا اس سلسلے میں پیش پیش تھے - ان پر نیجریت کا الزام لگایا
گیا اور ان کو کافر کہا گیا - حالی نے دور گذشتہ یاد دلایا ، اکبر

نے نئے چھروں پر نکتہ چینی شروع کی ۔ ڈاکٹر اقبال ان سب سے پیچھے آئے اور قوم کو زیادہ سے زیادہ آگے بڑھانے کی کوشش کی ۔ ہمارے زمانے میں امیروں کے واسطے اعلیٰ کردار ضروری نہیں سمجھا جاتا تھا ، حالانکہ اصل چیز یہی تھی کہ کردار زیادہ سے زیادہ پاک اور بلند ہو ۔

۲

ولایت جانے سے پہلے ڈاکٹر صاحب کی روش اور تھی ۔ اس زمانے میں میرا ان سے زیادہ تعلق نہ تھا ۔ ولایت سے واپسی کے بعد روابط بڑھے ۔ وہ انارکلی میں رہتے تھے ۔ میں اسلامیہ کالج کا پرنسپل تھا ۔ طالب علم ان سے ملاقات کے لیے جاتے اور ان سے جو تبادلہ خیالات ہوتا ، آزادانہ اور بے تکلف ہوتا ۔ میرا خیال تھا کہ طلبہ سے اس قسم کی گفتگو نہیں کرنا چاہیے ۔ چنانچہ ایک مرتبہ میں نے ان سے کہہ بھی دیا ۔

جب وہ انارکلی سے میکلوڈ روڈ پر آئے تو ان کی حالت بدل گئی ۔ ایسا محسوس ہوتا تھا کہ ایک نئے شخص بن چکے ہیں ۔ اس زمانے میں ان کی صحت بھی اچھی نہ تھی ۔ میں بارہا جاتا اور دہتا کہ سیر کیا کرو تاکہ صحت اچھی رہے لیکن وہ ہلنے سے بہت گھبرا تھے ۔ کبھی میں جاتا تو پکڑ کر ساتھ لے جاتا ۔ حقہ بہت پیتے تھے اور سارا دن سوچ میں ڈوبے رہتے تھے ۔ میں نے کئی مرتبہ

کہا کہ بھائی! مجھے ڈر ہے کہ تم پھی کہیں انگریزی زبان کے
لیک شاعروں کی طرح افیونی نہ بن جاؤ۔

۳

ڈاکٹر صاحب نے جب وہ نظم پڑھی جس کا پہلا مصروف ہے :

کبھی اے حقیقتِ منتظر! نظر آ لباسِ مجاز میں
تو امن نظم میں ایک شعر کا آخری مصروف یہ تھا :
جو وطن ہے دشمنِ آبرو تو اماں ہے ملکِ حجاز میں
یہاں وطن سے مراد اخبار ”وطن“ ہے جس کے مدیر مولوی انشاء اللہ
خان حجاز ریلوے کے نام پر چندہ جمع کر رہے تھے۔ اس میں ڈاکٹر
صاحب کے خلاف بھی ایک مضمون لکھا گیا تھا۔ وہ میرے پاس
محفوظ ہے۔

۲

ڈاکٹر صاحب کو اس امر کی بڑی تلاش تھی کہ اسلامی ثریجہ
میں زمان و مکان کے متعلق جو کچھ لکھا گیا ہے، اس کی صحیح
کفیت کیا ہے؟ شیخ عبدالعلی طہرانی ہمارے ہاں رہتے تھے۔ بڑے
فضل، بڑے لستان، بڑے ذہن اور طبیّاع شخص تھے۔ عقائد میں

۱۔ ہم نے وہ آرٹیکل دیکھنا چاہا تو جعفری صاحب نے فرمایا کہ میں نے
کہیں رکھ دیا ہے اس لیے ”وطن“ کے ۱۹۱۴ء با ۱۹۱۵ء کے فال
دیکھنے چاہیں۔

کچھ کمیونزم اور بابیت کی طرف مائل تھے۔ میں نے ان سے ڈاکٹر صاحب کو ملا دیا اور بڑی دیر تک ان سے گفتگو ہوتی رہی۔ ڈاکٹر صاحب نے اپنے ایک خط میں، جو مہاراجہ سرکشن پرشاد مدارالصہام حیدرآباد دکن کے نام ہے، علامہ عبدالعلی کی علمیت کی بہت تعریف کی ہے)۔

5

ان ملاقاتوں میں ڈاکٹر صاحب کا اطمینان نہ ہوا تو میں نے مولوی حشمت علی خیرالله پوری سے ان کی ملاقات کا بندوبست کیا۔ یہ صاحب پیر جماعت علی شاہ کے خالہ زاد بھائی تھے۔

ڈاکٹر محمد طفیل صاحب سول سرجن کے والدِ ماجد بھی بڑے فلسفی تھے۔ زمان و مکان پر انہوں نے ایک کتاب بھی لکھی تھی۔

6

ڈاکٹر صاحب نے ایک مرتبہ مجھ سے فرمایا کہ اہل بیت کے متعلق زیادہ سے زیادہ معلومات درکار ہیں۔ میں نے اس سلسلے میں میر باقر داماد کی کتاب ”افق العین“ کا حوالہ دیا۔ ڈاکٹر صاحب فرماتے تھے کہ انہوں نے (میر باقر داماد نے) اہل بیت کے کردار کو خوب پیش کیا ہے۔

ڈاکٹر صاحب نے ایک مرتبہ فرمایا کہ شیعوں کا پرسنل لاء
اور فقة زیادہ قرین عقل ہے -

٨

جب یہاں خلافت کمیٹی بنی تو ڈاکٹر صاحب کو اس کا
کنوینر مقرر کیا گیا، لیکن کچھ دنوں بعد ڈاکٹر صاحب اسے چھوڑ
گئے۔ وہ سیاسیات میں زیادہ دلچسپی، نہیں لیتے تھے -

٩

ولایت سے جب آئے تو احمدیوں کے ساتھ ان کے تعلقات اچھے
تھے۔ احمدیہ بلڈنگ میں لیکچر بھی دیتے رہے، لیکن پھر ان کے
خیالات بدل گئے۔ انہم حیاتِ اسلام کے جب صدر منتخب ہونے
تو یہ تحریک چلائی کہ کسی مرزائی کو اس ادارے میں نہ رہنے
دیا جائے۔ مرزما یعقوب یہی اسی موقع پر نکالے گئے اور یہ صدمہ ان
کے لیے جان لیوا ثابت ہوا۔ اصل بات یہ ہے کہ ڈاکٹر صاحب فکر
میں اس قدر ڈوبنے رہتے تھے کہ ان کے لیے نقل و حرکت کرنا بہت
مشکل تھا؛ چنانچہ وہ کسی ایسے کام میں عمل حصہ نہیں لے سکتے
تھے جس میں جسمانی سرگرمی ضروری ہوتی تھی -

ہم نے سام لیگ کے ماتھے ڈاکٹر صاحب کے تعلق کے بارے میں سوال کیا تو جعفری صاحب نے پنجاب مسلم لیگ کی پوری تاریخ بیان کر دی۔ اس کی کیفیت یہ ہے:

۱۹۰۶ع میں ایک وفد شملہ میں والسرائے کے سامنے پیش ہوا جس میں نواب صاحب ڈھاکہ (نواب خواجہ سر سلیم اللہ) ، نواب محسن الملک ، نواب فتح علی خان قزلباش ، ڈپٹی برکت علی ، میان شاہ دین اور میان شفیع شامل تھے۔ اس کے بعد لیگ کی بنیاد پڑی اور اس کی شاخیں صوبوں میں پھیلانے کی تجویز ہوئیں۔ پنجاب کی تمام اسلامی انجمنوں کے صدر نواب فتح علی خان قزلباش مقرر ہوئے۔ ۱۹۰۷ع میں کراچی میں ایجو کیشنل کانفرنس منعقد ہوئی اور اس موقع پر یہاں بھی لیگ کی شاخ قائم کرنے کے لیے مختلف حضرات سے تبادلہ خیالات ہوا۔ مثلاً میں، چودھری شہاب الدین ، میان شاہ دین ، میان شفیع ، مولوی محبوب عالم ، خان بشیر حسین^۱ خان اور مولوی فضل الدین وکیل وغيرہ۔ میان سر شفیع اور خان بشیر حسین خان کے درمیان سیکریٹری شپ کے متعلق کشمکش تھی۔ نواب فتح علی خان نے بشیر حسین خان کے حق میں فیصلہ دیا تو اس پر میان شفیع

۱۔ خان بشیر حسین خان ، ڈپٹی برکت علی کے عزیز تھے۔ ڈپٹی صاحب کی وفات کے بعد لیدر شپ چھوڑ کر کھڑا گئے تھے۔

زاراں ہو گئے - شیخ عبدالعزیز "آبزرور" کے ایڈیٹر تھے - انہوں نے مجھ سے نواب صاحب کے خلاف ایک سخت مضمون لکھوا�ا لیکن یہ طبع نہ ہوا - اس کے ساتھ ساتھ انجمن حایت اسلام میں بھی تفرقہ بازی تھی - اس وقت انجمن کے صدر نواب فتح علی خان تھے - اس پارٹی بازی میں یہ ایک واقعہ قابل ذکر ہے کہ خلیفہ عادالدین صاحب چاہتے تھے کہ ان کے صاحبزادے خلیفہ شجاع الدین کو انجمن کے خرج پر ولایت بھیجا جائے - خلیفہ صاحب کالج میں اسٹینٹ لیکچرار مقرر ہوئے تھے - چھ ماہ کے بعد ان کے کام کے متعلق رپورٹ پیش ہوئی - آس زمانے میں میان فضل حسین کالج کمیٹی کے سیکرٹری تھے - چونکہ تفرقہ بازی شروع ہو چکی تھی اس لیے خلیفہ شجاع الدین کے متعلق رپورٹ اچھی نہ آئی اور اس کے بعد یہ تجویز داخل دفتر ہو گئی - اس وجہ سے ہماری پارٹی اور میان فضل حسین کی پارٹی میں کشمکش بڑھ گئی - جب ہم کراچی کے تو ہم دو پارٹیوں میں بٹئے ہوئے تھے - ہمارے ہمراہ ایک سو آدمی تھے - میان فضل حسین کے ساتھ آدمیوں کی تعداد کم تھی - ان میں میان نظام الدین، شیخ عمر بخش، مولوی فضل الدین اور مولوی سراج الدین (والدِ مولوی ظفر علی خان) قابل ذکر ہیں - ہمارے ساتھ راجہ غلام حسین بھی تھے جو چکوال کے رہنے والے تھے -

- خان صاحب شیخ عبدالعزیز مرحوم، جو بعد میں ہر بس براہنگ کے انجام
بن گئے تھے - وہ انجمن حایت اسلام کے سیکرٹری بھی رہے -

اُس زمانے میں وہ اسلامیہ کالج کے طالب علم تھے اور میں پرنسپل تھا۔ وہ انگریزی بلا کی لکھتے تھے۔ مولانا مہد علی نے "کامریڈ" جاری کیا تو وہ اس میں چلے گئے۔ "کامریڈ" بند ہو گیا تو راجہ صاحب محمود آباد نے لکھنؤ سے "نیو ایرا" جاری کیا اور وہ اس کے مدیر مقرر ہوئے۔ (علامہ اقبال کے کئی مضمون اس میں شائع ہوئے) لیکن تھوڑے دنوں کے بعد وہ ایک حادثے میں زخمی ہو کر فوت ہو گئے۔ ان کی فقط ایک لڑکی یادگار رہ گئی جو دہلی میں رہتی تھی۔ کبھی کبھار اس کا خط آ جاتا تھا، اب معلوم نہیں کہاں ہے۔

۱۱

ہمارے لیے کراچی میں جماعت خانے^۱ میں ٹھہرنا کا انتظام کیا گیا تھا لیکن میان صاحب اور ان کے ساتھی وباں نہ ٹھہرے اور انہوں نے ایک ہوٹل میں اپنا انتظام کر لیا۔ اس اجلاس میں علی امام نے بڑی زوردار تقریر کی تھی۔ ہماری پارٹی میں میان شاہ دین بہت بی عمدہ بولیے۔ انگریز ایجوکیشنل کمشنر بھی آیا ہوا تھا۔ اس پر علی امام اور میان شاہ دین کی تقریر کا بہت اچھا اثر ہوا۔

۱۔ "جماعت خانے" سے مراد سر آغا خان کے بیروؤں کا جماعت خانہ ہے جہاں ان کے اجتماع ہوتے ہیں اور وہ سہاں خانے کے طور پر بھی استعمال کیا جاتا ہے۔

ایجوکیشنل کانفرنس کے بعد لیگ کا جلسہ ہوا جس میں ہماری پارٹی جیت گئی اور ہماری بنائی ہوئی لیگ پنجاب کی مسلم لیگ قرار پائی۔ اس کے صدر نواب فتح علی خاں ہی تھے۔ یہ سلسلہ ۱۹۱۱ع سے ۱۹۱۲ع تک قائم رہا۔ ہم سب باغبانپورہ کی میان فیصلی کے حامی تھے۔ میان شاہ دین جج بن گئے اور میان محمد شفیع لیگ کے کرتا دھرتا ٹھہرے۔ ان کا گورنمنٹ سے تعلق تھا۔ جس طرح چاہتے لیگ کو استعمال کرتے۔ اس سے ہم لوگوں میں بے اطمینانی پیدا ہونا قدرتی تھا۔ ملک برکت علی صاحب اور پیر تاج دین صاحب نے مل کر ایک نئی لیگ بنائی جس کا نام 'آزاد لیگ' رکھا گیا۔ اس کے سیکریٹری پیر تاج دین اور ملک برکت علی اور فناشل سکریٹری خان غلام رسول خان تھے اور صدر سردار عبدالرحمان مقرر ہوئے۔ میان فضل حسین کے ساتھ اس زمانے میں ڈاکٹر خلیفہ شجاع الدین، مولوی غلام محی الدین قصوری اور سید محسن شاہ تھے۔ ان کی لیگ الگ تھی، مسٹر شفیع کی لیگ الگ تھی۔ اس طرح گویا پنجاب میں تین لیگیں بن گئیں۔

۱۹۱۵ع میں ہماری لیگ نے شریف حسین^۱ کی بغاوت پر ایک

۱۔ شریف حسین ترکوں کی طرف سے مکہ معموظہ میں مقرر تھا ۱۹۰۸ع۔ اکست ۱۹۱۳ع میں جنگ عظیم چھڑ گئی۔ جوہنی اور آسٹریا ایک (بقیہ حاشیہ اکٹھے صفحے پر)

مخت قرارداد اس کے خلاف منظور کی - سر شفیع نے انگریز افسروں کے بارہی شکایت پہنچائی جس سے ہم میں خوف پیدا ہو گیا کہ کہیں بھارتے خلاف کارروائی نہ کی جائے - نتیجہ سردار عبدالرحمن صدارت چھوڑ کر الک ہو گئے تو ہم ملک محمد امین اور مسہدی شاہ وغیرہ کے بارے مکر کوئی بھی بھارتے دینے کے لیے تیار نہ تھا - آخر میاں رحمان علی کو صدر اور مجھے (جعفری صاحب کو) والنس پریزیڈنٹ بنایا گیا -

۱۹۱۶ع میں لیگ کے اجلاس لکھنؤ میں ہوا - یہ پہلا موقع تھا کہ مسٹر جناح لیگ کے اجلاس میں شامل ہوئے - ہم نے راجہ غلام حسین کی وہ بیسے بندگی اور بھارت کے ممبروں کو اپنے ساتھ ملا لیا - مسٹر جناح نے لیگ کے اجلاس میں تقریر کے نیے یہ شرط پیش کی کہ مسٹر سروجنی نائیڈو اور پن چندر بال بھی تقریریں کریں - چنانچہ ہم نے لیگ میں ان کی تقریریں پیش کر دیں - اس موقع پر لکھنؤ پیکٹ ہوا - اس کے نیے حکیم اجمل خاں مرحوم ۱۹۰۹ع اور ۱۹۱۰ع سے برابر کوشش کر رہے تھے - اس موقع پر بھارتی لیگ

(بقید حاشیہ حفظ، لکھنؤ)

طرف تھے - انگریز، فرانسیسی اور روی دوسری طرف - نرک جرمنی کے ساتھ مل گئے تھے - غازی انور پاشا اُس وقت وزیر جنگ تھے - انگریزوں نے شریف حسین کو بادشاہ بنا دینے اور عربوں کو آزادی دلا دینے کا وعدہ کر کے عرب میں ترکوں کے خلاف بغاوت کرا دی تھی - بندوستان کے مسلمان امن اقدام کے خلاف تھے -

کا الحق مرکزی لیگ سے ہوا۔ میان شفیع گورنمنٹ آف انڈیا کے
ممبر بن گئے۔ میان فضل حسین بھاری لیگ میں شامل ہو گئے۔ کچھ
مدت بعد ترکِ موالات کا دور آگیا۔ ۱۹۲۳ع تک لیگ رہی۔

۱۹۳۸-۳۵ع میں ڈاکٹر اقبال پنجاب لیگ کے صدر مقرر ہوئے۔
۱۹۳۶ع کے انتخابات میں مسٹر جناح نے فرمایا کہ اپنے نکٹ پر مسلمان
امیدوار کھڑے کرو۔ ہم نے عرض کیا کہ سب سے پہلے شاخیں قائم
کرنا چاہیے تاکہ جگہ جگہ بھاری پارٹی کے مراکز قائم ہو جائیں۔
جناح صاحب نے یہ تجویز قبول نہ کی۔ ہم نے دس گیارہ امیدوار
کھڑے کر دیے۔ ان میں سے دو کامیاب ہوئے۔ ایک راجہ غضنفر
علی خاں اور دوسرے ملک برکت علی۔ راجہ صاحب یونینسٹوں
میں شامل ہو گئے اور ملک برکت علی اکیلے رہ گئے۔

اب ہم نے یہ کوشش کی کہ یونینسٹ مسلمانوں اور لیگ میں
سمجھوتا ہو جائے۔ اس کی ابتدا اس طرح ہوئی کہ ۱۹۳۷ع میں
لیگ کا اجلاس لکھنؤ میں ہوا تو اس سے پیشتر ہی یہ اشتراک
عمل میں آ کیا تھا۔ چنانچہ سردار سکندر حیات خان اپنے ساتھیوں
سمیت الحسن اجلاس میں شامل ہوئے۔ مولوی فضل الحق بھی، جو
بنگال میں وزارت قائم کر چکے تھے، اپنے ساتھیوں کے ساتھ آئے۔

ویں پنجاب کے متعلق سکندر جناح پیکٹ ہوا۔ میں اس سال دہلی چلا گیا کہ مولوی کفایت اللہ اور مولوی احمد سعید سے مل کر جمیعت العلما کو بھی لیگ میں شامل کر لیا جائے۔ میری عدم موجودگی میں مسٹر جناح نے آر گنائزر کمیٹی کی تشکیل کر دی اور سب کو ملا کر نئی لیگ بنائی جس کے آر گنائزر سر سکندر حیات مقرر ہوئے۔

یہاں ڈاکٹر اقبال، ملک برکت علی اور خان غلام رسول خان بیرون سے پیچھے پڑ گئے کہ تم نے میل جول پیدا کر کے لیگ کا ستیاناس کر دیا ہے اور اس کی باگ ڈور یونینسٹوں کے باتموں میں دے دی ہے۔ سکندر حیات خان بڑے ہوشیار اور دور الدش آدمی تھے۔ ان کا اثر صوبے میں بہت زیادہ تھا۔ لیگ کی تنظیم میں قدم قدم پر مشکلیں پیش آتی تھیں، جہگڑے چلتے تھے۔ نواب شاہ نواز آف مددوٹ لیگ کے صدر بن گئے۔ ان کے انتقال پر پھر جہگڑے آئے کھڑے ہوئے۔ ایک تجویز یہ تھی کہ سر محمد نواز کو صدر بنایا جائے۔ وہ راضی نہ ہوئے تو جمال خار لغاری کا نام آیا۔ اس پر بھی اتفاق نہ ہو سکا تو ملک برکت علی نے مولسوی ظفر علی خان کا نام پیش کر دیا۔ پھر غور و فکر کے بعد نواب ذوالفقار علی خان کو صدر منتخب کر لیا کیا۔

نواب زادہ خورشید علی خان

(فروزنگ نواب سر ذوالفقار علی خان مرحوم)

[انہوں نے بتایا کہ مجھی ۱۹۱۹ع کے بعد کے واقعات
یاد ہیں جو یہ یہ [] :

ڈاکٹر صاحب ہزارے ہاں روز آیا کرتے تھے۔ ”زرفسان“ کی
گراونڈ میں یوکلپس کے بہت سے درخت تھے اور ان سے گوند نکال
کرتی تھی۔ میں ان درختوں سے گوند کھرج کھرج کر روزانہ ڈبوں
میں بھرا کرتا تھا۔ میری عمر اس وقت دس سال ہو گی۔ ڈاکٹر
صاحب ہماری موٹر میں تشریف لاتے تھے۔ جی محل سنگھ بھارے ڈرائیور
کا نام تھا۔ ڈاکٹر صاحب موٹر سے آترتے ہی پوچھتے ہیں چھوٹے
میار کیا کر رہے ہو؟ میں جواباً کہتا ”گوند نکال ربا ہوں“ تو

1۔ نواب زادہ صاحب نے بتایا کہ گھر میں ان کو ’چھوٹے میان‘ کہتے
ہیں اور والد کے دوست بھی چھوٹے میان ہی کہتے ہیں۔

وہ کہتے : ع

چھوٹے میاں نے گوند نکالی درخت سے
تو میں کہتا کہ بس آپ کی شاعری ختم ہو گئی؟ فرماتے کہ
ابھی تو ایک بھی مصرع ہوا ہے۔ روزانہ یہی کیفیت رہتی۔ میں
کہتا کہ آپ کیسے شاعر ہیں کہ دوسرا مصرع نہیں لگا سکتے۔ ایک
دن تشریف لائے تو کہنے لگے : چھوٹے میاں! آج ہم نے دوسرا
مصرع بھی کہہ لیا ہے، سنو:

چھوٹے میاں نے گوند نکالی درخت سے
اور ہوگی ان کی شادی کسی نیک بخت سے

۲

میری پیدائش ۶ جنوری ۱۹۰۹ع کی ہے۔ میری سالگرہ ہر
سال منائی جاتی تھی۔ مرزا صاحب اور ڈاکٹر صاحب روز آتے تھے۔
وہ سالگرہ کی تقریب میں بھئی شریک ہوتے تھے۔ ایک مرتبہ ڈاکٹر
صاحب دیر تک بیٹھے رہے۔ پھر فرمایا ”جميل منگھے سے کہو موڑ
لائے۔ اب ہم جاتے ہیں۔“ میرے والد صاحب (نواب صاحب) نے
فرمایا ”ٹھیرے! جلدی کیا ہے؟“ ڈاکٹر صاحب نے فرمایا ”اچھا
ذرا ٹھہر کر چلے جائیں گے،“ اور یہ شعر پڑھا:

غثیمت ہے نواب صاحب کی محفل
گھڑی بھر میں اس جانہ ہم ہیں نہ تم ہو

ایک دفعہ ہمارے ہاں مہتر چترال کی دعوت تھی۔ بڑے بڑے آدمی مدعو تھے۔ فرش پر کھانے کا انتظام کیا گیا تھا۔ نشست کے کمرے میں مہان تشریف فرمائے گئے۔ والد صاحب نے ڈاکٹر صاحب کو مہانوں کے تعارف کے فرائض سپرد کیے۔ چودھری شہاب الدین دعوت میں موجود تھے۔ وہ اُس زمانے میں لاہور میونسپلی کے صدر تھے۔ ڈاکٹر صاحب سے بے تکلفی تھی اور ہمیشہ ان سے لطیفہ بازی رہتی تھی۔ چودھری صاحب کا تعارف کرتے وقت ڈاکٹر صاحب نے کہا ”یہ ہیں چودھری شہاب الدین مہتر لاہور“۔ ساری محل کھل کھلا کر ہنس پڑی۔ چودھری صاحب بہت چیز بے جیں ہوئے۔ جب ڈاکٹر صاحب ان کے قریب بیٹھ گئے تو کہنے لگے ”دیکھو اقبال! تم موقع محل بھی نہیں دیکھتے اور میری بے عزی کر دیتے ہو۔“ ڈاکٹر صاحب نے کہا ”بھئی، اس میں بے عزی کی کون سی بات ہے۔ وہ مہتر چترال ہیں۔ میا تم یہ سمجھتے ہو کہ وہاں کے بھنگی ہیں؟ مہتر تو بہت بڑے آدمی کو کہتے ہیں۔“

ہمارے والد صاحب کے تعلقات حکیم اجمل خان مرحوم اور ڈاکٹر انصاری سے بہت گھرے تھے۔ جب وہ لاہور آتے تو ہمارے ہاں ہی قیام فرماتے۔ حکیم صاحب ڈاکٹر صاحب کو بہت عزیز

رکھتے تھے ۔ صرف یہی ایک ایسی شخصیت تھی کہ جن کی فرمائشِ
شعر کو ڈاکٹر صاحب کبھی نہیں ٹالتے تھے ، حالانکہ وہ بڑے بڑے
لوگوں کو قابلِ اعتنا نہ سمجھتے تھے اور ان کی فرمائشوں کو رد
کر دیتے تھے ۔

5

ایک مرتبہ والد صاحب بہت بیمار ہو گئے ۔ ڈاکٹر صاحب اور
مرزا صاحب روزانہ عیادت کو آتے تھے ۔ والد صاحب درزل ڈیوڈسن
(Davidson) ، ہارپر نیلسن (Harper Nelson) اور ڈاکٹر بال کشن کے
زیرِ علاج تھے ۔ پیر محمد حسین شاہ کو بلایا ، دو سو روزانہ پر مقرر
کر دیا اور اکت پوری جانے کی تجویز کی ۔ جب والد صاحب کی
طبیعت رو بہ صحت ہو گئی تو پھر ڈیرہ دون چلے گئے ۔ ڈاکٹر صاحب
اور مرزا صاحب ان کو دیکھنے کے لیے ڈیرہ دون آئے ۔ ہماری
کوئی چھوٹی تھی ۔ میرے ساتھ کمرے میں ڈاکٹر صاحب
ٹھہرے ہوئے تھے ۔ میں نے کمرے میں بیٹھے بیٹھے غالب کی پر
غزل گانا شروع کر دی : ع

دل ہی تو ہے نہ منگ و خست درد سے بھر نہ آئے نیوں
ڈاکٹر صاحب نے مجھے اپنے پاس بلایا اور فرمایا کہ ”جو
کچھ گلتے ہو ، یہاں میرے پاس بیٹھے کر سناؤ ۔“ میں سناتا رہا اور وہ

دیر تک روتے رہے ۔ مرتضیٰ صاحب نے فرمایا کہ جب تک ظہور گایا کرتا تھا تو ڈاکٹر صاحب اکثر روتے رہتے تھے ۔

۶

ڈاکٹر صاحب نے جب پہلی مرتبہ 'بانگِ درا' کا مطبوعہ نسخہ میرے والد صاحب کو دیا تو اس پر اپنے قلم سے یہ شعر لکھا :

ندیمِ خویش می سازی مرا ، لیکن ازانِ ترسم
نہ داری تابِ آں آشوب و غوغائے کہ من دارم

، ۔

پنجاب کے گورنر میکلگن صاحب سے والد کے تعلقات بہت اچھے تھے ۔ رابندر ناتھ ٹیگور کو "سر" کا خطاب مل چکا تھا ۔ والد نے میکلگن صاحب سے کہا کہ اقبال اس زمانے کا بہت بڑا شاعر اور مسلمانوں کا بردل عزیز لیڈر ہے ، اسے بھی خطاب دیا جائے ۔ اس نے 'خان بہادر' کا خطاب تجویز کیا مگر والد نے کہا کہ یہ اقبال کی توبین ہے ۔ پھر اس نے کہا کہ ہم 'شمس العلا' کا خطاب دیتے ہیں ۔ والد نے کہا کہ یہ بھی مناسب نہیں ۔ ڈاکٹر صاحب کو جب یہ بات معلوم ہوئی تو کہا کہ یہ خطاب میرے استاد کو ملنا چاہیے ۔ آخر والد کے اصرار بر ان کے لیے 'نائبِ بد' تجویز ہوئی ۔

میرے والد اور ڈاکٹر صاحب مرحوم کے درمیان جو گھرے
مراسم تھے وہ آپ کو خواجہ دل مہد کے اس مصرع سے معلوم ہو
سکیں گے جو آنھوں نے انجمنِ حمایتِ اسلام کے اجلاس میں سنایا
تھا، یعنی :

آتا ہے 'ذوق القرآن' سے 'اقبال' ہاتھ میں



خان احمد حسین خاں

[خان احمد حسین خاں مدیر 'شباب اردو' شاعر بھی تھے اور ناول نویس بھی۔ آپ نے بے شمار کتابیں لکھیں۔ سب جمع بھی رہے اور پنجاب ٹیکسٹ بک کمیٹی کے ادبی مشیر بھی۔ انہوں نے خاصی عمر ہائی۔ اقبال کے ساتھیوں میں تھے]۔

۹

آب نے فرمایا کہ میں نے ڈاکٹر صاحب کو پہلے پہل آس مشاعرے میں دیکھا تھا جو حکیم امین الدین پیرست کے مکان واقع بازار حنکہ میں ہوتا تھا۔ میں بی۔ اے کا امتحان دے چکا تھا۔ ڈاکٹر۔ احباب سیالکوٹ سے ایف۔ اے پاس کرنے کے بعد بی۔ اے کی بیاس میں نور محمد کالج لاہور میں داخل ہوئے تھے۔ یہ غالباً ۱۸۹۶ء کی نات ہے۔

۲

ان مشاعروں کے لیے طرح دی جائی تھی۔ اور اسی طرح بر شرعا

غزلیں کہہ کر لایا کرتے تھے۔ مشاعرے میں کم و بیش ایک سو
سامعین جمع ہو جاتے تھے۔ یہ سب تعلیم یافتہ اور اہلِ ذوق حضرات
ہونے تھے۔ شہزادہ مرزا ارشد گورگانی ان مشاعروں میں شرکت کے
لئے فیروز پور سے آیا کرتے تھے۔

۳

انھی مشاعروں میں ڈاکٹر صاحب نے وہ غزل پڑھی تھی جس کے
ایک شعر پر انھیں بہت داد ملی تھی اور وہ شعر زبانِ زدِ خاص و عام
ہو گیا تھا:

موقی سمجھ کے شانِ کریمی نے چن لیے
قطرے جو تھے مرے عرقِ انفعال کے
اسی طرح میرا بھی ایک شعر عام طور پر مشہور ہو گیا تھا:
خواب و خیال ہو گئیں ساری حکایتیں
احمد حسین خان! زمانہ بدل گیا

۲

ایک دفعہ 'پر ای سہی'، 'در بی سہی'، 'زمین تھی۔ ڈاکٹر صاحب
نے جو غزل پڑھی تھی اس کا مقطع یہ تھا:
شعر کہنا نہیں اقبال کو آتا لیکن
آپ کہتے ہیں سخنور تو سخنور ای سہی

۵

ہم نے پوچھا کہ خان صاحب ! اُس زمانے میں ڈاکٹر صاحب کے اشعار میں کوئی خاص ندرت ، کشش یا خصوصیت معلوم ہوتی تھی ؟ خان صاحب نے کہا ”یہ تو میں کہہ نہیں سکتا لیکن اتنا جانتا ہوں کہ ڈاکٹر صاحب جو کچھ بھی پڑھتے تھے ، اس میں غیر معمولی دلچسپی پیدا کر دیتے تھے ۔

۶

ڈاکٹر صاحب کے شعر بھی اچھے ہوتے تھے ۔ ترقی پسندی کے جوہر تو ان میں تھے ہی ، پھر وہ ٹلے میں پڑھا کرتے تھے اور آواز میں خاص سوز تھا ۔ اس وجہ سے ان کا کلام بہت پ्रائزیر بن جاتا تھا ۔

<

ہم نے پوچھا کہ ڈاکٹر صاحب سے پہلے بھی نظمیں ڈاکر پڑھنے کا دستور تھا ؟ خان صاحب نے کہا ”بالکل نہیں ۔ پہلے پہل ڈاکٹر صاحب نے ہی گا کر غزلیں پڑھیں ۔ پھر اکثر شاعر ان کی پیروی میں گا کر غزلیں سنانے لگے ۔ مثلاً لاہور کے وکیل عبدالعزیز صاحب اور خواجہ دل مہد صاحب ۔ چودھری خوشی مہد ناظر کی آواز واجبی سی تھی لیکن وہ بھی گا کر پڑھتے تھے (ایک شاعر نے تو کہہ بھی دیا تھا کہ : ”نظمِ اقبالی نے بر اک کو گوینا کر دنا“) ۔

۸

میں بی - اے کا امتحان دے چکا تھا - جب نتیجہ نکلا تو میں پاس ہو گیا - ڈاکٹر صاحب نے اپنی طرحی غزل میں ایک شعر کا اضافہ کر دیا جس میں مجھے پاس ہونے پر مبارک باد دی - لیکن وہ شعر اب یاد نہیں رہا -

۹

میں نے انجمن حمایت اسلام کے جلسوں میں ڈاکٹر صاحب کی نظمیں نالہ پتیم اور تصویر درد بھی سنی ہیں - آس زمانے میں انجمن کے جلسوں میں جو نظمیں پڑھی جاتی تھیں ، وہ چھاپ بھی دی جاتی تھیں - ڈاکٹر صاحب کی نظمیں بھی چھپ جاتی تھیں - شاعر جب اپنا کلام شروع کرتا تو یہ نظمیں ہاتھوں ہاتھ فروخت ہو جاتیں - بعض بعض کا پیار آئھ آئے بلکہ اس سے بھی زیادہ میں فروخت ہوتی تھیں حالانکہ ان کی قیمت صرف دو آنے ہوتی تھی -

۱۰

حکیم امین الدین اور حکیم شہباز الدین کے بعد یہ مشاعرے نواب غلام محبوب سبحانی کی صدارت میں آس جگہ ہوتے رہے جہاں انارکلی کے آغاز میں ہوٹل ہے - بعد میں ان مشاعروں نے لٹریری سوسائٹی کی صورت اختیار کر لی اور غزلوں کی بجائے نظمیں پڑھی جانے لگیں - مدن گوپال بیرسٹر ایٹ لاء اس سوسائٹی کے چیئرین تھے

ور میں (خان احمد حسین خان) سکریٹری - لالہ برکشن لال بھی اس کے ممبر رہے۔ میاں شاہ دین کی تحریک پر فیصلہ ہوا کہ مناظر قدرت پر نظمیں لکھی جایا کریں۔

۱۱

نظموں کے عنوان میں پہلا عنوان 'ہالہ' تجویز ہوا۔ میں نے اور ڈاکٹر صاحب نے اس مجلس میں 'ہالہ' پر نظمیں پڑھیں۔ ڈاکٹر صاحب کی نظم 'غزن' میں چھپ گئی تھی۔ پھر "بانگ درا" میں بھی شامل ہو گئی۔ میری نظم میرے مجموعہ منظومات "آب بقا" میں شامل ہے۔

۱۲

خان صاحب نے فرمایا کہ میری پیدائش ۱۸۶۷ع کی ہے اور اس وقت میری عمر ۸۵ سال ہے۔

۱۳

ڈاکٹر صاحب کے ساتھ میرے تعلقات بڑے گھرے تھے۔ ۱۹۰۵ع میں وہ ولایت چلے گئے۔ میں سب جمع بن کر جہلم میں مامور ہو گیا۔ پھر کبھی کبھار انجمن کے جلسوں میں ملاقات ہو جاتی تھی۔

۱۴

ہم نے ہوچھا کہ بھائی دروازے کے مشاعروں کی غزلیں کہیں

محفوظ ہیں؟ فرمایا ”ہاں وہ ساری غزلیں ایک رسالے میں، جس کا نام ”شور مبشر“ تھا، چھپ جاتی تھیں۔ میں اس کا ایڈیٹر تھا۔ میرے پاس وہ مجموعہ موجود تھا۔ افسوس کہ میری غیر حاضری میں میری پانچ ہزار کتابیں چوری ہو گئیں۔ ان میں ”شور مبشر“ کا مجموعہ بھی جاتا رہا۔ ”پسہ اخبار“ کے چھاپہ خانے میں یہ رسالہ چھپتا تھا۔ ان سے دریافت کر لین، شاید کوئی نسخہ مل جائے۔“

ہم نے پوچھا کہ خان صاحب! کیا ڈاکٹر صاحب بھائی دروازے کے اندر ایک ہی مکان میں رہے یا انہوں نے کوئی مکان بدلا؟ فرمایا کہ وہ ایک ہی مکان میں رہے جو چھوٹا سا بالاخانہ تھا۔



خان بشیر حسین خان

ہم خان بشیر حسین خان صاحب کی خدمت میں بھی حاضر ہوئے۔ آپ ڈاکٹر صاحب کے بڑے رفیق رہے ہیں۔ انہوں نے فرمایا کہ میں ڈاکٹر صاحب کو اُس زمانے سے جانتا ہوں جب وہ گورنمنٹ کالج لاہور میں پڑھتے تھے۔ میں ہرست ایر میں داخل ہوا تھا اور وہ تھرڈ ایر میں۔ آن مشاعرتوں میں بھی شریک ہوتا تھا جن میں ڈاکٹر صاحب اپنا کلام سناتے تھے۔ لیکن اب ان میں سے کوئی چیز بخوبی یاد نہیں۔ اتنا جالتا ہوں کہ ڈاکٹر صاحب مچھلی کے کباب بہت پسند کرتے تھے۔ ہم نے پوچھا کہ آپ کے پاس ہر قسم کی کتابیں اور رسالے موجود ہیں۔ کیا آپ کے کتب خانے میں ”شورِ محشر“ کی بھی کوئی جلد ہے؟ فرمایا کہ میں نے کچھ کتابیں نکال دیں۔ صرف ضرورت کی کچھ چیزوں رو گئی ہیں۔ ۲۶۔
نے عرض کیا کہ آپ کے پاس انجمن کی راہوڑیں بھی ہیں؟ فرمایا ”اب کوئی نہیں۔ میں نے انجمن میں ایک مرتبہ قمریک کی تھی کہ

پرانی رپورٹوں میں سے منتخب نظمیں اور تحریریں کتابی شکل میں
چھپوالی جائیں۔ یہ تحریک منظور ہو گئی تھی لیکن اس پر اب تک
عمل نہ ہو سکا۔“



ڈاکٹر محمد دین

(مالک شفاخانہ طاہری)

۱

ڈاکٹر صاحب کی عمر اس وقت اسٹی (۸۰) برس سے اوپر ہے۔
ہم نے پہلا سوال یہ کیا کہ آپ پہلے پہلے کس زمانے میں ڈاکٹر اقبال
سے ملنے تھے؟ بتایا کہ سیالکوٹ میں چونکہ میری عزیز داری تھی
ہلذا میں وہاں اکثر جایا کرتا تھا۔ اس وقت سے ڈاکٹر صاحب کو
جانتا ہوں۔ وہ اس زمانے میں سکول میں پڑھتے تھے۔ آن دنوں کی
صرف ایک بات مجھے یاد ہے؛ وہ یہ کہ جو کوئی ڈاکٹر صاحب
سے ملتا تھا، وہ غیر معمولی طور پر ان کی طرف کھنچ جاتا تھا۔

۲

پھر میں نے ڈاکٹر صاحب کو اس وقت دیکھا جب وہ کالج
کی تعلیم سے فارغ ہو کر بھائی دروازے کے اندر رہنے لگے تھے۔
اس زمانے میں سر عبدالقدار مرحوم اور مولوی انشاء اللہ مرحوم کے
ان کے ساتھ بڑے گہرے مراسم تھے۔ مولوی انشاء اللہ میرے

رشته دار تھے۔ اس طرح میں سر عبدالقادر کی معیت میں ڈاکٹر صاحب کے پاس جانے لگا۔ میان اقبال حسین میرے براذر نسبتی ہیں۔ ان کی ہن میری بیوی ہے۔ وہ بھی سر عبدالقادر کے دوستوں میں سے تھے۔

۳

شفاء الملک حکیم فقیر محمد چشتی مرحوم بھی میرے بہت عزیز دوست تھے۔ وہ بھی ڈاکٹر صاحب کے خاص احباب میں شامل ہو گئے۔ ہم اکثر اکٹھے ییشترے اور گھنٹوں صحبت رہتی۔ اب ان پر لطف صحبتوں کی کوئی چیز تازہ نہیں۔

۲

ڈاکٹر صاحب ”یا حُسْنی یاقیوم“ کا ورد کیا کرتے تھے۔ جب کسی بیمار پر دم کرنا ہوتا تو ”یا حُسْنی یا قیوم“ پڑھتے۔



مولانا محمد علی قصویری ایم۔ اے (کینٹب)

۱

میں نے ۱۹۰۹ع سے ۱۹۱۱ع تک گورنمنٹ کالج لاہور میں ڈاکٹر صاحب سے تعلیم پائی۔ وہ فلسفے کے پروفیسر تھے۔ انگریزی نظمیں بھی پڑھایا کرتے تھے۔ Halis Longer English Poems نام کی کتاب ہارے کورس میں شامل تھی۔ مجھے اب تک یاد ہے کہ ڈاکٹر صاحب مختلف نظموں کی شرح اس طرح کرتے تھے کہ انگریز شاعر ہارے مشرقی شاعروں سے بہت قریب معاوم ہوتے تھے۔ انگریزی نظمیں پڑھاتے پڑھاتے ڈاکٹر صاحب فارسی اور آردو کے ہم معنی اشعار کثرت سے سنایا کرتے تھے جن سے انگریزی نظموں کے Paradise Lost کی Ode to Immortality کی مشہور نظم جیسی شرح ڈاکٹر صاحب نے کی۔ تھی اس کا خوشگوار نقش اب تک میرے ذہن ہر مرتبہ ہے۔ افسوس کہ مجھے ہم معنی فارسی اور آردو اشعار بالکل یاد نہیں رہے۔ انگریز شاعروں میں سے ڈاکٹر

صاحب ورڈز ورته ، شیلے اور کیش کو بہت پسند کرتے تھے ۔

۲

جب میں نے بمبئی میں کاروبار شروع کیا تو افغانستان کی طرف سے علامہ صلاح الدین سلمجوی بمبئی میں کونسل افغانستان مقرر ہوئے ۔ علامہ موصوف بعد میں کونسل جنرل ہو گئے تھے ۔ پاکستان بن جانے کے بعد سفیر مختار افغانستان کے مشیر خصوصی بن کر آئے تھے ۔ آج کل کابل میں ہیں اور افغانی پارلیمنٹ کے ممبر ہیں ۔ انہیں ڈاکٹر اقبال سے بڑی محبت تھی ۔ ڈاکٹر صاحب ولایت جاتے ہوئے اور واپس آتے ہوئے انہی کے پاس ٹھہرا کرتے تھے ۔ میرے بھی علامہ کے ساتھ دوستانہ تعلقات تھے ۔ ڈاکٹر صاحب ان کے پاس ٹھہراتے تو مجھے ضرور بلازیا جاتا ۔ میں نے بھی ان کے اعزاز میں ایک پارٹی دی تھی ۔

۳

میں ایک خصوصیت بیان کر دوں کہ ڈاکٹر صاحب اگرچہ متعدد فارسی نظم کی کتابوں کے مصنف تھے اور ان نظموں کی وجہ سے ان کے کلام کو تمام اسلامی ممالک میں ہمہ گیر شہرت حاصل ہو گئی تھی، لیکن وہ فارسی میں گفتگو نہیں کرتے تھے ۔ انگریزی بولتے تھے یا آردو ۔ علامہ صلاح الدین اس زمانے میں انگریزی سمجھہ لیتے تھے لیکن بولتے نہیں تھے ۔ اس وجہ سے ان کی بات چیت میں مترجم کی خدمات مجھے سرانجام دینا پڑتی تھیں ۔

میں نے ایک بار پرانی نیازمندی سے فائدہ آٹھاتے ہوئے ادب کے ساتھ عرض کیا کہ حضرت! یہ عجیب بات ہے کہ آپ کہتے کچھ اور ہیں اور کرتے کچھ اور ہیں۔ حضرت نے بے تکلف فرمایا کہ اگر میں اپنے کہنے پر عمل کرتا تو شاعر نہ ہوتا، مہدی ہوتا۔

مجھے خوب یاد ہے کہ ڈاکٹر صاحب نے اپنی مشہور نظم "تصویر درد" اسلامیہ ہائی سکول شیرانوالہ گیٹ میں پڑھی تھی۔ اس لیے کہ انجمن حایتِ اسلام کے جلسے پہلے وہیں ہوتے تھے۔ میری عمر اس وقت بارہ تیرہ سال کی تھی، لیکن ڈاکٹر صاحب سے سنتے سنتے پوری نظم یاد ہو گئی۔ جب میں کابل میں تھا تو روزانہ وظیفہ کے طور پر اس کا ورد کرتا تھا۔

انجمن کے اسی جلسے میں جس میں ڈاکٹر صاحب نے "تصویر درد" پڑھی تھی یا اس کے کسی پیشتر کے جلسے میں ڈاکٹر صاحب کی نظم سے پہلے مولوی الف دین کی تقریر کا وقت تھا۔ ان کی تقریر لمبی ہو گئی جبکہ لوگ ڈاکٹر صاحب کے سنتے کے مشتاق تھے۔ چنانچہ جلسے میں کھسپہ پھر ہونے لگی اور بعض لوگوں نے مقترن کے نام سے فائدہ آٹھاتے ہوئے یہ کہنا شروع کر دیا کہ الف دین بے دین ہو

گئے۔ ڈاکٹر صاحب یہ حالت دیکھ کر آئھے۔ لوگوں سے مخاطب ہو کر خفگی کے لہجے میں فرمایا کہ آپ مولوی صاحب کی تقریر سنیں۔ اگر میری نظم سننے کا شوق ہے تو چب بیٹھیں، شور چائیں گے تو میں نظم نہیں پڑھوں گا۔

<

میں نے مولانا ابوالکلام آزاد، خواجہ الطاف حسین حالی اور نواب محسن الملک کو انجمن کے جلسوں میں دیکھا تھا۔ مولانا آزاد نے پہلے پہل 'اعجاز قرآن' کے موضوع پر تقریر کی تھی۔

۸

ہم نے سوال کیا کہ آپ کے اور آپ کے والدِ ماجد (مولانا عبدالقادر قصوروی) کے خاص تعلقات ڈاکٹر صاحب سے کب شروع ہوئے؟ مولوی محمد علی نے فرمایا کہ میرے تعلقات اس وقت سے شروع ہوئے جب میں نے کالج میں ڈاکٹر صاحب سے پڑھنا شروع کیا۔ دوسرے تیسرا دن ان کی خدمت میں بے تکلف حاضر ہو جاتا اور ان سے علمی باتیں دریافت کرتا رہتا۔ اس زمانے میں ڈاکٹر صاحب انارکلی میں رہائش پذیر تھے۔ میرے والد صاحب کے تعلقات ڈاکٹر صاحب سے بعد میں شروع ہوئے۔ میرے والد مولانا عبدالقادر اور پیر جماعت علی شاہ اور یثنتھل کالج کی عربی کلاس میں ہم سبق تھے۔ مولانا فیض الحسن سہارن پوری، جو ہمارے ملک میں عربی ادب

کے آخری بڑے ماہر تھے ، اور یشنٹل کالج میں پروفیسر تھے - انہوں نے پیر جماعت علی شاہ کے متعلق ایک دفعہ فرمایا تھا کہ ”بھئی ! تمہیں عربی نہیں آنے کی - سید ہو ، پیر بن جاؤ - خوب اطمینان سے دن گزریں گے“ - والد صاحب نے وکالت پاس کرنے کے بعد اپنے ہم جماعت سید مهد شاہ کے کہنے پر قصور میں وکالت شروع کی - پہلا مقدمہ خان بہادر برکت علی خاں ایس - ڈی - او کے سامنے پیش ہوا - مقدمے کے بعد اس نے والد سے کہا کہ دل جمعی سے وکالت کا کام کرتے رہو - مجھے آمید ہے کہ تم پنجاب کے ریٹی گن بن جاؤ گے - اس وقت سے قصور ہارا وطن بن گیا - وکالت میں والد صاحب بہت مشہور ہو گئے تو ڈاکٹر صاحب کے ساتھ تعلقات پیدا ہوئے - پھر ”نان کو آپریشن“ تحریک میں وکالت چھوڑ دی اور قومی کاموں میں حصہ لینا شروع کیا تو اکثر سیاسی گفتگو کے سلسلے میں ڈاکٹر صاحب سے ملتے رہتے تھے - مجھے اچھی طرح یاد ہے کہ ڈاکٹر صاحب بھی ان کی رائے کو وقعت کی نظر سے دیکھتے تھے -



شمس الدین

(گرلڈلے یینک)

[شمس الدین صاحب ، جن کی روایات ذیل میں درج کی جا رہی ہیں ، کشمیری ہیں - دو تین پشتون سے ان کا خاندان لاہور میں موجود ہے - خود شمس الدین صاحب گرلڈلے یینک میں ملازم تھے - یہ ڈاکٹر صاحب کے نسبتی بھائی خواجہ عبدالغنی مرحوم کے گھر سے دوست تھے - اس لیے خواجہ عبدالغنی اور ان کی ہمشیرہ (یعنی والدہ جاوید) کے حالات سے بوری طرح واقف ہیں] -

۱

آنہوں نے بیان کیا کہ خواجہ عبدالغنی اور ان کی ہمشیرہ شادی سے دس بارہ سال پیشتر لاہور آئئے تھے ، کیونکہ ان کے والدین پہلے ہی فوت ہو چکے تھے - ان کی پھوپھی صاحبہ کی پہلی شادی ڈاکٹر صاحب کے سیالکوٹ کے مریدوں میں کسی کے ساتھ ہوئی تھی - پہلے شویر کی وفات کے بعد منشی گلاب دین نقشه نویس سے شادی ہو گئی تھی جو موجی دروازے کے اندر رہتے تھے - خواجہ

عبدالغنى اور ان کی ہمشیرہ اپنی پھوپھی کے ہاس رہتے تھے ۔ خواجہ
صاحب بڑے تھے اور ہمشیرہ عمر میں چھوٹی تھیں ۔

۲

منشی گلاب دین کی پہلی بیوی سے ایک لڑکی تھی جس کی شادی
چودھری نبی بخش و کیل سے ہوئی تھی ۔ وہ ذرا رنگین طبیعت کا آدمی
تھا ۔ وہ خواجہ عبدالغنى کی ہمشیرہ کا خواہاں تھا لیکن اس رشتے
کو پھوپھی نے پسند نہ کیا اور صاف انکار کر دیا ۔

۳

اس اثناء میں خواجہ عبدالغنى کی ہمشیرہ کا نکاح ڈاکٹر صاحب
سے ہو گیا ۔ رخصتی ابھی نہیں ہوئی تھی کہ چودھری نبی بخش نے
ڈاکٹر صاحب کو یے سروپا خط لکھنے شروع کر دیے ۔ ان خطوں
کی وجہ سے ڈاکٹر صاحب شش و پنج میں پڑ گئے اور رخصتی کا معاملہ
تعویق میں پڑ گیا ۔

۴

جب چہان بین کے بعد معلوم ہوا کہ یہ ساری خط و کتابت
چودھری نبی بخش نے کی تھی تو ڈاکٹر صاحب راضی ہو گئے ۔
خواجہ عبدالغنى کی پھوپھی نے ان کو اپنے گھر بلا کر اچھی طرح
سے سمجھایا کہ آپ خواہ مخواہ غلط فہمیوں میں مبتلا ہو گئے ہیں ۔

یہ پاک چیز ہے جو میں نے آپ کو دی ہے ۔ اس سے زیادہ بہتر چیز
آپ کو نہیں مل سکتی ۔

5

پھوپھی نے کندی گران کی گلی میں حکیم مفتی سلیم اللہ کے
مکان کے سامنے ایک ہزار روپے میں ایک مکان گروی لے کر خواجہ
عبدالغنی کو دلایا تھا ۔ خواجہ عبدالغنی اسی مکان میں رہتے تھے اور
وہ قالینوں کی تجارت کرتے تھے ۔ جوانی میں ان کا انتقال ہو گیا تھا ۔



پروفیسر منظور احمد ایم - اے

(بمشیروہ زادہ علامہ مرحوم)

[حضرت علامہ اقبال مرحوم کا ایک بھائی اور چار بہنیں تھیں (۱) والدہ منظور احمد (۲) مسات جیوان (۳) مسات زینب (۴) کریم بی بی - منظور صاحب کے تین بھائی بیں - نور احمد ، بشیر احمد ، ظہور احمد - والدہ منظور احمد وفات پا چکی بیں ، بھائی اور دو بہنوں کی شادیاں سیال کوٹ میں ہوتیں - مسات زینب بی بی کی شادی وزیر آباد میں با بیو غلام رسول سے ہوئی ، بہ زندہ بیں - ان سے کوئی اولاد نہیں ہوئی - مسات کریم بی بی بھی بہ قید حیات بیں ، ان کے دو بھی بیں - صرف ایک کا نام معلوم ہوسکا یعنی ظفر صاحب جو مکینیکل انجینئر بیں - بہ بہن آج کل لاہور میں مقیم ہے] -

۱

حضرت علامہ کے والد ٹوپیاں بناتے تھے - وہ بوڑھے ہو گئے

۱ - بقول خالد نظیر صوفی صاحب ، حضرت علامہ کی چار بہنوں میں سے فاطمہ بی بی اور طالع بی بی ان سے بڑی تھیں ، کریم بی بی اور زینب بی بی لذ سے چھوٹی تھیں - (اقبال درون خانہ)

تو ان کی دوکان ان کے داماد (منظور احمد کے والد) نے سنبھال لی ۔ پھر وہ بھی الگ ہو گئے تو دوکان بند کر دی گئی ۔ (منظور احمد کے والد کا نام شیخ غلام محمد تھا) ۔

۲

حضرت علامہ مرحوم اور ان کے بڑے بھائی شیخ عطا مہد کی طبیعتوں میں بعد المشرقین تھا ۔ علامہ مرحوم بے حد علم دوست تھے جب کہ شیخ عطا مہد کو علم سے کوئی تعلق نہ تھا ۔ معمولی تعلیم حاصل کر کے رسالے میں سپاہی بھرتی ہو گئے ، پھر انجینئری کا کام سیکھ لیا اور محکمہ فوج میں اوورسیئر (Oveseer) ہو گئے ۔ اگرچہ تعلیم زیادہ نہ تھی لیکن اوورسیئر کے کام میں مہارتِ تامہ رکھتے تھے جس سے بہت روپیہ کایا ۔ ان کی تعمیر کردہ دو تین عمارتیں فنِ تعمیر کا اعلیٰ نمونہ سمجھی جاتی ہیں ۔ حضرت علامہ کوئی بھی آنہوں نے اپنی نگرانی میں بنوائی تھی ۔ چونکہ آنہیں علم سے کوئی مس نہ تھا اس لیے وہ حضرت علامہ کو ولایت بھیجنے کے حق میں نہ تھے ۔ مولوی میر حسن کے اصرار نے راضی کیا ۔ وہ بار بار کہتے کہ ”تو نہیں جانتا ، اقبال کیا ہے ؟“ میں جانتا ہوں ۔ بس اس وقت سے تعلیم کی ذمہ داری اٹھائی اور پورا خرچ دیا ۔

۳

شیخ عطا مہد بڑے جابر آدمی تھے ۔ ایک دفعہ بازی بدکر

تاش کھیل رہے تھے کہ پولیس آگئی۔ انہوں نے اطمینان سے دروازہ کھولا اور پولیس والے کو دھکا دے کر صاف نکل گئے۔ انہے بچوں یا حضرت علامہ مرحوم کے کسی بچے سے کوئی غلط بات سرزد ہو جاتی تو سخت سزا دیتے تھے۔ ایک دفعہ ان کے ایک بچے امتیاز نے شرارت کی، پھر خوف کے مارے مسجد میں جا کر چھپ کیا۔ شیخ عطا مہد نے بار بار بلاایا لیکن وہ نہ آیا۔ پھر انہے والد صاحب سے اس کا ذکر کیا کہ آخر وہ آتا کیوں نہیں۔ والد صاحب نے کہا کہ اسے اچھی طرح معلوم ہے کہ تم مسجد میں قدم نہیں رکھو گے۔ پھر امن سے بہتر اس کے چھپنے کی آخر کون سی جگہ ہو سکتی ہے۔

۴

جب شیخ عطا مہد بلوجستان کی سرحد پر تھے تو ان پر غبن کا ایک مقدمہ بن گیا۔ اس موقع پر علامہ صاحب نے ایک نظم لکھی جو دہلی میں حضرت نظام الدین اولیا کی درگاہ پر نذر کرنے کے لیے بھیجی۔ خود حضرت علامہ دشوار گزار منزلیں طے کر کے بھائی کے پاس پہنچے۔ آخر شیخ عطا مہد اس مقدمے میں باعزت طور پر تبری ہو گئے۔

۵

شیخ منظور احمد نے بتایا کہ یہیے ایک ہم جماعت اکرام نامی ہیں۔ ان کے والد اور چھا صحاف تھے اور کاغذ بھی بناتے تھے۔ اب وہ فوت ہو چکے ہیں۔ اکرام کا بیان ہے کہ حضرت علامہ مرحوم اور شیخ عطا مہد اکرام کے کھر کاغذ کُونا کرتے تھے اور

وہاں سے روئی کھانے کو مل جاتی تھی - یہ اس خاندان کی انتہائی غربت کا زمانہ تھا - پھر شیخ عطا مجدد رمالی میں ملازم ہو گئے۔ تو آمدن کا سہارا پیدا ہوا - اس زمانے میں حضرت علامہ کی تعلیم بھی رک گئی تھی مگر شیخ عطا مجدد کی ملازمت نے پھر ایک اچھی صورت پیدا کر دی -

٦

میں یہ بھی بتا دینا چاہتا ہوں کہ حضرت علامہ کی پیدائش کشمیری محلہ سیالکوٹ میں ہوئی - میں نے خود ایک مرتبہ دیکھا کہ حضرت علامہ (سیالکوٹ میں) رحیم عطار کی دوکان کے سامنے کھڑے ہیں، تختے پر 'حقہ' رکھا ہوا ہے اور حضرت علامہ 'حقہ' پر رہے ہیں - آپ کا ایک پاؤں زمین پر ہے، دوسرا تختے پر - طلاقی جوتا پہن رکھا ہے - جو پاؤں تختے پر ہے اس کا جوتا ذرا ڈھیلا ہے - اتفاق سے حضرت علامہ کو مولوی میر حسن آتے دیکھائی دے - حضرت علامہ نے تختے والا جوتا وپس چھوڑا - ایک پاؤں میں جوتا اور دوسرا بغیر جوئے گئے - اسی حالت میں مولوی میر حسن کی طرف بڑھے اور ان کے ساتھ ہو گئے - گردن جھکی ہوئی تھی - اسی طرح ایک پاؤں میں جوتا اور دوسرا بڑھنے تھا کہ مولوی صاحب کو گھر پہنچا کرو اپس آئے - پھر اپنا دوسرا جوتا پہنا - اس سے اندازہ ہو سکتا ہے کہ حضرت علامہ مولوی صاحب کا کس قدر احترام کرتے تھے -



خواجہ بروکت علی

(ریٹائرڈ پوسٹ ماسٹر جنرل)

۱

ڈاکٹر صاحب کے محلے میں اکبر خان نامی ایک شخص بولوں
کی دوکان کرتا تھا۔ ان کے صہابہزادے کی شادی تھی۔ رندی گاری
تھی۔ داغ کی غزل تھی :

نظر آئے تو کھر آئے

ڈاکٹر صاحب نے مجلس میں بیٹھے بیٹھے ایک پرزاں پر بہ شعر
لکھ کر رندی کے حوالے کیا۔ رندی تعلیم یافتہ تھی۔ غزل کے ساتھ
جب اس نے ڈاکٹر صاحب کا بہ شعر پڑھا :

ہے میری زبان پر بہ دعا چور ہو ایسا

اکبر کی دکان پر نہ کوئی سور نظر آئے

محفل بے اختیار بنس پڑی اور اکبر خان بہت خفیف ہونے۔

۲

جب ہم کالج میں زیر تعلیم تھے تو ڈاکٹر صاحب یونیورسٹی میں ریندر تھے۔ میں اور دوسرے طالب علم ان سے ملاقات کے لیے جاتے تھے۔ وہ ہر قسم کے شعر سناتے تھے۔ مجھے تو اس زمانے میں شوروں کے سننے سنانے کا شوق نہ تھا لیکن میرے ساتھیوں میں بعض لوگ ڈاکٹر صاحب کے سنائے ہوئے اشعار لکھ لیتے تھے۔ ان میں بشیر حیدر مرحوم خاص طور پر قابل ذکر ہیں۔

۳

ڈاکٹر صاحب میرے ہم وطن تھے۔ کچھ رشته داری بھی تھی۔ ہم ایک دوسرے کے ہاں آیا جایا کرتے تھے۔ ایک دفعہ ہمارا مکان بن رہا تھا۔ ڈاکٹر صاحب ایک دوست کے ہمراہ ادھر سے گزرے۔ والد صاحب مکان کے سامنے بیٹھے نگرانی کر رہے تھے۔ انہوں نے ڈاکٹر صاحب سے کہا کہ برکت علی کبھی کبھی آپ کے پاس آیا کرے گا، اس کا خیال رکھنا۔ ڈاکٹر صاحب نے کہا کہ میری صحبت تو امن کے لیے کوئی اچھی نہ بوگ۔



خواجہ رحمت اللہ

(برادرِ خواجہ برکت علی)

۱

ڈاکٹر صاحب کے دادا کا نام بھر رفیق تھا۔ ڈاکٹر صاحب کے ایک چچا بھی تھے۔ ان کا نام غلام قادر تھا۔ وہ نہر کے محکمے میں ملازم تھے۔

۲

ڈاکٹر صاحب کا خاندان تقریباً دو سو پچاس سال قبل مسلمان ہوا اور اس میں کوئی شبہ نہیں۔ جو لوگ کہتے ہیں کہ پہلے پہل ڈاکٹر صاحب کا دادا مسلمان ہوا، ان کو اس خاندان کے صحیح حالات معلوم نہیں۔

۳

سیالکوٹ میں کئی آدمی ایسے تھے کہ جن کے پاس ڈاکٹر صاحب کا ابتدائی کلام مل سکتا تھا۔ لیکن افسوس کہ اب ان میں سے کوئی بھی زندہ نہیں۔ ہمارے ایک بھائی (ابن حامد شاہ) ہیں۔ انہوں نے بھی ایک بیاض میں ڈاکٹر صاحب کے ابتدائی مشق کے اشعار حفظ کیے تھے لیکن اب امن بیاض کا عدم اور وجود برابر ہے۔

☆ ☆ ☆

خالد نظیر صوفی

[خالد نظیر صوفی رشتے میں ایک طرح سے حضرت علامہ کے نواسے ہیں۔ ان کی والدہ مکرمہ وسیمہ مبارک ڈاکٹر اقبال کے بڑے بھائی شیخ عطا مہد کی صاحبزادی ہیں۔ ۱۹۱۴ع میں جب والدہ جاوید شادی کے بعد پہلی بار سیالکوٹ آئیں تو وسیمہ اڑھائی برس کی تھیں اور اپنے چچا کی بڑی چھوٹی تھیں۔ والدہ جاوید نے ان کو گود لیا اور جب تک ان کی شادی نہیں ہو گئی، اپنے ہی پاس رکھا۔ وسیمہ نے بچپن سے جوانی تک اپنے بلند مرتبہ چچا کے پاس رہ کر جو کچھ دیکھا اور سنا، حافظے میں محفوظ رکھا اور اپنے بیٹے کو نہایت سادگی سے بتا دیا۔

خالد نظیر صوفی نے مندرجہ ذیل بیان کے بعد اپنی والدہ اور دیگر افرادِ خاندان کی بتابی ہوئی روایتوں اور یادداشتوں کو تفصیل سے جمع کر کے ایک کتاب مرتب کی ہے جو "اقبال درونِ خانہ" کے نام سے ۱۹۷۱ع میں شائع ہوئی۔ [ہے حضرت علامہ کی خوشگوار کھریلو زندگی کا ایک نہایت دل آویز مرقع ہے]

۱

ڈاکٹر صاحب کا خاندان دو اڑھائی سو برس پیشتر کشمیر میں

مسلمان ہوا تھا۔ نسب کے اعتبار سے یہ سپر و برسن تھے اور ان کا خاندان نہایت عزت و احترام کی نظر سے دیکھا جاتا تھا۔ ایک سینئر صاحب مذہبِ اسلام کی تبلیغ کی غرض سے جب کشمیر پہنچے تو ڈاکٹر صاحب کے جدِ امجد کو ان سے بے پناہ عقیدت ہو گئی، جس کے نتیجے میں وہ کفر سے دائرةِ اسلام میں آگئے۔ حج کی سعادت بھی ان کو نصیب ہوئی۔ ان کو بابا صالح کے نام سے پکارا جاتا تھا۔ سینئر صاحب نے اپنی صاحبزادی سے ان کا عقد کر دیا۔ سینئر صاحب کی وفات کے بعد بابا صالح ہی ان کے سجادہ نشین قرار پائے۔ کشمیر میں ان کا مزار ہے۔ مشہور ہے کہ بابا صالح نے اپنی عمر کے آخری لمحوں میں وصیت فرمائی تھی کہ چنار کی خشک لکڑی ان کی قبر پر گاڑ دینا جو خدا کے فضل سے ہری ہو کر ایک تن آور درخت کی شکل میں ان کے مزار کی نشاندہی کرتی رہے گی۔

۲

غدر ۱۸۵۷ء کے بعد ڈاکٹر صاحب کا خاندان کشمیر سے نقل مکانی کر کے سیالکوٹ آگیا۔ ممکن ہے پہلے یہ لوگ کسی کاؤنٹی میں آبسرے ہوں۔ سیالکوٹ شہر میں ان کے دادا (شیخ محمد رفیق) نے سکونت اختیار کی۔ یہی قرائیں سے معلوم ہوتا ہے۔ شیخ غلام قادر، ڈاکٹر صاحب کے والد شیخ نور محمد صاحب کے چھوٹے بھائی تھے۔

ڈاکٹر صاحب کے والد کے چھیرے بھائی جیٹھے کی نزد سعیں یاں میں رہتے تھے ۔ وہ ڈاکٹر صاحب کے والد سے ملاقات کے لیے آیا کرتے تھے ۔ ڈاکٹر صاحب کے والد کم آمیز اور خلوت پسند بزرگ تھے ، کہیں آتے جاتے نہیں تھے ۔ ایک دفعہ چھیرے بھائی نے تاکیداً گزارش کی کہ وہ بھی ان کے بار آیا کریں لیکن یہ نہ جاسکے ۔ آخر انہوں نے ایک مرتبہ یہاں تک کہہ دیا کہ اگر آپ نہیں آئیں گے تو پھر ہم بھی نہیں آئیں گے ۔ چنانچہ اس کے بعد ملاقات کا یہ سلسلہ تقریباً ختم ہو گیا اور میل جول برائے نام رہ گیا ۔

۳

والدہ جاوید کمزور دل کی عورت تھیں ۔ معمولی سے واقع سے خوف زده ہو جاتی تھیں ۔ قیامِ لاہور کے دنوں میں ایک دفعہ زلزلے کے جھٹکے محسوس ہوئے تو وہ بے ہوش ہو گئیں ۔ پہلی بیوبی (بنتِ ڈاکٹر عطا محمد) اور مختار (ابنِ شیخ عطا محمد) بھی موجود تھے ۔ ڈاکٹر صاحب کو باہر سے بلا گیا ، وہ آکر پاس بیٹھ گئے ۔ جب ذرا ہوش آیا تو آن کو لطیفے اور کہانیاں سناتے رہے ۔ پھر فرمایا کہ کہانیاں تو سن لیں ، اب اپنے پیدا کرنے والی کا ذکر کرو ، کیونکہ اللہ تعالیٰ قرآن حکیم میں فرماتا ہے کہ اللہ تعالیٰ کا ذکر دل کو اطمینان بخشتا ہے ۔ ”یا حی یا قیوم“ کا ورد کرو ۔ پھر خود بھی بلند آواز سے ”یا حی یا قیوم“ کا ورد کرنے لگے تو کمرہ ان

کی آواز سے گوئغ آٹھا - والدہ جاوید پھر ڈر گئیں - ڈاکٹر صاحب یہی ورد کرتے کرتے زنان خانے سے باہر تشریف لے گئے -

۴

میرے پاس ڈاکٹر صاحب کے زمانہ طالب علمی کی چند کتابیں موجود ہیں ، جن پر آنہوں نے اپنا نام بھی لکھ رکھا ہے اور چند تحریریں بھی ہیں - ایف - اے میں پڑھی گئی ایک انگریزی کتاب ، جس پر ان کے دستخط بھی تھے ، خاتونِ پاکستان محترمہ فاطمہ جناح کی "اقبال منزل" سیالکوٹ میں تشریف آوری پر میرے والدِ گرامی نے یادگار کے طور پر ان کی خدمت میں پیش کر دی جسے آنہوں نے قبول فرمایا کر خوشنودی کا اظہار کیا تھا -

۵

ڈاکٹر صاحب کی والدہ ماجدہ کی ایک تصویر بھی محفوظ ہے جس میں وہ قرآن حکیم کی تلاوت فرمایا رہی ہیں - ڈاکٹر صاحب جب ولایت سے وطن تشریف لائے تو اس موقع پر کسی شاعر نے ایک نظم لکھی تھی جو موجود ہے -

(ہم نے کتابیں ، تصویر اور نظم دیکھنے کی خواہش کی - صوفی نظیر صاحب کے ساتھ وقت بھی مقرر ہو گیا ، لیکن اچانک شدید بارشوں کی وجہ سے بازار برساتی نالوں میں تبدیل ہو گئے اور افسوس کہ ہم ان نوادر کی زیارت نہ کر سکے - یہ چیزیں ایسی ہیں کہ ان کو تبرکات سمجھو کر محفوظ کیا جائے) -

☆ ☆ ☆

خواجہ محمد مسیح پال امین حزین

۱

تھیں جب آٹھویں جماعت کا طالب علم تھا تو حضرت علامہ اقبال ایف۔ اے میں پڑھتے تھے۔ مجھے خوب یاد ہے کہ اس زمانے میں ڈاکٹر صاحب نے ایک دفعہ کالج سے سکول میں تشریف لا کر اپنے کچھ اشعار سنائے تھے۔

۲

مولوی ابراہیم سیشن جج نے ایک خواب سنایا کہ ایک مرتبہ ڈاکٹر صاحب ان کے خواب میں آئے اور ارشاد فرمایا کہ ایک قلندر کا مقدمہ تمہارے سامنے پیش ہوگا، اس سو رہا کر دے۔ چنانچہ دوسرے ہی دن ایک شخص کو آوارد کرنے کے جرم میں ہو جس گرفتار کر کے لائی اور عدالت میں پیش کیا۔ ہر شخص نے مجھ سے پوچھا ”کیا ہمارا قلندر آپ سے ملا تھا؟“ مجھے خواب نکال دیا گیا۔ میں نے اس کی ضمائنت کا انتظام کیا اور بیشی کی تاریخ دے دی اور

ساتھ ہی یہ بھی کہہ دیا کہ اپنے قلندر سے بعدِ سلام میرا یہ پیغام پہنچا دینا کہ مجھے اپنے وطن بلائے۔ مقررہ تاریخ ہر جب وہ شخص پیش ہوا تو میں نے آسے باعزت طور پر برٹی کر دیا۔ جاتے جاتے آس نے میرے پیغام کا یہ جواب دیا کہ آپ کا کام ہو جائے گا۔ چنانچہ تھوڑے ہی دنوں کے بعد میں سیالکوٹ میں تبدیل ہو گیا۔ میری خواہش تھی کہ میری تبدیلی میرے وطن امریسر میں ہو، مگر پیغام جس شکل میں ان کو ملا تھا، اسی پر عمل ہوا اور تبادلہ سیالکوٹ میں ہو گیا۔



◆

مولوی ابراہیم میر سیالکوٹی

[مندرجہ ذیل حالات مولوی ابراہیم میر سیالکوٹی نے
ہمارے سوال نامے میں خود لکھ کر ہمارے حوالے کیے] -

۱

ڈاکٹر صاحب کے والد کلاہ دوزی کرتے تھے اور مشین سے
کپڑے کی ٹوپیاں بناتے تھے ، مالی حالت متوسط تھی - نہایت متین ،
صوفی منش اور ذی عقل و سنجیدہ مزاج آدمی تھے - لب و لہجہ ،
طرزِ کلام ، صورت و شکل بالکہ آواز تک میں علامہ مرحوم اپنے
والد ماجد سے مشابہت رکھتے تھے ، مگر والد صاحب قد میں نسبتاً
آونچھے تھے -

۲

ابتدائی تعلیم مولانا ابو عبدالله غلام حسن صاحب سیالکوٹی
اور شمس العلما مولانا سید میر حسن مرحوم سے حاصل کی اور اب اس کے
بعد مسکاچ مشن پائی سکول میں باقلاءہ تعلیم شروع ہو گئی - میٹرک

تک اسی سکول میں پڑھا اور انٹرمیڈیٹ کا امتحان سکاج مشن کالج
(موجودہ مرے کالج) سے پاس کیا ۔

۳ .

ڈاکٹر صاحب کے اساتذہ میں ذیل کے نام مشہور ہیں :

- (۱) ماسٹر غلام علی صاحب (اقبال شیدائی کے والد) ۔
- (۲) ماسٹر پالا مل صاحب ۔
- (۳) منشی امام الدین مرحوم ۔
- (۴) مولانا سید میر حسن صاحب شمس العلما ۔
- (۵) مسٹر ڈیوڈ ہیڈ ماسٹر (دیسی عیسائی) ۔
- (۶) ماسٹر ٹھل سنگھ (ور) ۔
- (۷) مسٹر پی - ڈی - سنگھا (دیسی عیسائی) ۔ بعد میں وہ بیرسٹر ہو گئے تھے (بنارس کے رہنے والے تھے) ۔
- (۸) پادری فیگن (سکاج مشن کے) ۔
- (۹) جارج واخ (پرنسپل سکاج مشن کالج) ۔

۴ .

مولوی میر حسن صاحب سے تعلق کی وجہ یہ تھی کہ ایک ہی محلے میں رہتے تھے اور اسی سکول کے طالب علم تھے جس میں مولوی صاحب پڑھاتے تھے ۔ مولانا سید میر حسن اور شیخ نور محمد صاحب (والد ڈاکٹر صاحب) ہر دو مولانا ابو عبد اللہ غلام حسن کے درس میں شامل ہوا کرتے تھے ۔ اس وجہ سے بھی مولانا سید میر حسن

صاحب کو علامہ مرحوم سے تعلق تھا۔ مولانا ابو عبدالله غلام حسن صاحب باکیاں بزرگ تھے اور مولانا میر حسن صاحب اور شیخ نور محمد صاحب ہو دو کو مولانا صاحب سے بہت عقیدت تھی۔ ان کے متعلق مشہور ہے کہ وہ کسی کی غیبت نہیں سن سکتے تھے۔ جب کوئی ان کے سامنے کسی کی غیبت کرتا تو ان کے چہرے کا رنگ متغیر ہو جاتا۔

5

اقبال سکول جانے سے پہلے اور سکول سے آنے کے بعد فارسی عربی کی کتابیں پڑھا کرتے تھے۔ تحصیلِ دینیات کے لیے مولانا ابو عبدالله غلام حسن صاحب کے درس میں شامل ہوا کرتے تھے۔ سکول کی زندگی اور سیالکوٹ میں کالج کی زندگی کے بعد بھی جب کبھی سیالکوٹ میں تشریف لاتے تو ہمیشہ ارادت سے حاضرِ خدمت ہوتے۔ غالباً پرائمری ۸۸۷ع، مڈل ۸۹۰ع اور میٹرک ۸۹۲ع میں پاس کیا۔

6

مولانا میر حسن صاحب ساکن ہاجوہ ضلع سیالکوٹ، مسجد دو دروازہ کے امام اور متولی تھے۔ ان کی تالیفات میں سے "حاشیہ" کنز الدقائق، بھی ہے۔ قاضی عطاء اللہ صاحب اس زمانے کے اہلِ علم میں سے تھے مگر یہ نہیں کہا جا سکتا کہ ان سے شاہ صاحب مرحوم

کی استادی شاگردی کا تعلق تھا یا نہیں - 'مسجد کبوتروں والی' سیالکوٹ میں سب سے زیادہ مشہور دینی درس گھر تھی - مولانا غلام مرتضی امن کے امام تھے - دور دور سے لوگ استفادے کے لیے حاضر ہوتے تھے - مولانا میر حسن کا مشغله درس و تدریس تھا - سکول یا کالج کے وقت سے پہلے اور سکول کے وقت کے بعد گھر پر عربی فارسی اور آردو پڑھایا کرتے تھے - وہ سیالکوٹ کی عیدگاہ کے مدتوں امام رہے - انہم اسلامیہ کے صدر بھی رہے جس سے بعد میں سبکدوش ہو گئے -

وہ سادہ مزاج اور خوددار انسان تھے - گھر پر جو طلبہ پڑھنے آتے تھے ان کی خدمت خود کرتے تھے - کسی سے کوئی معاوضہ نہ لیتے تھے - بندو، سکھ، عیسائی سب ان سے کھال عزت سے پیش آتے تھے - بازار سے سودا سلف خود لاتے تھے - طبیعت ظریفانہ پائی تھی، زبان سلجمی ہوئی تھی - مہذب طراحت اور نکتہ سنجی میں بے نظیر تھے - بولنے میں آواز متوسط تھی - صرقت، سادگی، سنجیدگی اور تواضع و احسان مندی طبیعت میں کوٹ کوٹ کر بھری ہوئی تھی - اخلاق کے مجسمہ اور ذین و فطین انسان تھے - حافظہ بلا کا پایا تھا - وعدے کے بہت پابند تھے - اپنی بہن سے وعدہ کیا تھا کہ تا جن حیات ان کی قبر پر فاتحہ خوانی کے لیے حاضر ہوا کریں گے - چنانچہ جب تک چلنے پھرنے کی طاقت رہی، روزانہ قبرستان جایا کرتے تھے، حالانکہ فاصلہ کافی تھا -

ان کی صحبت میں دل جمعی اور طانیت قلب حاصل ہوتی تھی اور فکرمندی دور ہو جاتی تھی۔ اس زمانے میں سائیں کیسر شاہ صاحب ایک صوفی بزرگ تھے۔ مولانا سید میر حسن صاحب اور شیخ نور محدث صاحب (والد علامہ مرحوم) کو ان سے عقیدت تھی۔ میرزا غلام احمد قادریانی بھی آن دنوں سیالکوٹ میں مقیم تھے۔ سائیں کیسر شاہ اور سید میر حسن کو اس زمانے میں بھی میرزا صاحب سے انس پیدا نہیں ہوا حالانکہ وہ بند کوٹھڑی میں اندھیرا کر کے اور چراغ جلا کر عملیات کرتے تھے۔ سرپرست مرحوم اور ان کے ساتھی علماء سے انہیں خاص لگاؤ تھا۔

حافظ عبدالمنان صاحب محدث وزیرآبادی سے خاص عقیدت تھی۔ تمام مذاہب کے لوگ بغیر کسی تفریق و تمیز کے شاہ صاحب (مولانا میر حسن صاحب) کے فیضِ علم سے مستفید ہوتے تھے۔ ان کے لیے کوئی حق الخدمت وصول نہیں کیا جاتا تھا۔

مولوی میر حسن صاحب سے ہر طبقے کے لوگ مبتدی اور منتمی فائدہ اٹھاتے تھے۔ کئی فارغ التحصیل بھی مستفید ہوتے تھے۔ اللہ نرنجن داس سب جج (پہلے پیدا ماسٹر تھے)، سردار حضورا سنگھ وکیل، پنڈت بیلی رام وکیل (یہ بھی شاعر تھے)، مولوی احمد دین صاحب ریدر اور ان کے فرزند منشی محمد مسیح پال (امین حزین سیالکوٹی)، مولوی محمد ابراہیم سیالکوٹی، منشی غلام قادر فصیح مرحوم، سردار کھڑک سنگھ مشہور سکھ لیدر، شیخ ظہور الدین صاحب تحصیل دار،

سردار چڑت سنگھ صاحب ڈسٹرکٹ جج (ریٹائرڈ) ، پروفیسر محمد امین
صاحب ایم - اے ، ایم - او - ایل ، جسٹس کنورسین پرنسپل لاء کالج ،
مولوی ظفر اقبال صاحب ایم - اے ، پی - ای - ایس ریٹائرڈ ، لالہ
بھیم سین ، عبدالقیوم میر ایم - اے ، ایم - او - ایل ، پی - ای - ایس
ریٹائرڈ ، شیخ نور اللہی صاحب وکیل سبھی ان سے علمی فوائد حاصل
کرتے تھے ۔

قبرستان اور کالج آتے جاتے راستے میں بھی طالب علم ساتھ
ساتھ چلتے اور آموختہ سناتے جاتے ۔ بعض اوقات جب کوئی شعر
بہ طور نظیر پڑھنا ہوتا تو چلتے چلتے ٹھہر جاتے اور شعر پڑھتے ۔ آپ
مجسمہ اخلاق تھے ۔ بعض اوصاف کا ذکر اوپر آچکا ہے مگر تمام
واقعات کے ایک علیحدہ کتاب درکار ہے ۔

<

آس زمانے میں سیالکوٹ میں اور بھی درس گاہیں تھیں مگر :

- (۱) مولوی غلام مرتضی صاحب ۔
- (۲) مولوی غلام حسن صاحب ۔
- (۳) مولوی مزمل صاحب ۔
- (۴) مولوی میر حسن صاحب ۔

کی درس گاہیں بہت مشہور تھیں ۔ مولوی غلام حسن اور مولوی
مزمل حسن صاحبان صرف علوم عربیہ و دینیات کا درس دیتے تھے ۔
مولوی میر حسن صاحب کی درس کاہ عربی فارسی زبان دانی کی تھی ۔

ثامن بیس پہلو میں باندھ کر ساتھ لے جاتے تھے۔ اگر کوئی نادر کتاب کسی کے پاس دیکھ لیتے تو اس کو یا تو خود نقل کر لیتے یا کسی سے نقل کرو لیتے۔ حافظ قرآن تھے اور نہایت اچھا ضبط تھا۔ ایک دفعہ شبینے میں اکثر نوجوان بھی یہی یہی ہوئے تھے، مگر آپ نے کھڑے ہو کر سارا قرآن شریف سنا۔ تہجد کی نماز میں شبینے بھر (یعنی ۲۹ دن میں) قرآن کریم ختم کیا کرتے تھے۔ نہایت راست گو تھے۔ ان کے صاحبزادے ڈاکٹر سید علی نقی صاحب بوئرونگی لڑائی میں بھی حیثیت ملٹری افسر افریقہ گئے ہوئے تھے۔ لوگوں نے کہا کہ آپ درخواست کریں کہ میں بیمار ہوں، اس لیے میرے لڑکے کو واپس بھیج دیا جائے۔ اس پر فرمایا کہ میں غلط بیانی نہیں کروں گا۔ عیسائی پادری طلبہ کو لالچ دے کر اپنی طرف مائل کیا کرتے تھے مگر مولوی میر حسن صاحب ایسے طلبہ کی مولانا غلام حسن صاحب کے درس کی طرف رہنائی کر دیا کرتے تھے۔

(۱۶ فروری ۱۹۵۲ع - دستخط میر ابراہیم سیالکوٹی)

۱

ایک ملاقات میں مولانا میر ابراہیم صاحب سیالکوٹی نے فرمایا کہ میرے ایک شاگرد کا نام حبیب اللہ تھا مگر اسے "چمنا چمنا" کہتے تھے کیونکہ قد بہت چھوٹا تھا۔ ایک دفعہ میں چند دوستوں کے ہمراہ شاہ صاحب (مولوی میر حسن) سے ملنے گیا۔ چمنا بھی میرے ساتھ تھا۔ ایک بنچ پڑا تھا، ہم سب اس پر یہی گئے۔ چمنا کا قد

چونکہ چھوٹا تھا اس لیے بنج پر بیٹھ کر اس کے پاؤں زمین سے نہیں لگتے تھے۔ شاہ صاحب باتیں کر رہے تھے کہ ان کی نظر چمنا کے پاؤں پر پڑی۔ وہ چپ چاپ اٹھے اور چوکی اٹھا کر اس کے پاؤں کے نیچے رکھ دی۔ یہ شاہ صاحب کی تواضع اور مہان داری کا واقعہ ہے۔ اس سے ظاہر ہوتا ہے کہ ان کے نزدیک کوئی چھوٹا اور کوئی بڑا نہ تھا۔

۲

ایک دفعہ شبینہ میں ایک ہی رات میں پورا قرآن سننے کا فیصلہ ہوا۔ بڑے بڑے جوان بھی تھک کر بیٹھ گئے اور خود میں بھی (مولوی ابراہیم سیالکوٹی) اٹھا رہیں پارے پر بیٹھ گیا مگر شاہ صاحب (مولوی سید میر حسن) برابر کھڑے رہے اور پورا قرآن کھڑے کھڑے سنا۔ پوری جماعت میں صرف ایک آور صاحب ان کا ساتھ دے سکے تھے۔



لالو پہلوان

اکثر احباب کی زبانی سنا تھا کہ لالو پہلوان ، جو لاثو کے
نام سے مشہور ہے ، ڈاکٹر صاحب کا بچپن کا دوست ہے ، اس سے
ملاقات کرنا چاہیے - آمید ہے کہ اس سے بہت سی قیمتی معلومات مل
سکیں گی - بڑی تگ و دو کے بعد اس شخص سے ملاقات کا انتظام
ہوا - اس کی عمر اسی سال کے لگ بھگ تھی - ظاہری شکل و
صورت سے تو وہ خاصا تندrest دکھائی دیتا تھا لیکن گفتگو کے
دوران میں محسوس ہوا کہ اس کا دماغ ماؤف ہو چکا ہے - اس نے
 بتایا کہ ڈاکٹر صاحب اور آغا باقر میرے بچپن کے دوست تھے -
 ہم تینوں دوست مل کر سیر و تفریج کیا کرتے تھے - میں زور
 کیا کرتا تھا اور ڈاکٹر صاحب اور باقر کو بھی اکھاڑے میں لے
 جایا کرتا تھا - میرے بھائی کی دکان دودھ دہی کی تھی - میں
 جہاں جاتا تھا ، دونوں دوست میرے ہمراہ بوتے تھے - زور کرتے
 وقت یہ بھی میری طرح لنگر لنگوٹ باندھ کر اکھاڑے میں اترتے
 تھے - گھر میں بھی مجھ سے کوئی پرده نہ تھا - ڈاکٹر صاحب کو

کبوتر پالنے کا بہت شوق تھا۔ جب ولایت سے فارغ التحصیل ہو کر آئے تو مجھے بھی لاہور طلبہ کیا۔ چنانچہ میں چند روز ان کے ساتھ رہا۔ مختلف مقامات سے کبوتروں کی مختلف اعلیٰ نسلیں منگایا کرتے تھے۔ بھائی دروازے میں رہتے تھے۔ پھر اپنی کوٹھی بنوائی اور وہاں اٹھ گئے۔

اس کے بعد لاثو نے کہا کہ میں ان ہڑھ آدمی ہوں لہذا اور کچھ بتانے سے قاصر ہوں۔



اشاریہ

مرتبہ

احمد رضا

۲۰۳	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	اشخاص
۲۱۵	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	مقامات ، ادارے
۲۲۱	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	کتب و رسائل
۲۲۳	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	نظمیں

Marfat.com

اشخاص

- احمد حسین خاں : (دیکھئے خاں
احمد حسین خاں) -
احمد سعید ، مولوی : ۱۵۳ -
احمد شجاع ، حکیم : ۱۳۷ -
احمد شفیع : ۱۶۱ -
احمد مختار : ۳۰ -
احمد یار خاں دولتانہ : ۱۳۲ ،
۱۳۸ -
اختر لونی ، جنرل : ۱۳۹ -
ارشد گورگانی ، میرزا : ۹۰ ،
۱۶۱ -
اسلم یگ ، مرزا : ۱۳۷ -
اعظم یگ ، مرزا : ۱۰۰ ، ۹۹ ،
۱۱۰ -
اقبال ، علامہ : (دیکھئے علامہ
اقبال) -
اقبال حسین ، میان : ۱۶۹ -
اقبال شیدائی : ۱۹۲ -
اکبر اللہ آبادی : ۱۳۲ ، ۲۰ ،
۱۰۲ -
اکبر یگ : ۱۰۰ -

- آزاد ، مولانا ابوالکلام : ۱۷۳ -
آغا باقر : ۱۹۹ ، ۲۵ -
آغا خاں ، سر : ۱۳۹ -
آغا شہباز : ۵ ، ۶ ، ۷ -
آغا صدر : ۷ -
آفتاب اقبال : ۸۹ -

الف

- ابراہیم میر سیالکوٹی : ۷ ، ۱۸۹
۱۹۱ ، ۱۹۵ ، ۱۹۷ ، ۱۹۸ -
ابن حامد شاہ : ۱۸۳ ، ۳۶ -
ابوالفضل : ۵۱ -
ابوالکلام آزاد ، مولانا : ۱۷۳ -
(نیز دیکھئے آزاد) -
اجمل خاں ، حکیم : ۱۲۰ ، ۱۵۱
۱۵۶ -
احمد الدین وکیل ، مولوی : ۹۶ ،
۱۱۵ ، ۱۲۳ ، ۱۲۴ ، ۱۲۳
۱۹۵ ، ۱۲۳ -

پاقر داماد ، میر : ۱۳۵ -

پال کشن ، ڈاکٹر : ۱۵۷ -

پال مکنہ : ۳۳ -

پن چندر پال : ۱۵۱ -

برٹ ، پرنیل : ۳۶ ، ۳۷ -

برکت علی خان ، خان پہادر :

- ۱۴۹

برکت علی خواجہ : ۱۸۲ تا ۱۸۳ -

برکت علی ، ڈھنی : ۱۳۷ -

برکت علی ملک : ۱۵۰ ، ۱۵۲ -

- ۱۵۳

برکتے : ۱۳۲ -

بشیر احمد : ۱۷۸ -

بشیر حسین خان : (دیکھئے خان
بشیر حسین خان) -

بشیر حیدر ، مید : ۱۲۳ ، ۱۲۴ -

- ۱۸۴

ببا دلپ سنگھ : ۱۲۹ تا ۱۳۱ -

بوس ، مس : ۱۲۵ -

بھارو طوانف : ۱۱۹ -

بھاری لال : ۳۷ -

بهرام خان مزاری ، سر : ۱۱۳ -

بھیم سین ، لالہ : ۳۴ ، ۶۹ -

- ۱۹۶

بیل رام ، پنلت ، وکیل : ۱۹۵ -

4

- ۱۹۲ : سانسٹر ، پالا مل -

باقر داماد ، میر : ۱۳۵ -	اکبر خان : ۱۸۴ -
پال کشن ، ڈاکٹر : ۱۵۲ -	اکرام : ۱۸۰ -
پال مکنہ : ۳۳ -	الطاں حسین حالی ، مولانا خواجہ :
پن چندر پال : ۱۵۱ -	۹۹ ، ۹۱ ، ۹۰ ، ۲۲
برٹ ، پرنسیل : ۳۶ ، ۳۷ -	۱۱۰ ، ۱۱۲ ، ۱۱۳ -
برکت علی خان ، خان بہادر :	الف دین ، مولوی : ۱۴۲ -
	الله داد ، شیخ : ۱۱۳ ، ۱۲ ، ۱۱ -
برکت علی خواجہ : ۱۸۲ تا ۱۸۴ -	۶۲ ، ۶۳ -
برکت علی ، ذہنی : ۱۳۷ -	امام الدین گجراتی ، مولوی : ۶۳ -
برکت علی ملک : ۱۵۰ ، ۱۵۲ ، ۱۵۳ -	امام الدین ، منشی : ۱۹۲ -
برکلے : ۱۳۲ -	امام بی بی : ۲۲ ، ۴۳ ، ۷۳ -
بیشیر احمد : ۱۷۸ -	۷۵ -
بیشیر حسین خان : (دیکھئے خان بیشیر حسین خان) -	امتیاز احمد : ۱۸۰ -
بیشیر حیدر ، میلہ : ۱۲۳ ، ۱۲۴ -	امراؤ سنگھ ، سردار : ۱۱۱ ، ۱۱۲ -
	۱۳۹ -
بیبا دلیپ سنگھ : ۱۲۹ تا ۱۳۱ -	امیر بخش : ۱۳ -
بوس ، مس : ۱۲۵ -	امیر بخش ، خواجہ : ۹۷ -
بھارو طوانف : ۱۱۹ -	امین الدین ، حکیم : ۱۶۰ ، ۹۲ -
بھاری لال : ۳۷ -	۱۶۳ -
بهرام خان مزاری ، صر : ۱۱۳ -	امین حزین ، گدھ مسیح بال :
بھیم سین ، لالہ : ۴۳ ، ۶۹ ، ۶۹ -	۱۱ ، ۱۸۹ ، ۱۹۵ -
	انشاء اللہ خان ، مولوی : ۶۳ -
	۱۳۳ ، ۱۳۴ ، ۱۳۸ -
	اہل بیت اطہار : ۱۳۵ -

2

بابا صالح : ٦٨١ -

جوکندر سنگھ، سر: ۱۰۸ ،
۱۱۱ ، ۱۱۳ تا ۱۱۵ ،
- ۱۲۸ ، ۱۲۹ ، ۱۳۰ ، ۱۳۱ ، ۱۳۰ ، ۱۱۸
جوگی رام: ۴۳ -
جهانگیر، شہنشاہ: ۹۹ -
جے گوپال سنگھ: ۴ -
جیمل سنگھ: ۱۵۵ ، ۱۵۳ -
جیوان یا جیونی، ہمشیرہ اقبال:
- ۱۷۸ ، ۱۷

ج

چڑت سنگھ: ۱۹۶ ، ۱۹ -
چیت رام لدھیانوی: ۲۸ -

ح

حاجی مسکندر: ۱ -
حافظ دیگان والا: ۸۵ -
حافظ شیرازی: ۵۵ ، ۲۸ -
حاکم رائے: ۱۶ -
حاکم علی، مولوی: ۷۲ ، ۷۱ -
حامد شاہ، سید، حکیم: ۳۵ ،
- ۳۶ ، ۳۵ ، ۳۱
حبیب اللہ عرف چمنا: ۱۹۴ -
حسام الدین، میان: ۱۳۲ -
حسام الدین، میر، حکیم: ۲۲ -
- ۲۳

پیران دق کنجنی: ۴۶ -
پی - ڈی - سنگھا: ۱۹۲ -
پیر جی: ۱۲۹ ، ۱۳۰ -

ت

تاج الدین، پیر: ۱۱۵ ، ۱۳۲ -
- ۱۵۰

ٹ

ٹھاکر داس: ۲ -
ٹھل سنگھ، ماسٹر: ۱۹۲ -
ٹیکور، رابندر ناتھ: ۱۵۸ -

ج

جارج واخ: ۱۹۲ -
جاوید اقبال، ڈاکٹر: ۷۱ ، ۷۲ -
- ۷۵
جنکن ناتھ: ۱۹ ، ۳۳ -
جلال الدین، مرزا: ۹۹ ، ۹۸ -
، ۱۲۹ ، ۱۲۳ ، ۱۰۵
، ۱۳۵ ، ۱۳۲ ، ۱۳۰ -
۱۵۲ ، ۱۵۵ -
جماعت علی شاہ، پیر: ۱۳۵ -
- ۱۷۳ ، ۱۷۲
جال مخان لغاري: ۱۵۳ -
جمشید علی رائہور، ڈاکٹر:
۱۵ ، ۵۱ تا ۵۵ ، ۵۱ - ۹۱

۵

ڈاکٹر انصاری : ۱۵۶ -
 ڈپٹی وزیر علی : ۳۲ -
 ڈیوکسن ، کرنل ، ڈاکٹر : ۱۵۷ -
 ڈیوڈ ، مسٹر (بیلڈ ماسٹر) : ۱۹۲ -

ذ

ذکاء اللہ ، مولوی : ۵۹ -
 ذکی شاہ ، سید : ۱۶ ، ۸۶ ، ۱۶ ، ۸۶ -
 - ۶۲ ، ۳۹ ، ۳۲ ، ۳۰ ، ۲۰ -
 ذوالفقار علی خان ، نواب ، سر :
 : ۱۱۲ ، ۱۱۰ ، ۱۰۸ ، ۹۸
 ، ۱۲۸ ، ۱۲۶ ، ۱۲۰ ، ۱۱۸
 ، ۱۳۹ ، ۱۳۸ ، ۱۳۲ ، ۱۳۰ تا ۱۳۲
 - ۱۵۹ ، ۱۵۳ ، ۱۵۲ تا ۱۵۵ - ۱۳۱

و

راجہ صاحب محمود آباد : ۱۳۹ -
 رام جی داس : ۱۹ -
 رحیان علی ، میان : ۱۵۱ -
 رحمت اللہ ، خواجہ : ۱۸۳ -
 رحیم بخش : ۳۲ -
 - ۹۴ ، ۹۶ ، ۹۶ ، ۹۶ -
 رحیم بخش ، خواجہ : ۱۸ -
 رحیم خان ، ڈاکٹر : ۱۸۱ -
 رسالتیاب صلیع : ۲۳ ، ۲۵ ، ۳۵ -

حشمت اللہ خیرالله پوری ، مولانا :

- ۱۳۵
 حضورا سنگھ ، سردار : ۱۹۵ -
 حق نواز ، میان : ۱۳۳ -

خ

خالد نظیر صوفی : ۱۸۵ ، ۱۷۸ ، ۱۷۸ -
 خان احمد حسین خان : ۹۰ ، ۹۰ -
 خان ، تا ۱۶۲ ، ۱۶۳ ، ۱۶۵ ، ۱۶۶ -
 خان بشیر حسین خان : ۱۳۲ ، ۱۳۲ -
 خان غلام رسول خان : ۱۵۰ ، ۱۵۰ -
 خورشید انور ، سید : ۲۰ -
 خورشید علی خان ، نواب زادہ :
 - ۱۳۲ ، ۱۵۲ ، ۱۵۳ ، ۹۸ -
 خوشی محمد ناظر ، چودھری : ۱۷ -
 - ۱۶۲

د

داغ دہلوی : ۱۸۲ -
 دانے شاہ ، سائیں : ۶۸ -
 دلجیت سنگھ ، سردار : ۱۳۹ -
 دل بھد ، خواجہ : ۱۵۹ ، ۱۶۲ -
 دھنپت رانے : ۱۲۷ -
 دیال سنگھ ، سردار : ۹ -

مروجنی نائیدو ، سر : ۱۵۱ -
سکندر حیات خان ، سردار ، سر :
- ۱۵۲
سکندر خان ، راجہ : ۹۶ -
سلطان بخش درزی : ۲۳ -
سلیم اللہ ، حکیم مفتی : ۱۲۷ -
سلیم اللہ ، نواب سر : ۱۲۷ -
سید صاحب : ۱۸۶ -
سید محمود : ۳۳ -

ش

شادی لال ، سر : ۹۳ ، ۱۰۷ ، ۹۳
- ۱۳۵
شاہ دین ، میان : ۱۱۳ ، ۱۴۲ ، تا
، ۱۳۹ ، ۱۳۲ ، ۱۳۶ ، ۱۳۳
- ۱۵۰
شاہ دین ، مولوی : ۱۰۷ -
شاپنواز ، میان : ۱۰۵ ، ۱۲۳
- ۱۵۳
شاپنواز ، نواب آف مددوٹ : ۱۵۳
-
شبیل ، مولانا : ۹۹ -
شجاع الدین ، خلیفہ : ۱۳۸
- ۱۵۰
شریف حسین آف مکتہ : ۱۵۰
- ۱۵۱
شمس الدین خاور : ۸۵ -
شمس الدین ، کشمیری : ۱۲۵ -

، ۹۲ ، ۲۰ ، ۵۲ ، ۳۸ ، ۳۹
- ۱۱۰
رسم جی : ۷۶ -
دکن الدین ، مولوی : ۱۵ ، ۳۳
رونجیت سنگھ ، مہاراجہ : ۱۲۹
- ۱۳۰
رونق بخش : ۷ -
ربی کن : ۱۲۳ -

ز

زینب بی بی ، بمحیرہ اقبال : ۲۲ ،
- ۱۴۸

من

ماگر چند : ۶۳ -
سبحان علی ، ڈاکٹر : ۱۲۳ ، ۲۲
- ۱۲۶
سجاد علی خان ، نواب : ۱۳۹
- ۱۳۰
مدر لینڈ ، ڈاکٹر : ۱۳۱ ، ۱۲۹
- ۱۳۲
سراج الدین ، مولوی : ۱۳۸ -
سر میں احمد خان : ۱۸۶ ، ۸ ، ۳
، ۱۱۹ ، ۹۹ ، ۳۸ ، ۳۳ ، ۳۲
- ۱۹۵
- ۱۳۲

ط

طالع بی بی : ۱۷۸ -
طاپر الدین ، منشی : ۷۶ تا ۷۸ ،
۱۳۵ ، ۱۰۵ ، ۱۰۲ ، ۱۰۱ - ۱۳۱

ظ

ظفر اقبال ، مولوی : ۵۶ ، ۵۸ ، ۵۸ ،
- ۱۹۶
ظفر صاحب : ۱۴۸ -
ظفر علی خان ، مولانا : ۷۸ ،
۱۳۳ ، ۱۱۳ ، ۱۱۲ ، ۷۹
- ۱۵۳ ، ۱۳۸
ظهور : ۱۵۸ -
ظهور احمد : ۱۴۸ -
ظهور الدین ، شیخ : ۱۹۵ -

ع

عاشق علی : ۹۳ -
عبدالحکیم ثانی : ۳۱ -
عبدالحکیم ، مولانا ، سیالکوٹی : ۳۱ -
عبدالرحمن درزی : ۴۸ -
عبدالرحمن ، سردار : ۱۵۰ ،
- ۱۵۱
عبدالعزیز ، شیخ : ۱۳۳ ، ۱۳۸ -
عبدالعزیز ، مولوی : ۱ تا ۵ -
عبدالعلی طہرانی ، شیخ : ۱۳۳ ،
- ۱۳۵

شوپنگار : ۱۳۲ -

شوکت علی ، مولانا : ۱۳۲ -
شهاب الدین ، جسٹس چودھری ،
سر : ۹۵ ، ۹۶ ، ۱۲۳ ، ۱۳۵ ،
- ۱۵۶ ، ۱۳۲ ، ۱۳۲

شهاب الدین درزی : ۷۱ -
شہباز الدین ، حکیم : ۹۷ ، ۹۶ ،
- ۱۶۳

شیخ عبدالقدیر ، سر : ۹۷ ، ۸۳ ،
۹۷ ، ۹۹ ، ۱۰۲ ، ۱۰۰ تا ۱۰۳ ،
۱۶۸ ، ۱۲۰ تا ۱۱۸ ، ۱۰۸
- ۱۶۹

شیخ نور محدث : ۱۳ ، ۶ : ۲۲۰ ،
۲۳ ، ۳۲ ، ۲۶ ، ۱۸۶ ، ۱۹۵ ، ۱۹۳ ، ۱۹۲
- ۱۹۵

شیر محمد ، مولوی : ۷ -

شیلے : ۱۷۱ -

شیو رام ، پنڈت : ۷ -

شیو نرائن شیم ، پنڈت : ۱۰۷ ،
- ۱۳۱

ص

صدیق حسن خاں قنوجی ، امیر
الملک ، نواب : ۶ -
صلاح الدین سلجوقی ، علامہ :
- ۱۷۱

علامہ اقبال ، ڈاکٹر : ۱
 ۱۳۱ ، ۱۲۰ ، ۱۱۹ ، ۱۲۲ ، ۱۲۴ ، ۱۲۳
 تا ۲۵ ، ۳۱ ، ۲۹ ، ۳۰ تا ۳۸
 تا ۳۹ ، ۳۵ ، ۳۲ ، ۳۹ ، ۵۲
 تا ۶۲ ، ۶۵ ، ۶۹ ، ۷۹ تا ۹۸
 تا ۱۰۰ ، ۱۳۲ ، ۱۳۱ تا ۱۳۷
 تا ۱۵۲ ، ۱۳۹ ، ۱۲۹ تا ۱۷۸
 تا ۱۷۶ ، ۱۸۹ ، ۱۹۱ تا ۱۹۳
 - ۱۹۵ ، ۱۹۹ ، ۱۹۹
 عبدالحق ، امام : ۳۱ -
 علی امام ، سید : ۱۳۲ ، ۱۳۹ -
 علی بخش : ۲۱ تا ۲۵ ، ۲۸ ، ۲۷
 - ۱۳۱ ، ۸۶ تا ۸۰
 علی بخش منہار ، پہلوان : ۱۸ -
 علی رضا ، حضرت : ۶۳ -
 علی محمد : ۴ -
 علی نقی ، سید ، ڈاکٹر : ۱۹۲ -
 عہاد الدین ، خلیفہ : ۱۳۸ -
 عمر بخش ، شیخ : ۱۳۸ -
 عمر رضا ، حضرت : ۶۳ -
 عمر دراز علی خاں ، نواب : ۱۳۹ ، ۱۳۰ -
 عمر دین : ۶۸ ، ۶۷ -

6

غازی انور یاشا • ۱۵۰ =

عبدالغئی خواجہ : ۱۷۵ تا ۱۷۷ -

عبدال قادر ، شیخ : (دیکھیے شیخ عبدال قادر) -

عبدال قادر قصوری ، مولانا : ۱۷۳ -

عبدال قیوم ، مولوی : ۵۹ -

عبدال قیوم ، میر : ۱۹۶ -

عبدال کریم ، مولوی : ۲۸ ، ۲۹ -

عبدال مجید ، ڈاکٹر : ۱۵ -

عبدال مجید ، وکیل : ۱۶۲ -

عبدال منان ، حافظ : ۱۲۰ ۶ - ۱۹۵

عبدال واحد ، مولانا : ۶۶ -

عبدالله ، مولانا : ۶۶ -

عبدالله ، وکیل : ۱۳۲ -

عرف : ۵۵ -

عزتے ، مائی : ۷۵ -

عطاء بند ، ڈاکٹر ، خان بھادر : ۲۹ ، ۲۷ ، ۲۶ ، ۲۴ ، ۲۳ ، ۹۶ ، ۹۵ ، ۸۸ ، ۷۳

- ۱۸۶

عطاء بند ، شیخ : ۲۷ ، ۲۶ ، ۲۵ ، ۲۴ ، ۳۱ ، ۳۲ ، ۱۰۵

۱۲۲ ، ۱۲۳ ، ۱۲۹ ، ۱۷۹ ، ۱۸۱ تا ۱۸۱ ، ۱۸۵

عطاء اللہ ، شیخ ، پروفیسر : ۱۸

۲۸ ، ۳۱ ، ۶۱ ، ۶ -

عطاء اللہ ، قاضی : ۱۹۳ -

غلام مرتضی ، مولوی : ۵ - ۱۹۶ ، ۱۹۳
 غیاث الدین ، میان : ۱۳۸ -
 فاطمہ بی بی : ۱۷۸ -
 فاطمہ جناح ، محترمہ : ۱۸۸ -
 فتح علی خاں قزلباش ، نواب :
 - ۱۵۰ ، ۱۳۸ ، ۱۳۷
 فضل الحق ، مولوی : ۱۵۲ -
 فضل الدین ، مولوی ، وکیل :
 - ۱۳۸ ، ۱۳۷
 فضل الدین : ۱۳ -
 فضل حسین ، میان سر : ۳۲ ،
 فضل حسین ، میان سر : ۳۲ ، ۳۳
 - ۱۵۰ ، ۱۵۰ تا ۱۳۸ ، ۱۳۷
 فقیر الدین : ۱۳۳ -
 فقیر جلال الدین : ۱۱۰ -
 فقیر چند : ۳۳ -
 فقیر بھہ چشتی ، حکیم : ۱۶۹ -
 فاوکل : ۱۷ -
 فیروز الدین ، خواجہ ، بیرونی :
 - ۹۳ ، ۸۹ ، ۸۷
 فیروز الدین ڈسکوی ، مولوی :
 - ۳۶
 فیروز خاں نون : ۱۳۸ -
 فیض الحسن سہارنیوی ، مولانا :
 - ۱۷۳

غالب ، میرزا : ۳۱ ، ۱۵۴ -
 غضینفر علی خاں ، راجہ : ۱۵۲ -
 غلام احمد قادیانی ، سرزا : ۲۰ ،
 ۲۳ ، ۲۳ ، ۲۱ ، ۳۵ ، ۳۰ ، ۲۳ ، ۲۱
 - ۱۹۵ ، ۶۹ ، ۳۹ ، ۳۸
 غلام حسن ، مولوی : ۵ ، ۶ -
 ۲۳ ، ۲۳ ، ۶۵ ، ۶۶ ، ۶۶ ، ۱۹۱ تا
 ۱۹۳ ، ۱۹۴ -
 غلام حسین ، راجہ : ۱۳۸ - ۱۵۱
 غلام رسول ، بابو : ۱۷۸ -
 غلام رسول خاں (دیکھئے خاں
 غلام رسول خاں) -
 غلام علی ، ماسٹر : ۱۹۲ -
 غلام قادر شیخ : ۱۸۲ - ۱۸۶
 غلام قادر فصیح ، منشی : ۱۹۵ -
 غلام محبوب سبحانی ، نواب :
 - ۱۶۳
 غلام مهد ، ڈاکر : ۳۷ ، ۳۶
 - ۳۷ ، ۹۵ ، ۱۲۳ ، ۱۲۶ -
 ۱۲۷
 غلام مهد ، شیخ : ۱۷۹ -
 غلام مهد ، ماسٹر : ۱۳ ، ۱۵ -
 ۵۲
 غلام محی الدین قصوری ، مولانا :
 - ۱۵۰

کیسر شاہ ، سائیں : ۱۲، ۱۳، ۱۴،
۶۲، ۶۸، ۶۷ - ۱۹۵

گ

گرامی ، مولانا : ۱۲۰ -
گلاب خان : ۲۵ -
گلاب دین ، شیخ : ۲۲، ۲۳،
۹۶، ۱۰۲، ۱۰۳، ۱۰۴ -
۱۲۲ تا ۱۲۳، ۱۲۴، ۱۲۵ -
گلاب منگھو : ۱۰۳ -
گوپال داس : ۱۹ -
گوئئے : ۱۳۲ -
گیرٹ (پرنسپل) : ۲۷ -

ل

لاجپت رائے ، لالہ : ۱۰۷
- ۱۳۱
لاک : ۱۳۲ -
لال دین قیصر ، ملک : ۸۳ -
الو پہلوان ، عرف لاثو پہلوان :
۱۹۹، ۲۰۰ -
لياقت علی خان ، شہید ملت :
۱۳۰، ۱۳۹ -

م

محبوب عالم ، مولوی : ۶۳ ،
۹۲ ، ۱۳۲، ۱۳۳، ۱۳۴ -

فیض اللہ ، میر : ۲۳ -
فیض محمد : ۷۱ -
فیگن ، پادری : ۱۹۲ -

ق

قائد اعظم محمد علی جناح : ۱۵۱ تا
- ۱۵۳

ک

کاون چند ، منشی : ۷۶، ۷۷ -
کب داس : ۱۹ -
کرم بی بی : ۲۲، (دیکھئے کریم
بی بی) -
کریم بخش عرف عبدالکریم : ۱۳
- ۶۹، ۷۰ -
کریم بخش ، خواجہ : ۹۷ -
کریم بی بی : ۲۲، ۱۷۸ -
کشن پرشاد ، مهاراجہ ، سر :
- ۱۳۵
کفایت اللہ ، مولوی : ۱۵۳ -
کمال الدین ، خواجہ : ۱۱۲ -
کنگ ، مسٹر : ۱۰۳ -
کنورسین ، لالہ : ۳۳، ۳۹ -
۱۹۶، ۶۹، ۳۳، ۳۰ -

کھڑک منگھو ، سردار : ۱۹۵ -
کیش : ۱۷۱ -

محسن الملک ، نواب : ۱۷
 محسن شاہ ، سید : ۱۷۳
 محسن شاہ ، مولوی :
 (یکھیئے ابراءم میر سیالکوٹی) -
 مهد اصغر : ۷
 مهد اکبر : ۷
 مهد امین ، پروفیسر : ۱۹۶
 مهد امین ملک : ۱۵۱
 مهد تقی ، سید ، میر : ۲۳ ، ۲۱
 مهد حسین : ۷۴
 مهد حسین شاہ ، پیر : ۱۵۷
 مهد حسین شاہ ، ڈاکٹر : ۱۱۲
 مهد حسین ، مولوی : ۱۲۶
 مهد حیات خان نون ، نواب :
 مهد دین بھٹی ، پروفیسر : ۶۲
 مهد دین ، ڈاکٹر : ۱۶۸
 مهد رفیق ، شیخ : ۱۸۶
 مهد شاہ ، سید : ۷ ، ۸
 مهد شریف ، آئی ڈاکٹر : ۱۳۲
 مهد شفیع : ۱۷
 مهد شفیع ، میان ، مر : ۱۰۵ ، ۹۳
 مختار احمد ابن شیخ عطا مہد : ۱۸۷
 مدن گوپال : ۱۶۳
 مراد علی ، مولوی : ۶۳
 متزل ، مولانا : ۱۹۶ ، ۵ ، ۲
 مسیح علیہ السلام : ۲۲ ، ۲۱
 مسیح علیہ السلام : ۱۲۱ ، ۳۹ ، ۳۵
 معراج بیگم : ۸۹ ، ۷۵
 ملن : ۱۷۰
 ممتاز دولتائیہ (دیکھیئے میاں ممتاز دولتائیہ) -
 ممتاز علی ، مولوی ، سید : ۱۷
 ممتاز علی ، مولوی ، سید : ۱۱۱ ، ۱۱۰
 منظور احمد ، پروفیسر : ۲۲
 منظور احمد ، پروفیسر : ۱۸۰ ، ۱۷۸

محسن الملک ، نواب : ۱۷
 محسن شاہ ، سید : ۱۷۳
 محسن شاہ ، مولوی :
 (یکھیئے ابراءم میر سیالکوٹی) -
 مهد اصغر : ۷
 مهد اکبر : ۷
 مهد امین ، پروفیسر : ۱۹۶
 مهد امین ملک : ۱۵۱
 مهد تقی ، سید ، میر : ۲۳ ، ۲۱
 مهد حسین : ۷۴
 مهد حسین شاہ ، پیر : ۱۵۷
 مهد حسین شاہ ، ڈاکٹر : ۱۱۲
 مهد حسین ، مولوی : ۱۲۶
 مهد حیات خان نون ، نواب :
 مهد دین بھٹی ، پروفیسر : ۶۲
 مهد دین ، ڈاکٹر : ۱۶۸
 مهد رفیق ، شیخ : ۱۸۶
 مهد شاہ ، سید : ۷ ، ۸
 مهد شریف ، آئی ڈاکٹر : ۱۳۲
 مهد شفیع : ۱۷
 مهد شفیع ، میان ، مر : ۱۰۵ ، ۹۳

فرنجن سنگھ : ۳۸ -
 نظام الدین اولیاء : ۱۸۰ -
 نظام الدین ، خلیفہ : ۹۲ -
 نظام الدین ، میان : ۱۲۸ -
 نظامی عروضی : ۵۵ -
 نور احمد : ۱۴۸ -
 نور الہی ، شیخ ، ولیل : ۱۹۶ -
 نور الدین ، مولوی ، حکیم : ۱۰۰ -
 نور محمد ، شیخ ، والد علامہ اقبال
 (نیز دیکھئے شیخ نور محمد) -
 نوشاد علی خاں : ۱۲۰ ، ۱۱۱ -
 نہال سنگھ : ۱۵ ، ۱۵ ، ۲۱ ، ۲۹ -

و

وارث شاہ : ۶۰ -
 والدہ اقبال ، علامہ : ۷۰ ، ۷۵ -
 والدہ جاوید اقبال : ۷۰ ، ۷۵ -
 ۱۲۹ ، ۱۲۵ ، ۱۸۵ ، ۱۸۲ ، ۱۸۱ -
 والدہ منظور احمد : ۱۲۸ -
 ورڑزو ریه : ۱۲۱ ، ۱۲۱ -
 وسیمہ مبارک : ۱۸۵ -
 وقار الملک ، نواب : ۱۳۲ -

میرہ بیگم : ۷۱ -
 مولانا روم : ۵۵ ، ۱۵۴ -
 مهاراجہ الور : ۱۳۱ ، ۱۳۰ -
 مهاراجہ پٹیالہ : ۱۱۳ ، ۱۱۹ ، ۱۳۹ ، ۱۱۲ -
 مهاراجہ کپور تھلمہ : ۱۳۹ -
 مہتر چترال : ۱۵۶ -
 مہدی شاہ ، سر : ۱۵۱ ، ۸۸ -
 مہدی علیہ السلام ، امام : ۱۲۱ -
 میان ممتاز دولت آنہ : ۱۳۷ -
 میران بخش جلوہ : ۲۶ ، ۲۶ -
 میران بخش عطار : ۳۵ -
 میران بخش ، قاری ، حافظ : ۶۵ -
 میر بخش : ۲۳ -
 میر حسن ، مولانا سید ، شمس العلاء :
 ۱ تا ۲۱ ، ۲۳ تا ۳۱ ،
 ۳۲ تا ۶۷ ، ۶۹ ، ۷۲ ، ۷۲ -
 ۱۷۹ ، ۱۸۱ ، ۱۸۱ ، ۱۹۱ تا ۱۹۸ -
 میکیگن ، گورنر : ۱۵۸ -

ن

نبی بخش وکیل : ۱۲۵ ، ۱۲۶ -
 نشے : ۱۳۲ -
 نذیر نیازی ، سید : ۱ ، ۳۰ -
 فرنجن دامن ، لالہ : ۱۹۵ -

جودم : ۱۸۲ -

ی

پعقوب یگ مرزا ، ڈاکٹر : ۱۱۲ ،

- ۱۳۶ ، ۱۲۷

- ۲۹ ، ۲۸ : بنسن (برنسپل) :

پارپر نیلسن : ۱۵۷ -
ہرکشن لال ، لالہ : ۱۶۳ -
ہری چند : ۴ -
ہمایوں : - ۲۰ -
مع راج : ۲۷ ، ۲۶ -



مقامات ، ادارے

الہ آباد : - ۸۳
 انارکلی لاہور : ۱۰۵ ، ۲۷۴ -
 ۱۲۵ ، ۱۲۳ ، ۱۶۳ ، ۱۷۳ -
 انگلستان (ولایت) : ۲۰ ، ۲۰ ،
 ۲۷ تا ۳۷ ، ۲۶ ، ۲۸ ، ۲۸ -
 ۸۱ ، ۸۱ ، ۸۱ ، ۸۱
 ۱۰۲ ، ۸۸ ، ۸۸ ، ۱۰۰ ، تا
 ۱۰۸
 ۱۲۵ ، ۱۲۲ ، ۱۱۰ ، ۱۱۰
 ۱۲۳ ، ۱۲۳ ، ۱۳۶ ، ۱۳۸ ، ۱۳۸
 ۱۳۸ ، ۱۳۱ ، ۱۲۹ ، ۱۲۹ ، ۱۸۸
 - ۲۰۰
 امریسر : ۱۱۵ ، ۱۹۰ -
 اورینٹل کالج ، لاہور : ۳۰۷۳
 - ۱۲۳
 ایران : ۹۲ -
 ایشیا : ۹۳ -

ب

بھائی گیٹ ، لاہور : ۲۶ ، ۸۱
 ۱۰۲ ، ۱۰۵ ، ۱۰۵ ، ۱۶۵ ، ۱۶۵
 - ۲۰۰ ، ۱۶۸

الف

ائل گڑھ : ۱۲ -
 احمدیہ بلڈنگ ، لاہور : ۱۱۲ -
 ۱۳۶
 اردو بازار لاہور : ۱۰۳ -
 آسٹریا : ۱۵۰ -
 اسلامیہ کالج پشاور : ۱۱ -
 اسلامیہ کالج لاہور : ۱۱۲ ، ۲۷۲
 ۱۳۹ ، ۱۳۳ ، ۱۳۲
 اسلامیہ بائی مسکول شیرانوالہ گیٹ :
 ۱۴۲ -
 اعظم آباد : ۹۹ -
 افریقہ : ۱۹۷ -
 افغانستان : ۱۲۱ -
 اقبال سٹریٹ ، سیالکوٹ : ۲۸ ، ۲۸
 ۶۹ -
 اقبال منزل ، سیالکوٹ : ۱۸۸۰ -
 اکٹ پوری : ۱۵۷ -
 اگو : ۷۷ -

ترکی : ۱۱۳ -

ٹ

ٹاؤن ہال ، لاہور : ۱۱۲ -
ٹونک : ۱۱۰ -
ٹیله ککھ زیان (سیالکوٹ) : ۵ -

ج

جالندھر : ۱۴۳ -
جاوید منزل ، لاہور : ۷۶ -
جرمنی : ۱۳۱ ، ۱۵۱ ، ۱۵۲ -
جموں : ۶۲ ، ۳۱ -
جموں کشمیر ہائی کورٹ : ۳۳ -
جندران والا بازار ، سیالکوٹ :
- ۶۳ -
جہلم : ۱۶۳ -
جیتمھری : ۱۸۴ -
جیل روڈ ، لاہور : ۱۶۹ -

ع

چترال : ۱۵۶ -
چکوال : ۱۲۸ -
چونیان : ۹۹ -
چیمبرلین روڈ : ۱۰۵ ، ۱۰۰ -

باجوہ (موقع) : ۱۹۳ -

بازار حکیمان ، لاہور : ۹۶ ، ۹۲ - ۱۶۰ -

بانگانپورہ : ۱۵ -

برکت علی محدث ہال : ۱۱۲ ،

- ۱۳۳ -

بڑی مسجد : ۱ ، ۵ -

بلگرام : ۳۲ -

بلوچستان : ۱۸۰ -

بمبی : ۱۷۱ -

بنارس : ۱۹۲ -

بنگال : ۱۵۱ ، ۱۵۲ -

بھار : ۱۵۱ -

بھاول پور : ۱۲۲ -

بیکووال : ۶۳ -

پ

پاکستان : ۸۳ ، ۱۵۰ ، ۱۲۱ ، ۱۲۱ - ۱۸۸ -

پیالہ : ۱۵ ، ۳۹ ، ۱۱۳ ، ۱۱۳ تا
- ۱۳۹ ، ۱۱۵ -

پسرور : ۲۶ -

پنجاب : ۱۵ ، ۱۸ ، ۲۲ ، ۹۹ ، ۲۲ ،

۱۳۸ ، ۱۳۳ ، ۱۰۸ ، ۱۰۶ -

۱۵۲ ، ۱۵۰ ، ۱۳۲ ، ۱۳۰ -

- ۱۴۸ ، ۱۶۰ ، ۱۵۸ ، ۱۵۳ -

ریلوے نیکنیکل سکول ، لاہور :

- ۱۷

ریلوے روڈ ، لاہور : - ۱۰۰

ریواز ہوشل ، لاہور : ۱۲۹ -

ز

زرفشاں : ۱۵۳، ۱۱۰، ۹۸ -

س

ساہووال : ۶، ۶۶ -

سکاج مشن ہائی سکول ، سیالکوٹ :

۲، ۱۳، ۹، ۱۳، ۹۱ -

سکاج مشن کالج ، سیالکوٹ : ۲۱،

۳۶ تا ۳۸، ۳۲، ۳۰، ۳۸، ۳۷،

- ۱۹۲

سکاج مشن بال : ۱۳ -

سمبڑیال : ۳، ۱۸۲ -

سیالکوٹ : ۱، ۳ تا ۶، ۹ -

۲۳، ۳۲، ۲۸، ۱۶، ۱۰ -

۵۹، ۳۵، ۳۸، ۳۶، ۳۵ -

۸۹، ۷۵، ۷۰، ۹۳، ۶۲ -

۱۶۸، ۱۲۶، ۱۶۰، ۱۰۳ -

۱۲۵، ۱۲۸، ۱۸۱، ۱۸۲ تا

۱۸۶، ۱۸۸، ۱۹۰، ۱۹۲ تا

- ۱۹۶

ش

شالامار باغ : ۱۱۸ -

ح

حجاز : ۱۳۳ -

حرمین شریفین (خانہ کعبہ) : ۸۶،

- ۹۲

حیدر آباد ، دکن : ۱۲۵، ۲۸ -

خ

خیرپور : ۱۳۲ -

د

دارالاشاعت پنجاب : ۱۰۰ -

دو دروازوں والی مسجد سیالکوٹ :

- ۱۹۳، ۲۰۶

دلی : ۱۹، ۱۰۳، ۴۰، ۱۲۶ -

- ۱۸۰، ۱۵۳، ۱۳۹، ۱۳۱

ذ

ڈھنی کا باغ ، سیالکوٹ : ۳۲ -

ڈھاکہ : ۱۳۲ -

ڈھونڈ : ۳ -

ڈیرہ دون : ۱۵۷ -

ر

راج پورہ : ۱۱۳ -

رڑکی : ۲۷ -

راولپنڈی : ۹۶ -

ق

- قادیان : ۱۸، ۴۰، ۱۲۶ -
 قسطنطینیہ : ۱۰۰ -
 قصور : ۱۴۳ -

ک

- کابل : ۹۸، ۱۷۱، ۱۷۲ -
 کانگڑہ : ۸۳ -
 کتوروں والی مسجد (سیالکوٹ) :
 - ۱۶، ۱۹۳
 کتوروں کا محلہ، سیالکوٹ : ۱۳۶
 - ۱۳۹
 کپورتھلہ، ریاست : ۶۳ -
 کپورتھلہ ہاؤس : ۱۸ -
 کراچی : ۱۳۲، ۱۳۳، ۱۳۷ تا
 - ۱۳۹
 کرم آباد : ۷۸، ۷۹ -
 کرنال : ۱۲۸، ۱۳۹ -
 کشمیر : ۱۸۵، ۱۸۶ -
 کشمیری محلہ، سیالکوٹ : ۱۸۱ -
 کمرشل بلڈنگ، لاہور : ۷۳ -
 کندی گران کی کھی : ۱۷۷ -
 کوچہ میر حسام الدین : ۲۸ -
 کوباث : ۷۴ -
 کونئز روڈ، لاہور : ۹۸، ۱۱۰
 - ۱۲۶

شاہدرہ : ۱۳۱، ۱۳۵ -

شاہی مسجد، لاہور : ۹۳ -

شفاخانہ طاپری : ۱۶۸ -

شعلہ : ۱۳۸، ۱۳۹ -

ص

صدر بازار، سیالکوٹ : ۲۸ -

ض

صلع کچھری، لاہور : ۱۰۲، ۱۰۳ -

- ۱۰۹، ۱۰۵، ۱۰۶ -

ط

طرابلس : ۹۳ -

ظ

ظفر علی روڈ : ۹۸ -

ظفروال : ۷ -

ع

عرب : ۹۵، ۱۵۱ -

علی گڑھ کالج : ۸۸، ۸۹ -

علی گڑھ : ۲۰، ۱۹ -

ف

فیروز بور روڈ : ۱۱۰، ۱۲۷ -

فیروزیبور : ۱۶۱ -

فیروز والا : ۶۲ -

لدهیانہ : ۷۶ ، ۷۷ ، ۱۲۳ ، ۱۲۴
- ۱۲۵ ، ۱۲۶ ، ۱۲۷ -
لکھنؤ : ۱۳۹ ، ۱۵۱ ، ۱۵۲
- ۱۳۲ ، ۱۳۰ ، ۸۸ -

م

مالیر کوٹلہ : ۹۶ ، ۱۳۲
- ۹۲ مدینہ منورہ : ۹۲
مشن کالج لاہور : ۲۱ تا ۳۷ -
مقبرہ جہانگیر : ۹۹
مکہ معظمہ : ۱۵۰
مددوٹ : ۱۵۳ -
سوجی دروازہ ، لاہور : ۱۲۲
- ۱۲۵ مولوی میر حسن ہال : ۱۲ -
موہن لال روڈ : ۱۰۳ ، ۱۰۵
- ۱۰۵ میڈیکل کالج لاہور : ۱۲۹
میرٹھ : ۲۹ ، ۱۹
میکلوڈ روڈ ، لاہور : ۷۶ ، ۷۷
- ۱۱۳ میور روڈ ، لاہور : ۷۶ -
میونسپل سکول : ۹۰ -

ن

نارمل سکول ، لاہور : ۲ -
نجف اشرف : ۹۲
نواب پیلس ، لاہور : ۱۳۲ -

حیلیان والی سڑک : ۱۰۹ -
کیمبرج : ۱۳۲ -
کیبل ہور : ۸۸ -
کینٹب (کینٹربری) : ۱۴۰ -

گ

گارڈن کالج ، راولہنڈی : ۱۱ -
گجرات : ۹۵ ، ۹۳ ، ۸۹ ، ۲۹ ، ۹۵ ، ۹۳ ، ۸۹
- ۱۲۶ ، ۱۲۵ ، ۹۹
گرلنڈ بنسک ، لاہور : ۱۴۵ -
گوجرانوالہ : ۶۲ ، ۲۰ ، ۱
گورنمنٹ کالج ، لاہور : ۱۱ ، ۸۲
- ۱۰۰ ، ۱۶۰ ، ۱۶۶ -
گورنمنٹ ہاؤس ، لاہور : ۱۰۳ -

ل

لاہور : ۳ ، ۱۷ ، ۳۰ ، ۱۸ ، ۱۷ ، ۳ ، ۱۸
، ۵۳ ، ۳۹ ، ۳۸ ، ۳۳ ، ۲۹
، ۵۶ ، ۲۱ ، ۲۹ ، ۲۳ ، ۲۹ تا
، ۱۰۰ ، ۹۸ ، ۹۳ ، ۸۸
، ۱۱۵ ، ۱۱۳ ، ۱۱۰ ، ۱۰۳
، ۱۲۹ ، ۱۲۵ ، ۱۲۳ ، ۱۱۹
، ۱۳۱ ، ۱۳۹ ، ۱۳۵ ، ۱۲۱
، ۱۲۵ ، ۱۵۶ ، ۱۶۲ ، ۱۵۶
- ۲۰۰ ، ۱۸۲ ، ۱۷۸
لاہور کالج : ۳۳ -
لام کالج : ۱۹۶ -
لے ہور : ۱۰۸ -

- ۱۸۰، ۱۳۳، ۱۰۹، ۱۰۵

بالم، کوہ: - ۱۶۳

پندوستان (اللہیا): ۱۸، ۴۰، ۴۱

، ۱۵۱، ۱۳۳، ۱۲۲، ۵۵

- ۱۵۲

بنگو: - ۷۲

ہوشمار ہور: ۷۱، ۷۵ -

۶

یو - پی: ۱۱۹ - ۱۲۳

۶

والیں (موقع): - ۶۲، ۱۲

وزیر آباد: ۹، ۲۲، ۱۶، ۱۷

- ۱۲۸، ۶۳، ۶۲

وسط ایشیا: ۹۳ -

وکٹوریہ گرلز سکول، لاہور:

- ۱۲۵، ۱۲۲

ولابت: ۴۰ - (دیکھئے انگلستان)

ہانی کورٹ، لاہور: ۱۰۳، ۹۲



كتب و رسائل

ب

- بير الأئزلاست : ١٢٠ -
پيسه اخبار : ٩٣ ، ٩٢ ، ١٣٢ ، ١٦٥

ت

- تهذيب الأخلاق : ٥٩ -

ج

- جامی : ٢ -
جوابرات حالی : ٩١ -

ح

- حاشیه کنز الدقائق : ١٩٣ -
حيات جاوید : ٣٢ -

د

- ديوان حافظ : ٥٥ -

ث

- آبر بقا : ١٩٣ -
آيزرور : ١٣٨ -

الف

- اسرار خودی : ٩٥ -
افق العین : ١٢٥ -
اقبال درون خانه : ١٤٨ ، ٢٢ ، ١٨٥ -
اخجیل مقدس : ٣٨ ، ٥٩ ، ٦٠ -
انقلاب (الاخبار) : ٦١ -
انوار سهیلی : ٢ -

ب

- بانگ درا : ١٣ ، ١١٩ ، ١٥٨ ، ١٥٨ -
بوستان : ١ -
بهارِ دانش : ٥١ -

۱۲۰، ۱۱۵، ۹۶، ۹۵
۱۸۸، ۱۸۷، ۱۲۳، ۱۲۱
- ۱۹۸، ۱۹۷

ک

- کافیہ : ۲
کامریڈ (اخبار) : ۱۳۹ -
کنز الدقائق : ۱۹۳، ۲

گ

- گلستان : ۱

ل

- لندن ٹائمز : ۹۳

م

- مشتوى مولوي : ۵۵
مختار الصبوج جوہری : ۵۸
محزن : ۱۶۲ -
مسدوس حالی : ۱۱۰ -

ن

- نجوم الفرقان : ۱۳ :
نیوایرا : ۱۳۹ -

و

رسوم بندہ : ۳ -
روزگار فقیر : ۲۲ -

ز

زمیندار (اخبار) : ۷۹ -

س

سکندر نامہ : ۵۱، ۲، ۵۵ -

ش

شباب اردو : ۱۶۰ -
شکوه : ۱۲۹، ۹۳ -

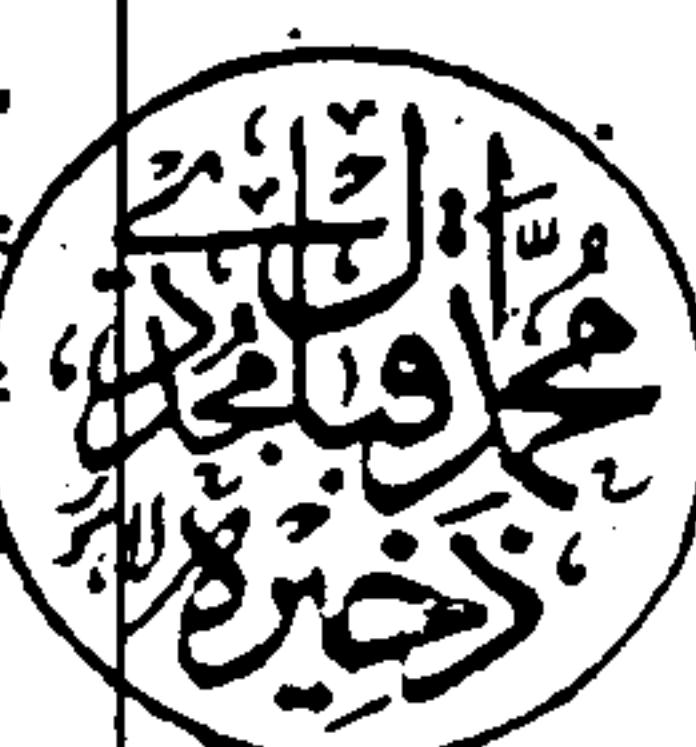
شور مشر : ۱۶۵، ۱۶۶ -

ص

صرف بھائی : ۲ -
صرف میر : ۲ -

ق

قدوری : ۲ -
قرآن مجید : ۲، ۲۸، ۳۰، ۳۸، ۴۲ -
۶۲، ۶۵، ۶۸، ۸۰، ۸۱ -



پیر وارث شاه : ۶۰ -
بیلز لالگر انگلش پوئیز : ۱۷۰ -

و
وطن (اخبار) : ۱۳۳، ۶۳ -

ی

یوسف زلیخا : ۲، ۵۱ -

هدایة النحو : ۲ -



قبطى



ذکر در